

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž nad
Cerknim, razmnožen na
ciklostili. Od 5. do 17. sep-
tembra 1944 se je tiskal
v tiskarni »Doberdob«
v Gornji Trebuti, od 18. septembra 1944
do 1. maja 1945 v tiskarni
»Slovenija«
pod Vojškim
pri Idriji, do 8. maja 1945
pa v osvobojenem Trstu,
kjer je izšla zadnja števil-
ka. Bil je edini tiskani par-
tizanski DNEVNIK v za-
sužnjeni Evropi.

primorski dnevnik

TRST
Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600
Tlx 460894 PD I
Fax 040/772413
GORICA
Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382-535723
Fax 0481/532958
CEDAD
Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190
Fax 0432/730462

Poština plačana v gotovini
Abb. postale 1 gruppo

Cena 1.200 lir - Leto XLVI. št. 274 (13.807)

Trst, sobota, 1. decembra 1990

Spravna poteza predsednika ZDA po sprejemu resolucije o možnem napadu na Irak Bush vabi Aziza v Washington Husein zavrnil resolucijo OZN

*Iraški mediji so bili pravočasno obveščeni, a niso posredovali informacije o ameriški ponudbi
Predsednik Husein dejal, da je resolucija VS OZN »ilegalna« in grozi z odločnim protinapadom*

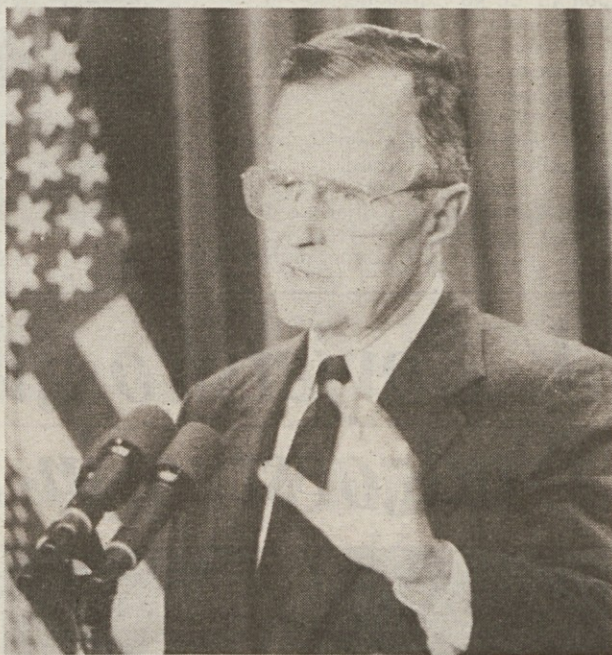
WASHINGTON — Ameriški predsednik Bush se je včeraj odločil, da bo prehodil »še eno miljo na poti miru«. Na tiskovni konferenci, ki jo je v neposrednem prenosu oddajala ameriška televizija, je namreč sporočil Sadamu Huseinu, da je pripravljen sestati se z iraškim zunanjim ministrom Tarekom Azizom v Washingtonu, poleg tega pa je dejal, da je pripravljen naročiti svojemu zunanjemu ministru Bakerju, naj potuje v Bagdad, kjer naj bi se sestal s predsednikom Huseinom.

Politični pomen Busheve pravne poteze zado- bi še večji pomen v tem trenutku, to je dan po- tem, ko je VS OZN sprejel resolucijo, ki predvi- deva uporabo sile, če se Irak ne bo umaknil iz Kuvajta do 15. januarja 1991. Busheve izjave pa niso sledile le odločnemu nastopu OZN, ampak celo izredno ostremu odgovoru Sadama Huseina.

Slednji je sicer reagiral natanko tako, kot je bilo pričakovati. Pripravil je dokument, v kate- rem je obtožil Busha in Bakerja korupcije, pred- vsem pa je izrazil mnenje, da je varnosti svet OZN nepomembna struktura. Glede resolucije, ki obvezuje Irak na umik, sicer bi se lahko na- irane spravila vojska z zastavo OZN, pa je Hu- sein dejal, da je »ilegalna in neveljavna«. Temu pa je dodal še grožnjo, da bo Irak odgovoril na sleherno provokacijo in pokazal svetu, kako se zna boriti za svoje pravice (s tem je mislil na »zgodbinsko« pravico do kuvajtskega ozemlja).

Resoluciji OZN je torej sledil besen odgovor Iraka, na terenu pa so le zabeležili nekatere maj- hne premike v pozitivnem smislu. Sadam Husein je namreč dal dovoljenje, da so ameriško vele- poslaništvo v Kuwait Cityju preskerbeli s svežim sadjem, zelenjavo in cigaretami. Osebe velepos- laništva je obkoljeno že nekaj mesecev, zaradi primanjkov zalog pa so morali uvesti strogo dieto, ki je vsebovala izključno tunino v konzervah in riž. Ameriški predsednik Bush je v svojem govoru državi izrecno omenil Huseinovo gesto in bi lahko zato tolmačili odločitev o sestanku z njim, kot odgovor drobcu dobre volje, ki jo je pokazal iraški predsednik.

Za sedaj je Bushev predlog ostal vsekakor še brez odgovora. Čeprav je vest prišla v Irak pra- vočasno, da bi jo lahko vključili v večerne radij- ske in televizijske dnevnike, o Bushevem govoru iraški viri niso poročali. Morda bo Husein odgo- voril amerškemu predsedniku že danes, vendar je v tem trenutku zelo težko predvidevati, ka- kšno reakcijo bo izzvala pobuda »malega sata- na«. Morda bi lahko prišel sedaj ponovno v po- števek generalni tajnik OZN De Cuellar, ki je de- jal, da se je pripravljen vrniti v Bagdad, če bi to lahko pomagalo, da bi se izognili vojni. »Šel bi celo na Luno,« je dejal De Cuellar, ko so mu novinarji zastavili vprašanje o potovanju v Irak.



Ameriški predsednik George Bush

(Telefoto AP)

Komisarska uprava za KZE Benetkam pa denar za sanacijo

RIM — Ministrski svet je včeraj odobril vrsto ukrepov, med katerimi izstopata predvsem začasna ureditev Krajevnih zdravstvenih ustanov in finančna podpora za sanacijo Benetk in lagune.

Krajevne zdravstvene enote, v drža- vi jih je nekaj več kot 600, bodo začas- no, najdlje do 31. decembra 1991, up- ravljali komisariji. Komisariji bodo ime- li funkcijo generalnega direktorja, ki ga med drugim predvideva tudi refor- ma KZE, izbrali pa jih bodo med dr- žavljeni, ki imajo izkušnje v javno-up- ravnem sektorju. V jamstvenih odbo- rih pa bodo odslej, sicer pa le začasno, lahko tudi občinski in pokrajinski sve- tovalci, kar so doslej smatrali za ne- združljivi funkciji.

Ministrski svet je nakazal sto mili- jard lir za sanacijo Benetk in Chiogge in za zaščito lagune. S temi sredstvi bo pristojna krajevna uprava sanirala posledice večletnega prekomernega cvetenja alg, prečistila bo vode v ka- nalih, predvidena pa je tudi gradnja nekaterih infrastruktur in stanovanj. Ukrep vsebuje tudi prožnejši birokrat- ski postopek za odkup stanovanj v sa- mih Benetkah, katerega namen je za- jeziti množično izseljevanje iz mesta.

Na manifestacijo so prišli iz vseh krajev dežele

V Trstu protestni dan kmetov



Na tržaških ulicah so včeraj nekaj ur vladali kmetje s svojimi traktorji in vozovi ter živino

(Foto Magajna)

NA 4. STRANI

Vse bi se rade izognile predčasnim volitvam

Stranke koalicije so za preverjanje

RIM — Petnajsti januar je nekako uročil tudi italijanske vladne stranke. Včeraj je v vladi tekla beseda o mož- nosti, umestnosti in potrebi politične- ga preverjanja, za katerega se je vede- lo, da bo postalo nujno oziroma neiz- bežno, ko bo Italiji potekel evropski mandat. Koaliicijske stranke niso ravn- o zadovoljne nad položajem v vladi in državi nasplošno in kljub temu, da se nad Zlatim morjem zbirajo črni oblaki vo- jaškega spopada, bi rade, da bi do pre- verjanja prišlo prav januarja, po mož- nosti sredi meseca. Sredi meseca, to- čneje 15. januarja, pa poteče tudi znani rok resolucije varnostnega sveta OZN, zato je tajnik PSI toliko bolj prepi- čan, da je datum zgrešen.

Za preverjanje je tudi La Malfa, še zlasti, ker je po njegovem mnenju tre- ba čimprej prilagoditi programske do- govore koalicije. La Malfa se je urav- nal na isto valovno dolžino s Craxijem vsaj glede volilne reforme: načrt KD morajo prej odobriti stranke vladne večine, lahko ga tudi prilagodijo po-

trebam ostalih strank večine, vsekakor pa ne more mimo predhodnega dogo- vora večine. Skratka, stranke vladne koalicije bi rade na najbolj koristen način izkoristile še zadnje leto manda- ta. Precej drugačen pristop do prever- janja pa ima liberalec Altissimo, ki zvrča na demokratizacijo krivdo za na- stalo destabilizacijo v vladni koaliciji. Tudi on pa je prepričan, da bo zadnji del mandata odločen za celoten obra- čun Andreottijeve vlade.

Socialdemokratski tajnik Cariglia to pot ne obsoja nikogar, pač pa ponov- no ponuja svoj predlog o sestavi okrogle mize z laiki in socialisti, na ka- teri bi proučili skupen načrt za volilno reformo. Cariglia je namreč prepričan, da bi KD naredili veliko uslugo, če bi čakali na njena pojasnila. Kar se pre- verjanja tiče, pa so socialdemokrati prepričani, da ne bo ravno enostavno, saj je še veliko nerešenih vprašanj.

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

V Gorici so odprli
Mednarodni sejem
EUROVITE

□ □ □

Nadaljnje krčenje
slovenskih
šol in šolskih
struktur?

NA 8. IN 9. STRANI

Prva vladna analiza posledic osamosvojitve za Slovenijo Slovenska vlada o plebiscitu

BOGO SAMSA

LJUBLJANA — Izvršni svet Skupščine Repub- like Slovenije je na včerajšnji seji izoblikoval besedilo gradiva, v katerem pojasnjuje razloge za razpis plebiscita o samostojni in neodvisni Re- publik Sloveniji in navaja ocene o možnih po- sledicah, ki bi nastale, če se bodo prebivalci Slo- venije odločili, da bo Slovenija v prihodnje sa- mostojna in neodvisna država. V gradivu, ki na- vaja tako prednosti razvoja Slovenije kot neod- visne države kot tudi možna tveganja, so navedene tudi naloge, ki jih bo treba opraviti po plebiscitu.

V omenjenem gradivu, ki ga je izvršni svet že včeraj poslal v skupščino Republike Slovenije, so natančno določeni način, vrstni red in hitrost gospodarskega osamosvajanja Slovenije. Vlada pa je s tem jasno povedala, da je pripravljena sprejeti odgovornost za natanko določen scenarij osamosvajanja, ne pa za kakšen drug.

Osamosvojitve Slovenije bi omogočila hitrejšo vzpostavitev normalnega gospodarskega sistema in samostojne, slovenskemu gospodarstvu ustre- sne ekonomske politike, nedvomno pa bi spodbu- dila tudi aktiviranje sedaj uspavane ustvarjalnos- ti ljudi. Največje tveganje osamosvojitve pa predstavljajo možni odzivi v drugih delih Jugo- slavije in sveta, zlasti mednarodnih finančnih in- stitucij. Po oceni, ki jo je izdelal republiški se- kretariat za planiranje, bi za 50 odstotkov zmanj- šana prodaja v druge republike za Slovenijo po- menila za okrog 19 odstotkov manjšo proizvod- njo. Kar pa zadeva dolgove v tujini, se tudi osamosvojeni Sloveniji ni bati kaj posebnega, saj je Slovenija relativno malo zadolžena in je s svo- jim izvozom sposobna dolgove tujini redno od- plačevati.

Predlaga se, da bi Slovenija, če se bodo prebi- valci odločili za njeno osamosvojitve, še naprej spoštovala mednarodne pogodbe, ki jih je skleni-

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

V SZ že prihaja pomoč
razdeljevala jo bo KGB

□ □ □

Pozitiven obračun
delovanja Pentagonale

NA 2. STRANI

Najvišje predstavnike petih držav članic je sprejel tudi predsednik Cossiga Na rimskem zasedanju Pentagonale pozitiven obračun enoletnega delovanja

RIM — Včeraj so v Rimu zasedali zunanji ministri, predsedniki vlad in predsedniki parlamentov Italije, Avstrije, Madžarske, Češkoslovaške in Jugoslavije. Zasedanje Pentagonale se je začelo s sprejemom pri predsedniku republike. Po opravljenih formalnostih se je Cossiga zdržal s senatorjem Stojanom Spetičem in se pozanimal o zaščitnem zakonu za slovensko manjšino v Italiji ter o uveljavljanju pravice do rabe slovenščine na sodiščih.

Delegacije Pentagonale so nato nadaljevale zasedanje v senatu, kjer sta predsedovala Flaminio Piccoli (KD) kot predstavnik poslanske zbornice in Stojan Spetič kot predstavnik senata. Na zasedanju je prišla do izraza potreba po sestavi stalnega koordinacijskega odbora parlamentov petih držav, ki bi usklajeval tudi pobude na zakonodajni ravni. Kljub temu, da so delegacije v celoti osvojile predlog, pa tega telesa niso ustanovili takoj. Verjetno bodo o njem razpravljali na začetku poletja v Dubrovniku. Takrat bo vlogo koordinatorja Pentagonale prevzela Jugoslavija. Vzrok za odložitve je predvsem preoblikovanje češkoslovaške in jugoslovanje federacije, ki je v teku. Ti dve članici Pentagonale bosta namreč v kratkem imele drugačno

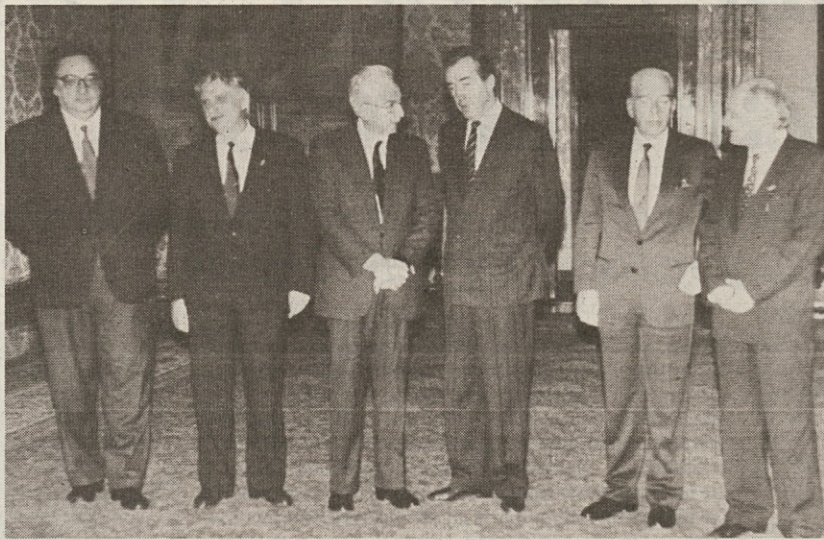
državno ureditev. Češkoslovaška federativna vlada je z ozirom na jugoslovansko že naredila velik korak naprej, saj je na rimsko zasedanje poslala predstavnike Češke in Slovaške ter predstavnika zveznega parlamenta. Jugoslavijo pa sta zastopala samo Črnogorec in Hrvat.

V razpravo v senatu sta posegla tudi senatorja Arduino Agnelli in Stojan Spetič, ki sta se dotaknila zakona o obmejnih območjih in njegovih perspektivah za gospodarski razvoj. Senator Spetič pa je svoj poseg osredotočil na narodnostno vprašanje, za katerega meni, da ne bi smelo biti vzrok za razkroj in zaostrovanje odnosov med članicami Pentagonale, temveč bi moralo biti element integracije in spodbuda za premoščanje državnih okvirov. Spetič je še pripomnil, da ko izginjajo meje, ni več manjšine in večine, temveč ostane en sam narod z različnimi značilnostmi. Spetičovo izvajanje je s posebnim zavzemanjem podprla predvsem češkoslovaška delegacija.

Včerajšnje srečanje Pentagonale se je zaključilo na Farnesini, kjer je bilo skupno zasedanje predstavnikov vlad in parlamentov. Šef italijanske diplomacije De Michelis je v svojem govoru podčrtal potrebo po okrepitevi

socialnega dialoga, kar pa je včeraj že prišlo do izraza, saj so se zasedanja prvič udeležili tudi predstavniki sindikalnih organizacij Pentagonale. Za De Michelisa je »eksperiment Pentagonale« v celoti uspel tudi zato, ker so znali poiskati ravno pravo obliko ozemeljske, pragmatike

in operativne kooperacije, ki ni in noče biti v konkurenci z ostalimi institucijami. Pred slovesom je Pentagonala sprejela še skupen dokument o premoščanju posledic hladne vojne in utrjevanju vsestranskega sodelovanja. Prihodnje srečanje bo gotovo v Benetkah prihodnje pomlad.



Predsednik Cossiga z zunanjimi ministri Pentagonale na Kvirinalu

(AP)

Nov potres vznemiril Dalmacijo

SPLIT — Včeraj ob 11.15 so v Sinjski krajini znova zabeležili potres z močjo 4,6 stopnje po Richterjevi lestvici.

Podoben kot pred tremi dnevi je potres vznemiril prebivalce srednje Dalmacije in povzročil gmotno škodo v Sinju in nekaterih severnodalmatinskih ter bosanskih občinah. Potres so čutili tudi v Splitu, Šibeniku, Makarski in Zadru. Podatki o novi gmotni škodi še niso znani, prav tako ni znano ali je včerajšnji sunek naknadno poškodoval kakih 4 tisoč objektov, ki jih je prizadel potres pred tremi dnevi. To bo ugotovila posebna komisija, ki je predvčerajšnjim razglasila za neuporabne 23 stanovanjskih hiš v Sinju in okoli sto njenih prebivalcev namestila v prikolicke, ki so jih kot pomoč brezdomcem poslali iz Zagreba.

Po mnenju izvedencev pa bi morala biti tokrat škoda precej manjša, saj je bil potresni sunek za stopnjo šibkejši kot pred tremi dnevi. Seizmologi obenem navajajo, da je to zgovoren dokaz, da je najhujše mimo.

Vse od prvega potresnega sunka so v Sinjski krajini zabeležili že na desetine manjših potresnih sunkov, nakopičena energija se torej sprosti sprošča.

● Preverjanje

NADALJEVANJE S 1. STRANI

Za prevrjanje in odločno proti predčasnim volitvam je tudi demokrščanski tajnik Forlani. O tem je govoril z novinarji neke zasebne televizije; poleg tega pa je tudi Forlani prepričan, da mora vladna koalicija izkoristiti še zadnje dobo mandata, saj se bo samo na tak način izognila nevarnosti predčasnih volitev. Za Forlanija je delo, ki ga je opravila KD v tej mandatni dobi, pohvale vredno in izraz velike odgovornosti. Še večji uspeh pa bi dosegli, če bi se okrog te stranke strnile še ostale članice koalicije, ne pa da jo samo dolžijo za napake.

Svoje mnenje glede položaja v vladi in potrebi po preverjanju je pristavil tudi komunist Fassino, ki je bil najbolj kritičen do socialistov. Opozoril jih je, da KPI ne išče nobenega tajnega ali odkritega zavezništva z demokristjani; zavedati pa se morajo, da je petstrankarska vlada zastarela oblika političnega zavezništva in da je potreba po novi usmeritvi na levo vedno večja. Vse stranke leve morajo imeti prost vstop v vlado, meni Fassino. Kar pa je za komunističnega predstavnika nesprejemljivo, je dejstvo, »da moramo še naprej in kljub vsemu prenašati trdovratno demokrščansko politično centralnost«. Politične in institucionalne obnove pa po mnenju komunistov ne bi smeli več preuščati samo »križastemu ščit«.

G. R.

V Sovjetsko zvezo že prihaja prva pomoč Nadzorstvo in razdeljevanje poverili KGB



MOSKVA — Pomanjkanje najosnovnejših živil in medetnična napetost sta postali stalnici na sovjetskem političnem prizorišču. Pred dnevi je zaradi težkega položaja v državi predsednik Mihail Gorbačov odpovedal svoj odhod v Oslo po Nobelovo nagrado za mir, včeraj pa je celo preklical enodnevni obisk v Moldovi. Uradno niso sporočili, zakaj Gorbačov ni odpotoval v Moldovio, Tass le navaja, da bodo novi datum »delovnega obiska« sporočili kasneje. Sinoči so celo uradno trdili, da so obisk odložili zaradi megle.

Zahodni opazovalci že trdijo, da je odložitvi botroval težki položaj zaradi pomanjkanja živil. Bolj verjetna pa je teza, da Gorbačov ni odpotoval v Moldovo, ker njegov obisk ne bi bistveno vplival na spravo med Moldovci in njihovimi manjšinami (ruska, ukrajinska in gagaška), ki so proglasili dve avtonomni območji, pridnjestrsko in gagaško. Republiške in zvezne oblasti so že obsodile tako odcepitve in proglasile za neveljaven referendum, s katerem so se te tri narodnosti odločile za »kulturno in gospodarsko avtonomijo«, ker jih ogroža moldovski nacionalizem. Pred dnevi je v Pridnjestrju odpotoval Gorbačovov vojaški svetovalec maršal Sergej Aromejev, a se je vrnil prazen rok. Če ni prepričal Rusov in Ukrajincev, je še manj verjetno, da bi pomiril turške Gagauze. V takem položaju, ko so ruski, ukrajinski in gagaški poslanci sporočili, da se ne bodo sestali s sovjetskim predsednikom, je Gorbačov raje ostal za kremelskimi zidovi, ker bo tu koristnejši.

V Sovjetsko zvezo se je namreč že pričela pretakati reka zahodne pomoči v hrani, ki bo vredna na stotine milijard lir. Take ogromne količine pa bodo povzročile nove težave. Sedanje pomanjkanje živil je namreč predvsem kriv »razpad sovjetskega distribucijskega sistema«, bolj rečeno, dobavitelji ne spoštujejo več svojih obvez in torej mestom ne dobavljajo živil. Neverjeten je podatek akademika Vladimirja Tihonova, ki navaja, da je bila letošnja letina rekordna, saj so predelali kar 240 milijonov ton žita, a kaj ko niso s polj pospravili kar 20 odstotkov pridelka, ki je propadel. 15 odstotkov je šlo v izgubo pri skladiščenju, od 35 do 40 milijonov ton žita pa so kolhozniki in solhozniki porabili kot krmo za svoje domače živali. Še hujši je položaj pri oskrbi mest z mlekom in mesom, ker so odkupne cene prenizke. Zgovoren je podatek, da na »svobodnih stojnicah« stane navadno jajce kar en rubelj.

V takem položaju je popolnoma jasno, da bo tudi razdeljevanje zahodne pomoči vezano na precejšnje težave. Sodeč po bornih vesteh, ki prihajajo glede tega vprašanja, pa je Gorbačov že sklenil, da bo to nevhvaležno nalogo poveril KGB. Ruske federacije pa je včeraj ustanovila »izredno komisijo za prehrano«, ki ji bo načeloval predsednik Boris Jelcin.

Na sliki (telefoto AP): nemška pomoč prišla na moskovsko letališče

nadaljevanje s 1. strani - nadaljevanje s 1. strani

● Slovenska

la Jugoslavija z drugimi državami in se nanašajo samo na ozemlje Slovenije. Izvršni svet zagotavlja, da se položaj manjšin v Sloveniji ne bo poslabšal, saj bi imeli prebivalci italijanske in madžarske narodnosti tudi v samostojni in neodvisni Republiki Sloveniji vse pravice, ki jih imajo sedaj. Pripadniki drugih narodov in narodnosti, ki imajo stalno prebivališče v Sloveniji, pa bodo lahko, če bodo želeli, pridobili slovensko državljanstvo.

Izvršni svet včeraj ni določil datuma plebiscita in svojega dokončnega stališča do tega, koliko odstotkov volilnih upravičencev se mora izreči za samostojno in neodvisno Slovenijo, da bi plebiscit uspel. Dogovor o tem, še vedno neusklajenih zadevah v slovenskem političnem prostoru v zvezi s plebiscitom, naj bi bil dosežen v začetku prihodnjega tedna.

Na včerajšnji seji je izvršni svet izoblikoval tudi osnutek proračuna Slovenije za prihodnje leto. V proračunu naj bi se zbralo okrog 54 milijard 779 milijonov dinarjev, kar pomeni okrog 38 odstotkov družbenega proizvoda Slovenije v 1991. letu. Osnutek proračuna za prihodnje leto je poslal izvršni svet v nadaljnjo skupščinsko proceduro.

Izvršni svet je včeraj pripravil tudi zakonski predlog, ki bo, če ga bo skupščina v začetku prihodnjega meseca sprejela, vladi omogočil hitrejšo in učinkovitejšo poseganje v gospodarstvo. Zakon bo vseboval natančna merila, kdaj, komu in kakšno pomoč lahko vlada zagotavlja.

Izvršni svet skupščine Republike Slovenije je včeraj določil tudi pred-

log zakona o začasnih ukrepih za zagotavljanje dela denarja iz primarne emisije za začasno premostitev priliva sredstev za odpravo posledic škode, ki so jo novembra v Sloveniji povzročile poplave in plazovi. Omenjeni predlog bo izvršni svet poslal zvezni vladi. Po tem predlogu naj bi zbor republik in pokrajin skupščine Jugoslavije sprejel zakon, po katerem bi Narodna banka Jugoslavije preko Narodne banke Slovenije odobrila Republiki Sloveniji iz primarne emisije za tri milijarde dinarjev posojila, Slovenija bi posojila Narodni banki Jugoslaviji vrnila v osemih letih z 8-odstotnimi obrestmi, prvi obrok pa bi vrnila prihodnje leto. Če bo ta zakon v zvezni skupščini sprejet, bo to znatno olajšalo odpravo škode, ki so jo plazovi in poplave povzročili v Sloveniji. Kajti skupno so ujme v začetku novembra povzročile za več kot devet milijard dinarjev škode.

Kot vidimo, uradno poročilo slovenske vlade ne določa predloga o obeh spornih vprašanjih: datumu plebiscita, niti ne o odstotku volilne udeležbe, ki naj bi bil pogoj za veljavnost plebiscita. Glede teh ključnih vprašanj so mnenja torej še vedno deljena. V ponedeljek se bodo zato nadaljevala pogajanja med strankami, v torek bo zasedanje ustavne komisije, v sredo bo zasedala skupščina, vse to pa bo tudi v ozračju in na osnovi stališč, ki jih bo jutri povedal italijanski zunanji minister Gianni De Michelis na srečanju s predsednikom Kučanom in kasneje na svačani večerji, ki bo prirejena ob njegovem obisku in otvoritvi italijanskega generalnega konzulata v Ljubljani.

O plebiscitu je Slovenska demokratska zveza včeraj izdala obsežnejše

stališče, v katerem se seveda izreka za to pobudo, kot odraz stališč o slovenski državnosti, ki jih je stranka sprejela, ko se je še ustanovljala. Pri tem se je opirala na državotvorna dejanja slovenskega naroda vključno z narodnoosvobodilnim bojem. SDZ je slovenska narodna stranka, ki pa je evropsko usmerjena in se zaveda, da Slovenija ne more ostati osamljeni otok sredi Evrope. Datum plebiscita ima SDZ za simboličen in legitimni začetek slovenske države, zaveda pa se, da bo dejanska državnost ustvarjena v prehodnem razdobju, ki naj ne traja več kot pol leta.

V Opatiji pa sta se včeraj srečali delegaciji prenoviteljev Slovenije in Hrvaške, ki sta ju vodila Ciril Ribičič in Ivica Račan. V sporočilu poudarjajo, da so posvetili posebno pozornost razpletu jugoslovanske krize in odprtim vprašanjem hrvaške ustave in slovenskega plebiscita. Delegaciji sta podčrtali velik interes, da se globoke vsebinske spremembe uresničujejo na miren in demokratičen način. Suverenost obeh republik pa se mora izvajati tako, da ne bodo ogrožene pravice narodnostnih manjšin in pripadnikov drugih narodov, ki živijo in delajo v Hrvaški in Sloveniji. Zato tudi nasprotujejo ustvarjanju nekih novih zaprtih in nedemokratičnih skupnosti, ki ne bi upoštevale narodnostne manjšine in ne bi imele interesa za državo, ki nastajajo na ozemlju sedanje Jugoslavije. Obratno, zainteresirani so za nastajanje enakopravnih in odprtih družbenih skupnosti, ki lahko dajo konstruktivni prispevek novemu jugoslovanskemu dogovoru samostojnih držav. Za te cilje se bosta zavzemali obe stranki v svojih republikah, v povezovanju z levimi silami v Jugoslaviji, na prostoru Alpe-Jadran in širše.

Nedeljske volitve v Nemčiji pomembne predvsem za Berlin



Kanceler Helmut Kohl se pripravlja na nedeljske volitve z gotovostjo, da ga bodo potrdili na čelo države, v katero je vključenih tudi devet dežel nekdanje Demokratične nemške republike. Nedeljske volitve pa bodo še posebno pomembne v Berlinu, kjer bodo prvič volili kot enotno mesto. Poleg tega pa bodo rezultati volitev za obnovo krajevnih uprav lahko vplivali na bodoče odločitve glede glavnega mesta nove države. Berlin je seveda kandidat, vendar bo uspeh akcije odvisen predvsem od politične stabilnosti znotraj krajevnih vlade (Telefoto AP)

Gneča na meji Obala opustela



KOPER — Praznični podaljšan konec tedna je marsikateri državljan hirajoče Jugoslavije izkoristil za nakup v tujini. Tako je samo včeraj preko cestnih in železniških mejnih prehodov od Lazareta do Fernetičev odšlo na Zahod skoraj 49 tisoč potnikov. Najbolj sta bila oblegana prehoda na Škofijah (15.440 izstopov) in Fernetičih, kjer je v štirindvajsetih urah odšlo iz države kar 18.120 ljudi. Kljub prizadevanju carinikov in miličnikov je bilo treba na najbolj obremenjenih prehodih ob koncih za prestop meje čakati tudi do

ene ure. Čeprav je ta dan na šestih obalnokraških mejnih prehodih prišlo k nam tudi skoraj 27 tisoč tujcev, jih je le malo ostalo v tukajšnjih turističnih središčih. Tako je na Obali in Krasu, kjer imajo trenutno na razpolago 3057 ležišč, le približno 1000 gostov. Zato ni pravega turističnega utripa čutiti niti v Piranu in Portorožu, saj so po podatkih Turistične informacijske pisarne v vsej piranski občini oddali le približno 400, oziroma četrtno razpoložljivih zimskih ležišč.

J. O.

Denar leži tako rekoč na cesti

PIRAN — Ko so piranski odborniki obravnavali nekatere spremembe in dopolnitve odloka o nadomestilu za uporabo stavbnega zemljišča v občini, so nenadoma ugotovili, da niti niso tako revni, kot je to pogosto slišati, ko je na dnevnem redu urejanje komunalne infrastrukture in občinskega prostora sploh. Marsikateri prepotreben dinar bi dobili v občinsko blagajno, če bi bolj uredili svoje predpise in skrbeli za red.

Letos bodo s prispevkom-nadomestilom za uporabo stavbnega zemljišča zbrali približno 3,8 milijona dinarjev. Če bodo sprejeli odlok, ki so ga pripravili na upravi za družbene prihodke, pa bi k tej vsoti lahko dodali vsaj še milijon dinarjev letno. Odlok bo namreč skušal zajeti predvsem nekatere površine, za katere doslej v občini ni nihče plačeval nikakršnega prispevka, ali "mestne rente" (na primer za nezazidana stavbna zemljišča, poslovne površine, kot so kampi, plaže, rekreacijske površine itd.).

Denar leži v piranski občini tako rekoč na cesti, a se jim ga doslej ni dalo kaj preveč pobirati. Tudi zdajšnje pristojbine so po mnenju mnogih smešno nizke. Tako bi denimo za lucijski kamp, ki meri 43.000 kvadratnih metrov, občina letno pobrala le 74.000 dinarjev, za portoroško komunalno plažo (20.000 kv. m) 25.000 din, za ploščad v marini (35.000 kv. m) le 15.000 din, za 100 kv. m zasebne stanovanjske hiše letno 300 dinarjev in povprečno za vsako družbeno stanovanje le kakih 50 dinarjev letno. Če bi te zneske samo podvojili (to bi si menda lahko privoščili) in nekaterim, ki z javnimi površinami dobro služijo, zaračunali še kaj več, bi v občini prišli do 10 milijonov dinarjev letno. To pa pomeni, da bi lahko (denimo) v nekaj letih rešili problem odplačila že zgrajene infrastrukture v Fiesi. »Prav nobene potrebe ne bi bilo več, da bi morali razprodajati prostor (na primer Fiesi) gradbenim organizacijam, ki bi ta prostor pozidale, z utemeljitvijo, da drugače v občini ne bi mogli urediti infrastrukture,« je ob vsem tem ugotovil delegat Robert Turk (Zeleni Pirana).

BORIS ŠULIGOJ

Na Obali je bila voda novembra neoporečna

PIRAN — Delegati piranske občinske skupščine so te dni dobili na mizo informacijo koprškega sanitarnega inšpektorja Milana Pečarja, ki jim je posredoval ugotovitve mariborskega Zavoda za zdravstveno varstvo in republiške sanitarne inšpekcije, da je voda, ki jo pijejo piranski občani, higienično neoporečna in sposobna za uporabo.

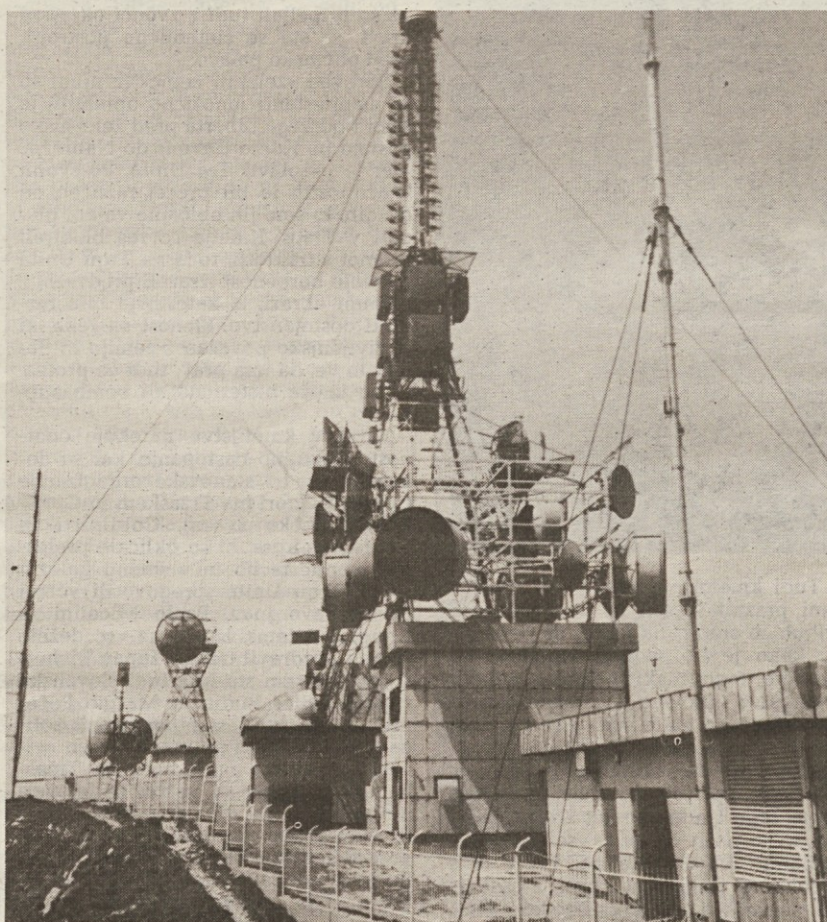
V informaciji pojasnjuje, da so 20. septembra odvzeli vzorce vode v sečoveljskem vodnem biru Bužini, kjer so ugotovili pesticide v preveliki količini glede na naše predpise, ki dopuščajo le en nanogram na liter. Predpisi ostalih držav (na primer EGS in ZR Nemčija - 100 nanogramov na liter) pa dovoljujejo veliko večjo vsebnost ugotovljenega pesticida alaklor.

»Glede na ugotovitve in normative menimo, da enkratna prisotnost povišane vsebnosti alaklora ne more biti merilo za oporečnost, oziroma neoporečnost pitne vode, pomeni pa, da je treba to vodo stalno nadzorovati.« Tako so vzorce vzeli še devetega novembra v Bužinih in 22. novembra (po objavi podatkov v časopisih) v Rižarni, Bužinih, Garijelih in gradolah ter ugotovili, da je voda neoporečna. Dogovorili pa so se, da bodo odsele redno nadzirali vodo, oziroma pesticide in druge snovi, ki jih doslej niso redno kontrolirali.

B. Š.

Berite
»Novi Matajur«

Skušala bo navezati stike z novimi partnerji TV Koper-Capodistria ostala brez italijanskega partnerja



KOPER — TV Koper-Capodistria je dobila uradno obvestilo italijanskega partnerja Fininvesta, da se z 31. decembrom izteče pogodba o sodelovanju. To pomeni, da bo koprška televizijska hiša v novo leto zakorakala brez precejšnjega dela prihodka, ki ga je s Fininvestom ustvarjala z oddajanjem komercialnega programa v Italiji. Kaj to pomeni za koprsko televizijo, so skušali pojasniti na današnji tiskovni konferenci.

Direktor TV Koper-Capodistria Janko Tedeško je najprej poudaril, da je predčasni ločitvi (prvotna pogodba naj bi veljala do konca leta 1992) po svoje botrovala lanska odločitev RTV Ljubljana, da TV KC odvzamejo možnost neposrednega posredovanja evrovijskih prenosov (športnih) in letošnje sprejetje novega zakona v Italiji, ki vsaki asociaciji prepoveduje razpolaganje z več kot tremi mrežami in zbiranje propagandnih sporočil za več kot tri mreže.

Fininvest se je na račun uveljavljenih postaj Canale 5, Italia 1 in Retequattro odpovedal TV Koper-Capodistria. S tem bo koprška televizija ob približno 60 odstotkov vseh prihodka, ki ga je doslej ustvarjala s predvajanjem komercialnega programa v Italiji. Kaj to pomeni? »Če bi zadržali sedanjí obseg programa, bi s 7,5-odstotnim deležem od naročnine in lastno produkcijo lahko krili le 70 odstotkov vseh poslovnih stroškov. Nastala je torej vrzel, ki jo bomo skušali zapolniti z učinkovitejšo organizacijo dela, povečanjem reklamnih sporočil na našem trgu in s tako produkcijo, ki bi prinašala tudi več dohodka,« je rekel Janko Tedeško.

Direktor Ponteca Sergij Premru pa je dodal, da bodo skušali v Italiji navezati stike z novimi partnerji. Kot je zatrdil, ponudbe v Italiji so, vendar ni pričakovati skorajšnjih podpisov pogodb.

IZTOK UMER

Zbor GM v Kopru

KOPER — Na predvečer praznika so se v okviru II. kroga pevske revije Primorska poje v koprskem gledališču obalnemu glasbenemu občinstvu predstavili trije zbori. Moški pevski zbor Provok iz Nove Gorice je vodil Joško Harej, dekliški pevski zbor Glasbene matice iz Trsta se je predstavil pod taktirko Stojana Kureta, mešanemu zboru Lipa iz Šempasa pa je dirigiral Miran Rustja.

J. O.

Jelinčičeve Zvezdnate noči v Gregorčičevi dvorani



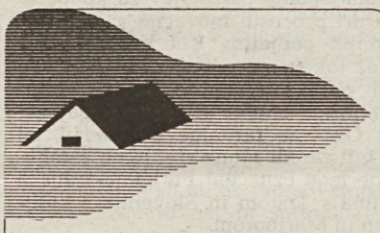
TRST — V Gregorčičevi dvorani v Trstu je bil v četrtek društveni družabni večer Slovenskega planinskega društva. Na njem so razni člani prikazali diapozitive o pravkar minuli izletniški sezoni in trekingu v Nepal. Na začetku so predstavili knjigo Dušana Jelinčiča »Zvezdnate noči«, o kateri sta spregovorila avtor in predstavnik Založništva tržaškega tiska Marko Kravos.

Tudi v Sežani na prodaj stanovanja

SEŽANA — Tudi v sežanski občini pripravljajo pravne pogoje za pospešeno odprodajo oziroma odkup družbenih in solidarnostnih stanovanj. Na izvršnem svetu so sklenili, da bodo vsako ponudbo za odkup takšnega stanovanja obravnavali posebej, o možnosti za odkup pa bodo obvestili vse najemnike.

Po temeljiti analizi izkušenj v drugih občinah in po svetu s pristojnimi javnimi pravnimi službami so se odločili, da bodo morali kupci prvi obrok, ki pa ne bo smel biti manjši od četrtnine prodajne vrednosti stanovanja, plačati v petnajstih dneh po podpisu pogodbe. Ostalo kupnino bodo lahko kupci odplačali v obrokih v naslednjih desetih letih. Mesečne obroke bodo sproti usklajevali z najnovejšimi statističnimi podatki o gibanju cen.

J. O.



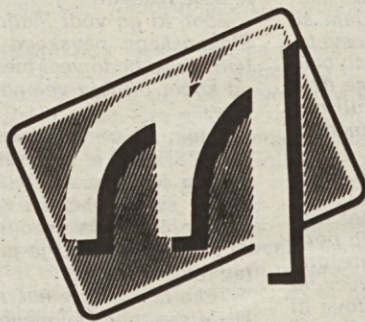
POMOČ
SLOVENIJI

Strokovna osvežitev šolstva

SEŽANA — Sežanski šolniki in občinarji so zato, da bi čimveč izvedeli o nameravani preureditvi mreže srednjih šol, financiranju in drugih ukrepih za izboljšanje šolstva, na Kras povabili šolskega ministra dr. Petra Vencelja. Čeprav se nam tudi v tej dejavnosti obetajo suha leta in bodo zato potrebne racionalizacije, je minister Vencelj zagotovil, da načelno obsega programa in doseženega standarda šolstva ne bomo zmanjševali. Na vprašanje o tem, kako naj bi v skladu z napovedanim zakonom o zavodih imenovali nove ravnatelje, je minister odgovoril, da tega ne bo potrebno početi na horuk, posebno pa ne med šolskim letom. Oblast nikakor ne zahteva čis-

tke med ravnatelji, temveč naj bi nove ljudi iskali le tam, kjer bodo za to strokovni razlogi. Ravnatelji naj namreč ne bi bili nekakšni direktorji, temveč predvsem pedagoški vodje. Odprta vrata naj bi kljub enotno financiranemu osnovnemu državnemu šolskemu sistemu pustili tudi za zasebno konkurenco, saj bi tudi na ta način zvišali kakovost državni šoli. Dr. Peter Vencelj je nato obiskal še OŠ Hrpelje-Kozina, kjer so zato, da bi prešli na enozimski pouk, začeli graditi prizidek k šoli, zvečer pa se je v sežanskem srednješolskem centru pogovarjal tudi o problemih te ustanove.

J. O.



LA MAGLIA

TRŽIČ - Ul. Roma 58
Telefon: (0481) 790074

Toplo
božično
darilo?

Imaš še čas
za premislek!

Mestni promet včeraj doživel res »črn dan«



»Nočemo biti tujci na svoji zemlji«, »Tržaško kmetijstvo umira«, »Mladi za novo kmetijstvo«... Slovenski napisi, slovenska beseda na govorniškem odru in med ljudmi. Na večerjanih moglo manifestacije smo imeli vtis, da so se skoraj vsi slovenski kmetje udeležili protesta, tako da bo verjetno ostal v analizi tržaške kronike. Očitno je to dokaz, kako hude težave imajo. Z nekaterimi smo se pogovorili na Trgu Unita.

Ivan Antonić iz Cerovelj vzreja 28 glav živine: »Cene mleka so že leta in leta iste in odločno prenizke. Steklenica piva stane 1.200 lir, liter mleka pa mi prodajamo po 600 lir. Se vam zdi pravično? Da ne govorim o teletih za prodajo, saj jih odkupujejo skoraj po ceni krompirja. Negotova bodočnost se kaže tudi z načrtovanjem parka, saj nam bodo pobrali najljepše parcele, ne bomo smeli pasti živine, drv ne bomo smeli sekati, oni pa bodo gradili kampinge, bazene, stezice...«.

Edi Glavina je vrtnar iz Podl-
njerja: »Konkurenca je izredno moč-

na, saj prihaja zelenjava vsak dan iz
Cavallina, kjer obdelujejo velike povr-

šine in so torej stroški manjši, zato pa
cene nadvse konkurenčne. Živeti se
da, toda z velikim trudom in žrtvova-

njem.«

Paolo Pernarčič, star je 21 let in dela na domači kmetiji v Medji vas: »S pridelavo vina zaenkrat ni večjih težav, pri vzreji živine pa je "za se zjokal". Cena mesa je že 10 let ista, proizvodnja mleka je omejena, cena pa izredno nizka. Ob vsem tem nas strahi še bodoči kraški park, saj ne bomo več gospodarji na svoji zemlji. Za kmetijo sem se odločil, ker je v družini že tradicija, ki sta jo začela oče in stric, sam pa sem tudi čustveno vezan na kmečko delo in si zelo želim, da bi tudi v bodočnosti lahko živel od njega.«

Clanica Kmečke zveze Liliana Čok iz Lonjerja: »Župan Richetti je prejel omenil, da so v tržaški pokrajini obdelovalne površine omejene. Kako pa naj bo drugače, če je občinska uprava bila doslej do obdelovalne zemlje tako kruta, tako mačehovska, da jo je žrtvovala v vse namene, samo za pridelavo hrane ne. Naj spomnim, kakšne njeve so imeli pri Sv. Ani, na Kolokovcu? Naj pove Debelis, kako je branil solati pred bagrom in kako so se domačini upirali sinhrotronu! Naj se na kmete in njihovo zemljo župan spomni tudi, ko bo podpisoval nova dovoljenja za razlative.« (nf)

Tudi kmetom je prekipelo. Naveličani praznih besed in neuresničenih obljub so stopili na cesto, da opozorijo, kako je ob sedanji kmetijski in splošno trgovinski politiki države kmetijstvo obsojeno na propad, kar bi imelo izredno hude posledice ne le za kmete same, ampak tudi za širšo skupnost. Da gre za eksistenčno vprašanje, je včeraj izpričalo po tržaških ulicah in na Trgu Unità več kot 7 tisoč kmetov, ki so prišli v Trst iz vseh pokrajin Furlanije-Julijske krajine. Prišli so s posebnimi vlaki, z avtobusi, z osebnimi avtomobili, več kot 200 obdelovalcev pa kar s traktorji, s katerimi so zasedli največji mestni trg. Med njimi je krepka polovica imela slovenske transparente in napise, s katerimi so slovenski kmetje opozarjali na svoje specifične probleme.

S traktorji so prišli z Goriškega, iz Medje vasi, Cerovelj, Mahvinj, Nabrežine, Praprota, Zgonika, Repna, Podlonej, Kolonkovca, Padrič, Bazovice, Gročane, Boršta, Boljunca, Doline, Ricmanj, Mačkolj (skratka, iz vseh slovenskih vasi) in kot prvi obkrožili ogromni trg pred občinsko palačo. Poleg tržaških so se postavili traktorji iz Gorice, Vidma in Pordenona. Iz kraja

Na pobudo UNIDO je po
Končal se je me
o drobnem gospo

o drobnem gospo

V prostorih Centra za znanstvene in tehnološke raziskave pri Padričah se je včeraj končal seminar o "biznis-centrih" in o strategijah za razvoj malih in srednjih podjetij, ki ga je priredila organizacija OZN za industrijski razvoj UNIDO ob sodelovanju tržaške Trgovinske zbornice, Deželnega storitvenega centra za mala in srednja podjetja (CRES) in samega Centra za raziskave. Na seminarju je aktivno sodelovalo več kot 40 delegatov iz dvanajstih držav vzhodnega dela sred-

nje in sredozeemske Evrope. Glavna ugotovitve, ki je vodila organizatorje srečanja, je nedvomno ta, da mala in srednja podjetja tudi na evropskem vzvodu zavzemajo vse bolj odločilno vlogo v procesih ekonomskega razvoja in da kaže zato spodbujati tako »podjetniško kulturo«, ki bo čim bolj ustrezala sedanjemu času in pogojem.

Soočanje z »globalnim tržiščem« prinaša probleme za vsa podjetja, tako na Vzhodu kot na Zahodu, na Severu in na Jugu, čeprav je tudi res, da so v tej kompeticiji gotovo na slabšem podjetja iz vzhodnih in južnih držav. Ugotovitev ponazarja okvir, v katerem je potekalo delo seminarja, na kate-

Santa Maria La Longa blizu Palmano-
ve so pripeljali tudi z zvonci okrašeni
kravi, ki sta se simbolično postrojili
pred občinsko palačo.

Sprevod »zelenih čepic« (z njimi so se manifestanti množično opremili) je krenil od Trga Libertà pred železniško postajo po Korzu Cavour do Nabrežja, kjer je preplaval Trg Unità. Po svojih značilnostih je bil precej različen od drugih, ki smo jih običajno vajeni gledati v Trstu. Kmetje so res blokirali promet s traktorji, toda na Trgu Unità so svojo borbenost izražali predvsem s resnimi obrazi, iz katerih je bilo razbrati dostojanstvo, klenost človeka, ki je življenjsko povezan z zemljo in delom in ve, da ima prav, tudi če protesta ne izraža histerično ali bombastično.

Kriza v kmetijstvu narekuje enotnost in skupno nastopanje, kar so dokazale vse tri stanovske organizacije Confcoltivatori (na Tržaškem in Goriskem Kmečka zveza), Coldiretti in Confagricoltura, ki so oklicale protestno manifestacijo in v imenu katerih so na Trgu Unità spregovorili včeraj Dante Savorgnan, Paolo Micolini in Douglas Attems. Kmete iz vse dežele je prvi pozdravil tržaški župan Richetti (ob katerem sta bila tudi slovenska župana Miloš Budin in Marino Pečenič), ki je manifestantom izrazil solidarnost v zahtevi po uravnoteženem razvoju kmetijstva in to tudi na Tržaškem.

chem, kjer »sicer ni večjih obdelovalnih površin«. Za njim je v italijansčini in slovenščini pozdravil kmete podpredsednik Kmečke zveze Alojz Debelis, ki je poudaril, da se tržaški kmetje udeležujejo enotne manifestacije ne samo, da podprejo skupno borbo vseh kmetov F-JK za napredek kmetijstva in za enakopravno vlogo kmetov in družbenem in gospodarskem življenju, ampak tudi, da dvignejo svoj glas in da odločno zahtevajo odpravo še drugih krivic, ki se jim dolga leta delajo. »Konec je treba napraviti krivičnim razlastitvam, ki so skoraj popolnoma uničile kmetijstvo na najbolj rodovitnih področjih in prizadele nepopravljivo škodo slovenski narodnostni skupnosti v Italiji. Zaščita Krasa ne sme pomeniti ustanavljanje rezervatov, ampak pomeniti mora pomoč kraškemu kmetu, da se obdrži in razvija svoje plemenito delo. Prav tako je

treba odpraviti škodo, ki jo kmetijstvu povzroča uvoz kmetijskih proizvodov po avtonomnih računih iz Jugoslavije. Nenazadnje zahtevamo pravično rešitev vprašanja zaščite slovenske narodnosne skupnosti v Italiji, od katere je odvisna tudi usoda slovenskega kmeta,« je dejal Debelis. V slovensčini je nato spregovoril tudi predsednikni Zdruga rejev Dario Zidarič, ki je v imenu vseh treh stanovskih organizacij s Tržaškega izpostavil težke trenutke, ki jih preživlja kmetijski sektor in ob tem izrazil zadovoljstvo, da je lahko spregovoril tudi v svojem materinem jeziku, kar je »priznanje slovenski narodnosti skupnosti in boju na naših ljudi - kmetovalcev za boljši jutri«.

V osrednjih govorih so nato Douglas Attens, Dante Savorgnan in Paolo Micolini opozorili na nenehno naraščanje cen proizvodnih stroškov ob istočasnem nenehnem padanju cen kmetijskih proizvodov, vedno strožje omejitve in vedno težja davčna bremena, ki jih kmetstvu nalaga kmetijska politika EGS ob pasivnem pristajanju italijanske vlade, ostre vladne finančne omejitve na škodo kmetijstva, zamudno sprejemanje in izvajanje deželnih posegov, kar vse vodi kmete na rob vzdržljivosti z vedno očitnejšim zapuščanjem zemlje. Ta pojav še ima in bo v bodočnosti imel še bolj negativne posledice tudi za zdravo okolje in torej za širšo skupnost.

Medtem ko se je nato sprevod, obgrnjenju traktorjev, podal mimo Nabrežja in po Ulici Milano na Oberdanov trg, je delegacija treh stanovskih organizacij in Kmečke zveze iznesla svoje probleme in zahteve najprej vladnemu komisarju, nato pa še deželni vladi. Na Deželi so jih sprejeli predsednik odbora Biasutti, podpredsednik Francescutto in odbornik Benvenuti, ki so poudarili, da je v tem trenutku treba s skupnimi močmi v prvi vrsti podpreti boj za avtonomijo Dežele F-JK, kajti finančni zakon predvideva zanjo krčenje državnega prispevka v višini 400 milijard, od katerih kar 100 na kmetijskem področju. Delegacijo so sprejeli tudi deželni svetovalci KD, PSI, SSK, KPI in Zelenih.

NADJA FILIPČIČ
Na sliki (foto Magajna) množica
kmetov na Trgu Unità.

Z zadovoljstvom ob izboljšanih finančnih rezultatih

Na pobudo UNIDO je potekal v Centru za raziskave
Končal se je mednarodni seminar
o drobnem gospodarstvu na Vzhodu

Upravni svet Velesejemske ustanove je soglasno odobril predračun za leto 1990 in spremembe k poslovnemu obračunu za tekoče leto, ki prinašajo pomembne novosti za ustanovo in njeno strategijo za prihodnost.

Predsednik Marchio je v svojem poročilu opravil v bistvu dokaj optimistično analizo finančnega položaja ustanove, na osnovi katerega je bilo letos mogoče sestaviti finančni program z nekaterimi zelo zanimivimi novimi iniciativami (kot je na primer »Exoteritalia«, ki naj bi bila prireditev evropskega pomena). V takem kontekstu pa je povsem jasno - kot je v razpravi poudarilo več članov upravnega sveta - da postaja projekt o prestrukturiranju razstavišča pod Montebellom temeljnega in prioriteta pomena. In to še toliko bolj, ker je potrpežljivo delo za konsolidacijo in relansiranje operativnih struktur in administrativnega aparata končno začelo dajati svoje sadove z izboljšanjem upravnih rezultatov in iskanjem novih dejavnosti glede na spremenjeno ekonomsko stvarnost. Skratka, poslovni obračun Velesejske ustanove daje upati - zaključuje tiskovna nota - da bo le-ta sposobna premostiti težave, ki jih velesojom objektivno zastavlja neugodna ekonomska konjunktura.

Pojasnilo v zvezi s torkovim zasedanjem glavne skupščine ACT
»Socialisti niso zapustili sejne dvorane«

Socialisti niso zapustili sejne dvorane glavne skupščine ACT, ko je predstavnik SSk zahteval glasovanje o predlogu, da bi ACT neko propagandno akcijo izvedla tudi v slovenščini. Tako nam je včeraj zagotovil občinski odbornik Cecchini, ki je istočasno član skupščine Konzorcialnega podjetja za prevoze. V tiskovnem sporočilu svetovalske skupine Slovenske skupnosti, ki smo ga objavili v četrtkovi številki našega dnevnika, je namreč pisalo, da so bili med tistimi, ki so zapustili dvorano in s tem povzročili nesklepnost skupščine, »tudi nekateri socialisti«.

**Danes v Miljah
rock koncert**

Danes ob 19.30 bo v dvorani Verdi v Miljah solidarnostni rock koncert, katerega izkupiček bo namenjen...

[illegible]

namu so tudi sodelovanje na prireditvi
«pozna meja» in dva zaključna koncerta
na pevskem tekmovanju Seghizzi v

razkriti svojega imena.

Danes v Miljah rock koncert

Danes ob 19.30 bo v dvorani Verdi v Miljah solidarnostni rock koncert, katerega izkupiček bo namenjen obnovi zadružne gostilne in društvenih prostorov, ki jih je v noči med 3. in 4. novembrom uničil namerno podtakljen požar. Na koncertu, ki ga prirejajo mlajši člani Društva Slovencev miljske občine, bodo nastopile skupine D.D.Z.Z. iz Brega, italijanska skupina Scai Sudadi, ki je v Trstu precej poznana, Bakala Blues Band iz Kopra, Ex Tozd Lopovi iz Milj, ki razpisujejo natečaj za novo ime ansambla, in poznana skupina Happy Day, ki bo tokrat igrala v rock zasedbi. Prvič se bo tudi predstavila občinstvu novoustanovljena skupina, ki šenoče razkriji svojega imena.

Večer bo v celoti posvečen rock in blues glasbi, ki jo imajo nastopajoči ansambli še posebno v krvi.

1001-1010

Na openskem občnem zboru podan obračun dosedanjega bogatega delovanja in orisani ambiciozni načrti za bodočnost

Zbor Primorec Tabor bo deloval kot samostojno društvo

Pred kratkim je bil v mali dvorani Prosvetnega doma na Opčinah prvi redni občni zbor Slovenskega pevskega društva Primorec Tabor. Na njem so člani potrdili sklep, ki so ga že sprejeli na posveto-
vanju mešanega zbora Primorec Tabor z društvoma z Opčin in iz Trebč, da bodo nadaljevali svoje delo kot samostojno telo tako, da bodo razbremenili obe matični društvi z organizacijskimi in finančnimi problemi.

Osrednje poročilo na občnem zboru je imel doseženi predsednik Dejan Malalan, ki je govoril o tem, kako in zakaj je nastal mešani zbor in podal tudi obračun o opravljenem delu, ki je brez dvoma pozitivno. Seveda pa so se med delom pokazale nekatere težave, med temi tudi skrčenje števila pevcev, ki jih je bilo na začetku približno 45. »Prav gotovo ni današnji način življenja naklonjen dejavnostim, ki zahtevajo od vsakega člana nekaj žrtev, predvsem pa porabo prostega časa. V takšni situaciji se tudi druge društva srečujejo s podobnimi težavami.

Prvi društvo spoprijemajo s podobnimi težavami. »
 Pri društvu pa se je občutilo tudi pomanjkanje
 določene vodstvene strukture, ki bi urejevala in us-
 merjala celotno delovanje. Res je, je dejal Malalan,
 da je v zboru delovala manjša skupina, ki je skuša-
 la reševati organizacijske probleme, nikoli pa niso

bile točno določene osebe in naloge, ki bi jih morale le-te reševati.

Zbor, ki ga vodi Matjaž Šček, bo tako ostal jedro Slovenskega pevskega društva Primorec Tabor s tem, da se bodo vezi med društvu Primorec in Tabor, od koder prihaja večina pevcev, še utrdile in okrepile.

Potem ko so v diskusiji še posebej poudarili pomen ZSKD, ki je bila vedno poučena o vseh problemih in je stala zboru in sedaj društvu vedno ob strani, so na občnem zboru pregledali delo, ki je bilo opravljeno v sezoni 89-90. Nato so podali načrt za novo sezono, ki je po vsebini in številu prireditev izredno bogat.

Tako ima zbor v načrtu izvedbo Gallusove skladbe Missa med polnočno mašo v Trebbach. Z njo se želi zbor vključiti v proslave, posvečene skladatelju Gallusu. Na programu bo tudi božični koncert z ostalimi openskimi zbori, na katerem naj bi izvajali Vrabčev skladbo Božični sijaj. Že 26. decembra pa nameravajo pevci ponoviti koledovanje po Trebbach in pri Banji.

Za februar predvidevajo dvodnevno gostovanje na Dolenjskem in sicer v Stični in v Dolenjskih Top-

licah, v marcu koncert v stolnici v Čedadu, v aprilu pa sodelovanje na Srečanju zborov slovenskih pokrajin Pesem 1991.

Zbor Primorec Tabor, ki se je že odlično izkazal na deželnih tekmovanjih pevskih zborov Corovivo, se namerava tega tekmovanja, ki je predvideno za mesec maj, tudi tokrat udeležiti.

V izdelavi se skupni projekt »Gallus«, ki bi ga zbor Primorce Tabor izvedel skupno z zborom Milan Pertot, Tržaškim mešanim zborom, mladinskim zborom Vesela pomlad, dekliskim zborom Glasbene matice in Tržaškim oktetom. Program, ki bi ga nastudirali, bi potem predstavili na štirih koncertih in sicer v Trstu, Gorici, Ljubljani in Celovcu.

Na programu so tudi sodelovanje na prireditvi »Pesem ne pozna meja« in dva zaključna koncerta in sodelovanje na pevskem tekmovanju Seghizzi v Gorici.

Na občnem zboru, ki mu je poleg članov društva Primorec in Tabor ter nekaterih bivših pevcev prisostvovala tudi tajnica ZSKD Nives Košuta, so izvolili novi odbor, ki šteje šest odbornikov, tri članke nadzornega odbora, za predsednico pa je bila izvoljena Milena Padovan.

Z glasovi večinske koalicije KGS odobrila proračun 1991 in razvojni plan

Glavna skupščina Kraške gorske skupnosti je na četrtkovi seji brez posebnih težav odobrila finančni proračun te ustanove. Za bilanco so glasovali svetovalci večine KPI, PSI in SSK. Finančni dokument je izrazil tehničnega značaja. Skupščina je v četrtek zvečer tudi uradno umestila nove člane, predstavnike občinskih uprav tržaške in goriške pokrajine, ki so jih obnovili na majske upravnih volitvah. Na osnovi reforme krajevnih ustanov ima sedaj skupščina dva meseca časa za oblikovanje novega upravnega odbora KGS, ki mu trenutno predseduje slovenski socialist Marino Pečnik. Politična pogajanja za izvolitev novih vodilnih teles se bodo začela v prihodnjih dneh.

Na seji je tekla tudi beseda o zaščiti Krasi in o načrtovanem parku, s čimer se bo v kratkem ukvarjal deželni svet. Predsednik je med sporočili ponovil stališče upravnega odbora glede tega zelo pomembnega vprašanja, začeniši z dejstvom, da bo morala bodoči park v prvi osebi upravljati prav KGS. Svetovalec SSK Martin Breclj je iznesel stališča svoje stranke glede tega kočljivega vprašanja in prebral dokument, ki ga je s tem v zvezi oblikovala Mladinska sekcija SSK. Komunist Miloš Budin pa je predlagal, da bi tej aktualni problematiki posvetili eno izmed prihodnjih zasedanj skupščine KGS, kar so prisotni skoraj soglasno sprejeli.

V torek razširjena seja šolskega odbora o problemu združevanja šol

Da bi spodbudil čim širšo razpravo o problematiki slovenske šole v sedanji delikatni fazi je Sindikat slovenske šole sklical v ponedeljek, 3. decembra, ob 18. uri v Gregorčičevi dvorani v Trstu razširjeno sejo šolskega odbora za tržaško pokrajino. Na srečanje so vabljeni tudi ravnatelji slovenskih šol, predstavniki staršev in učnega osebja v področnih in zavodnih svetih. Na dnevnem redu bo predvsem problem združevanja slovenskih ravnateljstev in šol. Na srečanju bo član Slorija Pavel Strajn nakazal prve rezultate ankete, ki jo je Sindikat slovenske šole v lanskem šolskem letu izvedel v slovenskih osnovnih šolah na Goriškem in na Tržaškem ter je že pokazal nekatere zelo zanimive podatke.

Casson nadaljuje sodno preiskavo o nabrežinski jami

Beneški sodnik Felice Casson nadaljuje preiskavo o atentatu v Petovljah in o skladišču orožja in razstreliva, ki so ga v začetku leta 1972 (približno dva meseca pred pokolom) odkrili pri Nabrežini. Dogaška sta, kot izhaja iz poteka preiskave, precej tesno povezana, tako da v prihodnjih dneh ni mogoče izključiti velikih presenečenj. Casson preiskuje okoliščine in zagonetno ozadje odkritja skrivališča, kateremu takratni preiskovalci in sodniki niso dajali velike važnosti.

Goriški odvetnik Livio Bernot je med četrtkovno oddajo videmske TV postaje Telefriuli, ki je bila posvečena Petovljam, povedal, da je že leta 1974 opozoril pristojna telesa, naj uvedejo preiskavo o nabrežinskem orožju in naj skušajo ugotoviti ali je razstrelivo, ki so ga tam našli isto (ali podobno) tistemu, ki so ga uporabili teroristi za pokol treh karabinjerjev. Njegov poziv pa je naletel na gluha ušesa.

Očitno je imel že takrat kdo interes, da nabrežinsko skladišče roma v pozabo. To se je tudi zgodilo, vse dokler se na sodnem prizorišču ni pojavil Casson, ki hoče razkriti, kdo se skriva za materialnimi izvajalci petoveljskega pokola.

Samo Kokorovec bo gost štedenjskih osnovnošolcev

Združenja staršev slovenske osnovne šole Ivan Grbec iz Škedenja in italijanskih osnovnih šol 10. didaktičnega okrožja bodo prihodnji tork pripravlja še četrto skupno prireditel, katere gost bo letošnji svetovni prvak v umetniškem drsanju Samo Kokorovec. Njegov nastop in predstavitev discipline, v kateri je osvojil najvišjo svetovno stopničko, bo v torek, 4. t. m., ob 10. uri v telovadnici osnovne šole Biagio Marin v Ul. Praga v Škedenju.

Kot rečeno, bo to že četrto srečanje slovenskih in italijanskih šolarjev, ki je medtem postalo (in upati je, da bo nje) stalno) vsakoletna tradicija. Poleg priljubljenosti za srečanje šolarjev in učiteljev, pa so te prireditve tudi majhni, a zelo pomembni prispevki k spoznavanju Slovencev in njihovih življenjskega utripa, in torej k tisti kulturi sožitja, s katero se v teoriji tako radi spogledujemo, a jo z dejanji kaj malo ustvarjamo. Izkušnje škedenjskih staršev, ki jih z veliki okrožja, pa dokazujejo, da srečanje in sožitje le nista utopija in da se je zanj pač treba malce potruditi...

Da trud škedenjskih staršev ni zaman in da je njihova zamisel dobra, dokazuje uspeh, ki so jih doživele vse tri dotedajšnje skupne prireditve. Lani se je npr. šolarjem predstavljal skupni zbor Ivan Grbec, tokrat pa so povabili v svojo sredo Sama Kokorovca, ki mu gotovo ne bo težko zbuditi zanimanja in navdušenja škedenjskih otrok.

Včeraj se je pričel v gledališču Miela Posvet o vlogi tiska v vzhodnih državah

Včeraj se je v gledališču Miela začel dvodnevni posvet na temo "Med državo in trgom: seminar o informacijskem sistemu v Vzhodni Evropi", ki ga prireja inštitut Ecoistituto Furlani-je-Juljske krajine. Posvet se bo nadaljeval danes zjutraj z začetkom ob 9. uri. Na programu sta dve okrogli mizi, na katerih bodo sodelovali številni italijanski in vzhodnoevropski novinarji, ki bodo razpravljali na temo "Kulturne identitete in ideologija: obveščanje in nove politične kulture" ter o "Medijskem trgu med novimi državami posegi in monopolnimi koncentracijami".

Uvodno poročilo je na posvetu imel glavni urednik revije Avvenimenti Claudio Fracassi, ki je spregovoril o Obveščanju in svobodi med Vzhodom in Zahodom. Govornik je poudaril, da ni mogoče govoriti o vzhodnoevropskem tisku, ker je bil zgodovinski razvoj v raznih bivših komunističnih državah različen. Tako so bili na primer v nekaterih državah novinarji glavni nosilci družbenih sprememb, medtem ko je bila njihova vloga v drugih povsem pasivna. Fracassi je še dejal, da je javnomnenjska predstava vzhodnih in zahodnih informacijskih sistemov zelo obremenjena s stereotipi. Skupna nevarnost za oba sistema pa je tiha kulturna kolonizacija raznih informacijskih in ekonomskih trustov, ki ogrožajo demokratično poslanstvo množičnih medijev.

Fracassijevemu poročilu je sledila razprava "Obveščanje na Vzhodu: od režimskega sredstva do svobode - primer okolja", ki jo je vodil evropski poslanec Alexander Langer. O tej temi sta spregovorili novinarki Maria Bartczak, ki je zaposlena pri poljski televiziji, ter Zsuzsana Roka, ki piše za madžarski radio. Langer je v svojem posegu opozoril na nevarnost, da bi zahodnoevropske industrije izkoristile ekonomsko šibkost vzhodnih držav, da bi jim vsilile ekološko vprašljive tehnologije. Bartczakova je dejala, da je na Poljskem ekološko vprašanje postalo naravnost dramatično. Poljska je zaradi zastarele industrijske tehnologije na samem vrhu lestvice najbolj onesnaženih držav. Razpravljalka je pojasnila, da je bila ekologija do pred kratkim tabu tema. Zdaj so se stvari spremenile na bolje in javnost zelo dobro sprejema novo, »zeleno« ureniško politiko. Zsuzsanne Roka pa je dejala, da je bila ekologija ena izmed glavnih tem, na katerih se je osnovala madžarska alternativa. Ekologija pa je bila tudi področje, kjer so se novinarji najprej osvobodili državnega nadzora. Tudi v pluralizmu pa žal obstaja težnja politike, da skuša pogojevati delo novinarjev. V tem smislu se ekologija za samostojne novinarje ponovno spreminja v tabu temo. Roka pa je svoje razmišljanje zaključila z ugotovitvijo, da se novinarji tej nevarnosti lahko izognejo samo s strokovnim in vestnim delom. (w)

Združenje aktivistov in invalidov pripravlja tradicionalni obisk svojih potrebnih članov

Združenje aktivistov in invalidov narodnoosvobodilnega gibanja na Tržaškem se že dolga povojna leta ob decembrskih praznikih spomni še s posebno pozornostjo tistih svojih članov, ki so zdravstveno onemogli ali socialno ogroženi. Ob obiskih pri družinah ali v socialnih domovih jim člani Združenja poleg voščil in prijazne besede prinesejo tudi darila, sicer skromna, toda poklonjena iz hvaležnosti in spoštovanja do njihovega deleža v letih, ki so jih žrtvovali v delu in boju za našo skupnost. Žal je takih, ki sta jim hvaležna misel in solidarnostna pomoč potrebni,

iz leta v leto več, gmotne možnosti Združenja pa iz leta v leto manjše. Zato se odbor Združenja aktivistov in invalidov NOB obrača na vso javnost s prošnjo za denarne prispevke, da bo njegova človekoljubna akcija tudi letos, kot je bila vse doslej, uspešna.

Prispevke lahko nakažete preko Primorskega dnevnika z navedbo namena ali pa v pisarni Združenja v Ul. Cicerone 8/b.

Za vsak prispevek hvala!

**Združenje aktivistov
in invalidov NOB na Tržaškem**



Sinoči je bila v tržaškem Kulturnem domu nova premiera Slovenskega stalnega gledališča, ki je uprizorilo igro Davina Pownalla "Mojstrska lekcija". Delo je režiral Mario Uršič, v glavnih vlogah pa so nastopili Anton Petje (v vlogi Stalina), Tone Gogala (v vlogi Ždanova, oba sta na gornji sliki), Adrijan Rustja (Šostakovič) in Vladimir Jurc (Prokofjev).

Delo govori o vprašanju umetniške svobode, v konkretnem primeru o svobodi glasbenega ustvarjanja, in o tragični želji diktatorjev, da bi vsiljevali umetnikom, kaj in kako naj pišejo, da bo najprimernejše za ljudstvo in seveda oblast.

Jugoslovanski pomorski miličnik naj bi leta 1986 namerno umoril gradeškega ribiča Zerbina Borisa Grgiča obsodili na 15 let zapora

Tržaško porotno sodišče je sinoči obsodilo 32-letnega jugoslovanskega pomorskega miličnika Borisa Grgiča iz Portoroža na 15 let zaporne kazni zaradi namernega umora, namernega poskusa umora, zasebnega nasilja in ugrabitve, oprostilo pa ga je obtožbe, da je skušal prethitotapiti v italijanske vode orožje. Razsodba je presenetila, ker je Grgičev branilec Bogdan Berdon skušal dokazati, da italijanski preiskovalci še niso dokazali, da je 19. novembra 1986 poveljeval jugoslovanskemu patrolnemu čolnu M44 Boris Grgič. Ker javni tožilec Reinotti in odvetnik civilne stranke Maniaccio v replikah nista reagirala na te izjave, so vsi pričakovali, da jih bo sodišče osvojilo in oprostilo Grgiča zaradi pomanjkanja dokazov. Sodišče pa je bilo očitno mnenja, da je preiskovalec zbral dovolj podatkov o istovetnosti osebe, ki je povzročila Zerbino smrt.

Pred Berdonovim nastopom se je vsa razprava vrtela okrog vprašanja, kje je prišlo do incidenta in, ali je italijansko sodišče pristojno, da sodi o tem dogodku. Javni tožilec Reinotti je uvodoma ugotovil, da so bili v tistih letih odnosi med Italijo in Jugoslavijo napeti prav zaradi dejstva, da so itali-

janski ribiči dosledno ribarili v jugoslovanskih vodah. Kljub temu pa naj bi bila uporaba orožja nedopustna, saj — je dejal — so italijanski ribiči »končno le ribarili«. Italijansko sodstvo pa je po njegovem mnenju pristojno, da sodi o tem dogodku iz dveh razlogov. Prvič, ker naj bi se tragična nesreča pripetila v italijanskih vodah, drugič, ker je bila reakcija miličnikov neustrezna: jugoslovanski miličniki naj ne bi bili v smrtni nevarnosti. Reinotti je bil tudi mnenja, da bi bilo italijanski zakon mogoče izvajati tudi v primeru, ko bi do nesreče prišlo v jugoslovanskih vodah, in sicer zato, ker je dogodek huje prizadel Italijo kot Jugoslavijo, saj ribiški ulov ne odtehta človeškega življenja.

Prvo domnevo je javni tožilec utemeljil z izjavami Zerinovih kolegov Lugnana in Clame. Potrjevalo pa naj bi jo tudi dejstvo, da je Zerin ustavil čoln neposredno pred smrtnim streljanjem. Zerin naj bi bil namreč prepričan, da je dospel v italijanske vode in je to želel sporočiti jugoslovanskim miličnikom, sicer s porogljivo ugotovitvijo, češ: »sedaj mi ne morete storiti ničesar«. Prav to naj bi spravilo ob

živce jugoslovanske miličnike, ki naj bi »želeli kaznovati italijanske ribiče, ki so stalno kradli v jugoslovanskih vodah in celo zafrkavali milico«. Reinotti je zaključil, da je Grgič streljal iz živčnosti in zagrenjenosti. To pa ne more opravičiti smrti in je zato zahteval obsodbo na skupno 25 let zapora. Odvetnik civilne stranke Maniaccio je dodal, da je vsako italijansko ladjo mogoče smatrati za italijanski teritorij. Dodal je tudi, da obstajajo objektivni elementi, po katerih je mogoče soditi, da je Aurora dospela v italijanske vode, ko so jugoslovanski miličniki izstrelili smrtno kroglo. Grgič naj bi začel streljati v kabino zato, ker je doumel, da je Aurora v italijanskih vodah, a jo je hotel na vsak način zaustaviti. Na koncu je ugotovil, da v nobeni evropski državi ni dovoljeno streljati na osebo, ki beži, razen v primeru, ko ta ne ogroža življenja tretje osebe.

Berdon pa je opozoril sodni zbor na manipulacije časopisov, ki naj bi mnenja predstavljali kot dokazana dejstva, a tudi na to, da so mnoge politične sile izkoristile nesrečo za protijugoslovansko kampanjo. Obregnil se je tudi ob Reinottija, ki po njegovem ne more soditi o značaju neznanega človeka.

Prav tako nezanesljive in neobjektivne so po njegovem ugotovitve Zerinovih kolegov, ki ne znajo uporabljati navtičnih instrumentov (po pričevanjih ribiča na čolnu Simeone naj bi se ta nahajal na celini). Instrumenti, ki so jih ribiči imeli na Aurori (loran), pa naj bi bili prav tako nezanesljivi, ker lahko zgrešijo kar za dve milj.

Berdon je nato iznesel čisto novo vprašanje: ali je mogoče ugotoviti istovetnost poveljnika patrolnega čolna, s katerega so streljali na Auroro? Po njegovem mnenju so sodni akti v tem pogledu skrajno nepopolni, saj naj bi preiskava temeljila samo na zapisniku o nekem drugem incidentu (7. novembra 1986), ko je čolnu M44 poveljeval Boris Grgič. Le-tega pa ne bi nikoli "fizično" identificirali, kar pomeni, da niso nikoli ugotovili, kdo je 19. novembra poveljeval patrolnemu čolnu.

Pomanjkljiva naj bi bila tudi balistična ekspertiza, ker ne jemlje v poštev gibanje čolnov in valovanja, ki ga je gibanje povzročilo. Jugoslovanski miličniki naj bi opravili samo svojo dolžnost, ker so branili državno mejo, Zerbina pa niso želeli umoriti, saj so ribiča končno zadeli le drobci krogel.

Berdon je zato zahteval, naj se proti Grgiču ne postopa, ker preiskava ni uspela identificirati miličnika in ker italijansko sodstvo ni pristojno. Zahteval je tudi oprostilo razsodbo, ker ni hče ni storil zločinov, ki jih navaja obtožnica, in ker so dokazi protislovni.

BARBARA GRUDEN

Minilo je 13 let, odkar se je poslovil od nas naš dragi

dr. Angelo Kukanja

Z ljubeznijo se ga vedno spominjajo

žena, sorodniki in prijatelji

Trst, 1. decembra 1990

Ob nenadni izgubi moža izrekamo Sonji Ravbar iskreno sožalje

odbor in sodelavci
Zadružne kraške mlekarne

Zanimiv strokovni tečaj o plinskem ogrevanju

V okviru priprav na metanizacijo v nabrežinski in v dolinski občini je ustanova ACEGA priredila v sodelovanju s Slovenskim deželnim gospodarskim združenjem in z organizacijo Associazione degli artigiani izpopolnjevalni tečaj o zakonodaji v zvezi z vgrajevanjem plinskih naprav za gretje. Tečaj je namenjen inštalaterskim podjetjem, specializiranim v tem sektorju, operaterji pa se bodo lahko seznanili predvsem s specifikami vgrajevanja plinskih naprav na kraškem območju.

Pobuda se bo zvrstila v petih večerih in sicer od 3. do 7. decembra 1990 od 17.30 do 20.00 v sejni sobi zraven športnega igrišča v Vižovljah.

Tečaj je v časih, ko postaja energija vedno bolj dragocena, velike koristi. Pomembno pa je, da se tudi naši strokovnjaki v sektorju seznanijo z najnovejšimi krajevnimi vprašanji in normami.

Starejšega človeka so rešili pred ognjenimi zublji peči

Včeraj so agenti javnega reda rešili upokojenca Giusta Vouka pred ognjenimi zublji. Vse se je dogodilo v zgodnjih popoldanskih urah v Voukovem stanovanju v Ul. Lucrezia 17.

Voukova žena se je odpravila v mesto, mož pa je sedel v naslanjaču. Starejši gospod ima probleme s sluhom in potrebuje nego, zato je žena zakurila peč in vanjo naložila drva, nato je pustila moža in odšla. Čez nekaj časa so polena v peči dogorela in ogenj je pričel ugašati. Vouk je hotel naložiti nova polena, očitno je bil pri tem nekoliko neroden. Dejstvo je, da je ogenj bruhnil iz peči in se razširil. Pričelo je goreti nekaj krp in vnel se je tudi naslanjač. Vouka je pričetek požara presenetil in ognja ni mogel ugasniti. K sreči so sosedje takoj obvestili agente javne varnosti in gasilce, slednji so nemudoma prišli in preprečili najhuje. Vouk je namreč ležal na tleh brez moči in bi bil zanj požar prav gotovo usoden.

■ Italijansko združenje bolnikov, ki so jim presadili srce, bo imelo 15. in 16. decembra v hotelu na Nabrežinskem Bregu srečanje, na katerem bodo proslavili peto obletnico prve presaditve srca v Italiji. Srečanje, na katerem bodo razpravljali tudi o problemih Združenja, bodo predstavili na posebni tiskovni konferenci, govoril bo tudi član vsedržavnega sveta Tržačan Franco Sepich.



**SLOVENSKO
STALNO
GLEDALIŠČE**

David Pownall

MOJSTRSKA LEKCIJA

Režija MARIO URŠIČ

Ponovitve:

danes, 1. decembra, ob 20.30 - abonma RED B
jutri, 2. decembra, ob 16.00 - abonma RED C
v sredo, 5. decembra, ob 20.30 - abonma RED D
v četrtek, 6. decembra, ob 20.30 - abonma RED E

gledališča

VERDI

Operna sezona 1990/91

Nocjo ob 20. uri (red A) prva predstava Bellinijeve opere LA STRANIERA. Dirigent Gianfranco Masini, režija Denis Krief.

V torek ob 20. uri druga predstava za red B.

Simfonična sezona 1990/91

V petek, 7. decembra, ob 20.30 (red A) enkratna izvedba koncerta s sopranistko SUMI JO in pianistom BO PRICEJEM. Na programu Mozartove, Schubertove, Debussijeve in Straussove skladbe.

V ponedeljek, 3. decembra, ob 17. uri bo v Mali dvorani gledališča Verdi na sporedu drugi del video filma ČAROBNA PIŠČAL W. A. Mozarta. Vstopnice pri blagajni gledališča Verdi.

GLEDALIŠČE ROSSETTI

Nocjo ob 20.30 ponovitev predstave TITUS ANDRONICUS W. Shakespeara v izvedbi gledališča Teatro di Genova. Režija Peter Stein. Nastopajo E. Pagni, M. Crippa, L. Pistilli in P. Graziosi. V abonmaju: odrezek št. 3 red, »I. sobota«.

Prodaja vstopnic pri osrednji blagajni v Pasazi Protti.

LA CONTRADA -

Gledališče Cristallo

Pri osrednji blagajni UTAT v Pasazi Protti so v teku vpisovanja novih abonmajev.

Od 8. do 30. decembra je na programu LA PRESIDENTESSA, delo C. M. Hennequina in P. Vebra, ki ga je priredil Umberto Simonetta. Režija Mario Licalsi.

Gledališče U. Ananjan

Danes ob 20.30 bo skupina "Quelli de IL LUMICINO" ponovila Goldonijevo delo LE BARUFFE CHIOZZOTTE. Ponovitev jutri, 2. decembra.

KUD Magnet in MG Kresna noč

Jutri, 2. decembra, ob 18. uri v Domu A. Sirk v Križu ponovitev predstave TANZSCHULE avtorja Sergeja Verča. Krvava igra o maščevalni ljubezni in o ponorelosti sveta, ki ne priznava dobre-ga.

Gledališče Miela Reina

Nocjo ob 20.30 bo na sporedu ANTI-GONA v izvedbi gledališča Teatro delle immagini iz Pordenona. Ponovitev jutri, 2. decembra.

koncerti

Società del concerti -

Tržaško koncertno društvo

V ponedeljek, 3. decembra, ob 20.30 bo nastopil KVARTET CHERUBINI in RADOVAN VLATKOVIC.

Dvorana Verdi - Milje

Nocjo ob 19.30 bo v dvorani Verdi v Miljah ROCK KONCERT skupin Happy Day, DDZ, Scai Sudai, Bakala Blues Band in Ex Tozd Lopovi. Izkupiček bo namenjen Zadrugi Vesna za obnovo požganih prostorov Zadrugne gostilne.

GLASBENA MATICA

Nocjo ob 20.30 bo v Evangeličanski luteranski cerkvi (Trg Panfili) I. SREČANJE DEKLIŠKIH PEVSKIH ZBOROV: deklška skupina občinske šole iz Rude (zbiorovodja G. Visintin), San Pio X - Trst (zbiorovodja C. Moro), Vesela pomlad - Opčine (zbiorovodja F. Pohajač), Glasbena matica - Trst (zbiorovodja S. Kuret).

razne prireditve

Kulturno društvo I. Grbec iz Šklednja vabi na Miklavžovo razstavo knjig, ki bo v torek, 4. decembra, ob 17. uri. Nastopal bo otroški zbor Glasbene matice. Vabljeni otroci in odrasli.

KD Kraški dom vabi na miklavževanje, ki bo v jutri, 2. decembra, ob 11. uri v Kulturnem domu na Colu. Otroke bo zabavala skupina VIKJ SHOW. Ob tej priliki bo tudi sejem knjig, ki se bo pričel uro pred predstavo. Vabljeni otroci in starši.

SKD Vigred priredi v sredo, 5. decembra, ob 19. uri miklavževanje na osnovni šoli v Šempolaju. Večer bo popestrila lutkovna skupina FRU-FRU z igrico »Čarobna skrinjica«. Vabljeni!

PD Slovenec Boršt-Zabrežec vabi jutri, 2. decembra, ob 17. uri v gledališče F. Prešeren v Boljuncu na PROSLAVO 90-letnice društva MePZ Slavec-Slovenec. Program: govori in pozdravi, Moški zbor »Skala« iz Gabrij, MePZ »Ivan Cankar« iz Tabora, osnovna šola Boršt, osnovna šola iz Pobevo.

Športno-kulturno društvo Cerovlje-Mavhinje priredi v sredo, 5. decembra, ob 20. uri miklavževanje v osnovni šoli M. Vilhar v Cerovljah. Starši lahko prinesejo darila v osnovno šolo v torek, 4. decembra, od 19. do 22. ure. Vljudo vabljeni.



GLASBENA
MATICA

TRST

DEKLIŠKI PEVSKI ZBOR
GLASBENE MATICE - TRST

Danes, 1. decembra 1990, ob 20.30 uri
v Evangeličansko-luteranski cerkvi - Trg Panfili

I. SREČANJE DEKLIŠKIH PEVSKIH ZBOROV

Deklška skupina občinske šole iz Rude
zbiorovodja: Gianna Visintin
San Pio X - Trst
zbiorovodja: Chiara Moro
Vesela pomlad - Opčine
zbiorovodja: Franc Pohajač
Glasbena matica - Trst
zbiorovodja: Stojan Kuret
Vabljeni



TRŽAŠKA KNJIGARNA
FONTANA

v a b i t a

ob 70-letnici Joška Lukeša na predstavitev njegovih petih radijskih iger z naslovom

IGRA ZA VSE ŽIVLJENJE

O knjigi bo spregovoril Sergij Verč.

Vabljeni v prostore TK v četrtek, 6. decembra, ob 18. uri.

razstave

V kavarni S. Marco razstavlja platna naslikana v Vili Staupoulos ustanoviteljica esencijalizma Valentina VERANI.

V galeriji Juliet's room v Ul. della Guardia 16 je do 4. decembra na ogled razstava slikarja PAOLA GALLA. Razstava je odprta ob torkih, četrtnih in sobotah od 18. do 20. ure.

V galeriji Nadie Bassanese na Trgu Giotti 8 bo do konca decembra odprta razstava MARCIE GROSTEIN z naslovom »Homage to Balanchine: Chair Sculpture Installation«. Urnik: ob delavnikih od 17. do 20. ure.

V galeriji Cartesius, Ul. Marconi 16, bo do 5. decembra odprta razstava kiparja UGA CARAJA. Urnik: 11.00-12.30, 16.30-19.30, ob praznikih 11.-13. Ob ponedeljkih zaprto.

V Beneški hiši v Miljah sta do 4. decembra na ogled razstavi slikarjev iz Londona: na prvi sodelujejo GRAHAM BUDGETT, NICHOLAS GODBOLD, PAT KAUFAM, PETER OWEN, SUZANNE TREISTER, na drugi pa TIM MAGUIRE. Razstava je odprta ob delavnikih od 18. do 20. ure in ob praznikih od 11. do 13. ure.

V Trstu je na ogled vrsta razstav, ki spadajo v okvir pobude »Neoklasicizem - aktualnost in zgodovina Trsta« in ki bodo na ogled do konca decembra.

V Vili Sartorio je na ogled razstava »Neoklasicizem - umetnost, arhitektura in kultura v Trstu«, v Muzeju Revoltella »Aktualnosti neoklasicizma«, urnik: vsak dan 10.00-19.00, ob nedeljah 10.00-13.00 in 17.00-20.00, v bivšem anglikanskem templju pa je na ogled razstava »Potovanja, potniki, neoklasicizem«. Urnik: vsak dan 10.00-13.00 in 17.00-19.00.

Na Gradu sv. Justa - Bastione fiorito - je do 10. decembra odprta razstava, ki jo prireja FIDAPA v sodelovanju s tržaško turistično ustanovo. Urnik: ob delavnikih od 10. do 13. in od 15. do 18. ure; ob praznikih od 10. do 13. ure.

V galeriji Malcantone razstavlja do 10. decembra slikarka ELENA JOSSIAN THALLER.

kino

ARISTON - 16.00, 22.15 Linea mortale, r. Joel Schumacher, i. Julia Roberts, Kiefer Sutherland.

EXCELSIOR - 15.30, 22.15 Ghost - Fantasma, i. P. Swayze.

EXCELSIOR AZZURRA - 15.30, 22.00 La stazione, i. Sergio Rubini.

NAZIONALE I 16.00, 22.15 Nawy Seals (Pagati per morire).

NAZIONALE II - 16.00, 22.15 Ore disperate, r. Michael Cimino, i. Mickey Rourke.

NAZIONALE III - 16.00, 22.15 Le comiche, i. Renato Pozzetto, Paolo Villaggio.

NAZIONALE IV - 16.00, 22.15 Cuore selvaggio, dram., r. David Lynch, i. Nicolas Cage, Laura Dern, William Dafoe.

GRATTACIELO - 16.30, 22.15 Due nel mirino, i. Mel Gibson, Goldie Hawn.

MIGNON - 16.00, 22.15 Presunto innocente, r. Alan Pakula, i. Harrison Ford.

EDEN - 15.30, 22.00 Analitè, porn., □□

CAPITOL - 15.45, 22.00 Pretty Woman, i. Richard Gere, Julia Roberts.

LUMIERE - 17.00, 22.15 Caccia a Ottobre rosso, i. Sean Connery.

ALCIONE - 17.40, 22.10 Il viaggio di Capitan Fracassa, r. Ettore Scola, i. Orenella Muti, Massimo Troisi.

RADIO - 15.30, 21.30 Quella viziosa, porn., □□

Prepovedano mladini pod 14. letom □

- 18. letom □□

KNJIGA JE CENJENO DARILO

V decembru Vam jo nudimo po posebni ceni

TRŽAŠKA KNJIGARNA

Ul. sv. Frančiška 20 - Trst

Obiščite nas!

V SKD I. GRUDEN

gostuje amaterski oder »Jaka Štoka« Prosek-Kontovel z igro Marjana Marinca

»POROČIL SE BOM S SVOJO ŽENO«

jutri, 2. decembra, ob 18. uri v društveni dvorani v Nabrežini.

izleti

Da se boš zabaval spet, pridi z nami na izlet v Caorle jutri, 2. decembra. Vabijo te Vanka in Tonca ter veseli godci. Tel. 228090.

Zveza upokojencev iz Nabrežine prireja izlet ob zaključku turističnega leta v Eracleo Benetke v nedeljo, 9. decembra. Za informacije telefonirati na št. 200036.

SPDT vabi svoje člane na avtomobilski izlet, ki bo jutri, 2. decembra. Planinci se bodo povzpeli na Skalnico - Sveto goro po markirani poti, ki vodi mimo strelskih jarkov in rovov iz prve svetovne vojne. Obvezna je žepna svetilka. Zbirališče ob 8.30 na trgu v Sesljanu. Vsa pojasnila daje vodja izleta Mario Milič, ki odgovarja na telefon 229258 v večernih urah.

včeraj - danes

Danes, SOBOTA, 1. decembra 1990

NATALIJA

Sonce vzide ob 7.25 in zatone ob 16.23
- Dolžina dneva 8.58 - Luna vzide ob 15.17 in zatone ob 6.25.

Jutri, NEDELJA, 2. decembra 1990

ŽIVKA

PLIMOVANJE DANES: ob 1.54 najnižja -17 cm, ob 7.57 najvišja 57 cm, ob 14.57 najnižja -68 cm, ob 21.31 najvišja 31 cm.

VREME VČERAJ: temperatura zraka 10 stopinj, zračni tlak 1003,9 mb, ustaljen, veter 15 km na uro, severovzhodnik, s sunki 50 km na uro, vlaga 50-odstotna, nebo jasno, morje razgibano, temperatura morja 14 stopinj.

ROJSTVA, SMRTI IN OKLICI

RODILI SO SE: Lisa Scignani, Daniele Sfreddo, Karin Iannuzzi, Stefano Piccinino.

UMRLI SO: 78-letna Ilse Schunke, 84-letni Mario Cecada, 71-letni Renato Fermeleglia, 80-letni Francesco Iacobellis, 55-letni Aniello Esposito, 89-letna Regina Facchina, 88-letna Ada Del Piccoli, 79-letna Giovanna Mizigio, 76-letni Marcello Lipott, 55-letni Carlo Cocci, 74-letna Fernanda Soschino, 89-letni Rodolfo Degani, 94-letna Orsola Capeller.

OKLICI: serigraf Rodolfo Bisiacchi in uradnica Manuela Abrami, delavec Fulvio Branjnik in bolničarka Marina Ciriani, agent sodne policije Fabrizio Passeri in prodajalka Tatiana Buzziol, podjetnik Marco Stefanek in gospodinja Rossella di Natale, upokojenec Egidio Cauter in gospodinja Maria Lampi, trgovec Alfredo Cibiz in šolnica Neva Caris, inženir Vittorio Petrucco in zdravnica Michela Pasqua, upokojenec Silvio Sincovich in upokojenka Sofia Kocman, obrtnik Fabio Zuccoli in gospodinja Susanna Braini.

SLUŽBA LEKARN

Od ponedeljka, 26. novembra,

do sobote, 1. decembra 1990

Dnevna služba - od 8.30 do 19.30

Trg Ospedale 8, Istrska ulica 35, Miramarski drevored 117 (Barkovlje), Ul. Combi 19, Ul. Flavia 89 (Zavljje).

OPČINE - Proseška ulica 3 (tel. 422923) samo po telefonu za najnujnejše primere.

Dnevna služba - od 19.30 do 20.30

Trg Ospedale 8, Istrska ulica 35, Miramarski drevored 117 (Barkovlje), Ul. Combi 19, Largo Piave 2, Borzni trg 12, Ul. Flavia 89 (Zavljje).

OPČINE - Proseška ulica 3 (tel. 422923) samo po telefonu za najnujnejše primere.

Nočna služba - od 20.30 do 8.30

Largo Piave 2, Borzni trg 12, Ul. Flavia 89 (Zavljje).

OPČINE - Proseška ulica 3 (tel. 422923) samo po telefonu za najnujnejše primere.

ZDRAVSTVENA DEŽURNA SLUŽBA
Nočna služba od 20. do 8. ure tel. 7761, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure.

prispevki

Ob 5. obletnici smrti predrage tete Marije daruje Lori 20.000 lir za Združenje aktivistov OF.

Ob 2. obletnici smrti dragega očeta Karla Krevatina daruje hči Ada z družino 50.000 lir za Zadrugo Ban.

Namesto cvetja na grob Angela Legiše darujeta Franka in Martina 40.000 lir za Sklad Mitje Čuka.

V spomin na Pierino Starc daruje sestrična Norči 10.000 lir za ŽPZ Prosek-Kontovel.

Namesto cvetja na grob Branka Ravbarja daruje Lojzka s Kontovela 10.000 lir za ŽPZ Prosek-Kontovel.

V spomin na Celestino Španger daruje Mario Badalič 100.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim na Proseku.

Ob smrti predragega očeta Branka Ravbarja daruje Matteo z družino 20.000 lir za odkup sedeža Sklada Mitje Čuka.

PUBLIEST s.r.l

Ul. Montecchi 6, III. nad.,
tel. 7796611

obvešča, da bo v mesecu DECEMBRU sprejemal telefonska naročila in objave

VSAK DAN

OD 10. DO 12. URE

osmrtnice in sožalja pa po običajnem delovnem urniku.

V soboto, 8. decembra, bo sprejemalo samo osmrtnice in sožalja uredništvo Primorskega dnevnika od 9. do 21. ure na št. 7796600.

Ob priliki 70-letnice želimo tov.

ANDREJU RENERJU

našemu podpredsedniku, obilo sreče in zdravlja

predsedstvo in tovariši
VZPI-ANPI.

razna obvestila

Društvo naravoslovcev in tehnikov »T. PENKO« prireja razstavo naravoslovne fotografije. Razstavljeni bodo dela domačih avtorjev, ki so sodelovali pri razpisu »S fotokamero v naravo«, ter izbor fotografij z razstave »Neznana narava Slovenije«, ki jo je priredilo Prirodoslovno društvo Slovenije v sodelovanju z Inštitutom za gozdno in lesno gospodarstvo Slovenije in Zavodom za varstvo naravne in kulturne dediščine. Otvoritev razstave bo v sredo, 5. decembra, v Gregorčičevi dvorani, Ul. sv. Frančiška 20, ob 20. uri. Otvoritev bo spremljala okrogla miza: »O problemih varstva naravnega okolja«. Sodelovalni bodo: prof. dr. Kazimir Tarman, mag. Jana Vidic in prof. Stane Peterlin.

Slovenski kulturni klub - Ul. Donizetti 3 - vabi danes, 1. decembra, na tradicionalno veselo miklavževanje. Angelčki bodo pripravljali darila že ob 18. uri. Začetek ob 18.30.

Knjižnica P. Tomažič - Prosvetni dom Opčine - vabi 3., 4. in 5. decembra med 16. in 20. uro ljubitelje slovenske knjige na Miklavžev sejem knjig, ob tej priložnosti boste lahko naročili Jadranski koledar 91.

SK Brdina - Prosvetni dom Opčine - nudi 3., 4. in 5. decembra med 16. in 20. uro bogato izbiro smučarske rabljene opreme novim in stari ljubiteljem zimskega športa. Pridite!

KD Rdeča zvezda prireja Miklavžev knjižni sejem v občinski knjižnici v Saležu danes, 1. decembra, od 15. do 17. ure, jutri, 2. decembra, od 15. do 17. ure, v torek, 4. decembra, od 15. do 18. ure.

TFS Stu ledi sprejema nove člane v sredo, 5. decembra, v Dijaškem domu od 20.30 dalje.

Pri Koroščih nad Miljami praznujemo v nedeljo, 2. decembra, našo zavetnico sv. Barbaro. Slovesnost s somaševanjem bo ob 15. uri. Vodil bo g. Žužek, župnik na Katinari. Pel bo naš domači zbor. Po maši bratsko srečanje ob kozarcu domačega vina. Vabljeni vsi dobri kristjani.

menjalnica

30. 11. 1990

TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST	TUJE VALUTE	FIXING MILAN	BANKOVCI TRST
Ameriški dolar	1129,700	1110.—	Japonski jen	8,463	8,400
Nemška marka	750,670	748.—	Švicarski frank	880,520	878.—
Francoski frank	222,360	220.—	Avstrijski šiling	106,837	105,500
Holandski florint	665,560	662.—	Norveška krona	192,850	189.—
Belgijski frank	36,350	35,500	Švedska krona	200,770	197.—
Funt sterling	2188,550	2180.—	Portugalski eskudo .	8,543	7,750
Irski sterling	2003,300	1990.—	Španska peseta	11,832	11,500
Danska krona	195,870	192.—	Avstralski dolar	871.—	810.—
Grška drahma	7,297	6,500	Jugoslov. dinar	—	90.—
Kanadski dolar	967,450	910.—	ECU	1547,100	—



BANCA DI CREDITO DI TRIESTE
TRŽAŠKA KREDITNA BANKA

Telef.: Sedež 040/67001
Agencija Domio 831-131
Agencija Rojan 411-611



Nov GARDENCENTER

Sobne rastline in rastline za vrtove

RAZSTAVA BONSAI



OD SOBOTE, 1. DECEMBRA
DO PETKA, 7. DECEMBRA

Bele strmine oživele



S superveleslalomom v francoskem Valloiru se bo jutri nadaljeval moški svetovni smučarski pokal, ki se je začel že avgusta na Novi Zelandiji, kjer pa z vremenom, kot sicer vsa zadnja leta, niso imeli sreče. Tedaj so izpeljali le slalom in veleslalom, ki sta ga osvojila Nemec Peter Roth oz. Šved Fedrick Nyberg. Ženske še niso bile med vrati in bo današnja tekma v Val Zoldani tudi uvodna v novem ciklusu. Letošnja sezona naj bi po odhodu švicarskega asa Zurbrigga potekala v znamenju Girardellija (na sliki), vendar je nekaj obetavnih mladih imen, ki se prebijajo proti vrhu. Nekaj jih ob »veteranu« Tombi imajo tudi Italijani, ki pa se z žensko vrsto ne morejo pohvaliti. Do velikih pretresov je prišlo v jugoslovanski reprezentanci, ki je dobesedno zdesetkana. V zadnjih štirih sezonah je izgubila celo vrsto smučarjev in smučark, od Franka do Strela, Kuralta, Križaja, Petroviča, Svetove, ki so na olimpijskih igrah in svetovnih prvenstvih osvojili deset kolajn, a v svetovnem pokalu devet kristalnih globusov. Praktično, treba bo začeti vse znova. Moški so v bistvu tam, kjer so bili pred 15 leti. Nekoliko bolje je med ženskami, čeprav bo vrzel, ki jo je nazadnje pustila Svetova, težko zapolniti.

Morda vas zanima

film

sobota 20.30 RAI 2
Runaway (fant.)
sobota 20.30 RAI 3
La finestra sul delitto (krim.)
nedelja 14.10 RAI 3
Lunedì di tempesta (dram.)
nedelja 20.30 Canale 5
Predator (pust.)
ponedeljek 20.40 Canale 5
Top Gun (pust.)
ponedeljek 22.45 Rete 4
Maria's Lovers (dram.)
torek 20.30 RAI 2
Un amore una vita (dram.)
sreda 20.35 Rete 4
Gorky Park (krim.)
četrtek 20.35 Rete 4
Bestseller (krim.)
petek 20.30 RAI 2
L'uomo del confine (krim.)

glasba

sobota 10.05 RAI 3
Veliki interpreti: Celibidache
nedelja 13.05 RAI 3
Celibidache dirigira Prokofjeva
nedelja 16.00 TMC
George Michael
nedelja 23.00 Rete 4
Muti dirigira Mozarta in Beethovna
nedelja 0.55 Italia 1
Jean-Michel Jarre

šport

sobota 9.55 RAI 1
sobota 12.55 RAI 3 in TMC
nedelja 9.55 RAI 1 in TMC
nedelja 11.55 RAI 3, 12.55 TMC
Ženski slalom
nedelja 10.55 RAI 3, 11.00 TMC
Moški superveleslalom
nedelja 17.30 TV-Kp
Odbojka: finale klubskega SP
nedelja 0.20 RAI 1
Tenis: finale Davisovega pokala
sreda 14.25 RAI 3
Nogomet U 21: Italija-Romunija
sreda 22.20 RAI 1
Košarka: Italija-Nizozemska
sreda 22.45 TMC
Košarka: Jugoslavija-Španija

ali

sobota 18.10 RAI 1
Salzburg po Karajanu
petek 12.00 RAI 3
Gledališče: Don Juan (Molière)

RAI 1

- 7.00 Film: Carovana verso il West (western, ZDA 1957, r. W. Beaudine, i. Fess Parker)
 8.25 Tečaj spanščine in nemščine
 8.55 Dok. oddaja: Drugi obraz
 9.55 SP v sučanju: ženski slalom - 1. tek (iz Valzoldane)
 11.00 Film: La mia città (kom., ZDA 1976, r. Gwen Arner, i. Glenn Ford)
 11.55 Vreme in dnevnik
 12.05 Sobotni sejem - posebnosti
 12.25 Medicinska rubrika: Check-up
 13.25 Žrebanje lota in dnevnik
 14.00 Rubrika: Prizma
 14.30 Sobotni šport: boks, kolesarstvo
 16.30 Sedem dni v parlamentu
 17.00 Otroška oddaja: Il Sabato dello Zecchino
 18.00 Kratke vesti in žrebanje lota
 18.10 Dok.: Salzburg po Karajanu
 19.25 Nedeljski evangelij
 19.40 Almanah, vreme in dnevnik
 20.40 Variete: Fantastico '90
 23.00 Dnevnik
 23.10 Rockovska noč: Red Hot and Blue, vmes (24.00) nočni dnevnik

RAI 2

- 7.00 Risanke
 7.55 Aktualno: Mattina 2
 10.00 Jutranji dnevnik
 10.05 Izobraževalna oddaja: Dosje o mladih - Mamila
 10.35 Aktualno: Evropski dnevi
 11.05 Nan.: L'arca del dottor Bayer
 12.00 Variete: Ricomincio da due
 13.00 Dnevnik - ob trinajstih
 13.15 Športna rubrika: Dribbling
 14.00 Ricomincio da due (2. del)
 15.40 TV napoved, žrebanje lota
 16.00 Izobraževalna oddaja: Celuloidni otrok - Lakota in sitost
 16.30 Rotosport: odbojka in košarka
 18.45 Nan.: Un giustiziere a New York
 19.45 Dnevnik in šport
 20.30 Film: Runaway (fant., ZDA 1984, r. Michael Crichton, i. Zom Selleck, Cynthia Rhodes)
 22.20 Raziskava: Missione reporter - America anno zero (2. del)
 23.15 Nočni dnevnik
 23.30 Nočni šport: boks - finale italijanskega prvenstva za amaterje, tenis - finale Davisovega pokala, turnir v biljardu

RAI 3

- 10.05 Veliki interpreti: Sergiu Celibidache dirigira Cherubinijska in R. Straussa
 11.00 Pred 20 leti
 11.45 Rubrika: Voltapagina
 12.15 Tednik: Magazine 3, vmes (12.55) SP v smučanju - ženski slalom
 14.00 Deželne vesti
 14.25 Aktualno: Ambiente Italia
 15.05 It. prvenstvo v rugbyju
 16.15 Plavanje: trofeja Mussi
 17.00 Film: Sahara (vojni, ZDA 1943, r. Z. Korda, i. H. Bogart)
 18.30 Drobci
 18.45 Športna rubrika: Derby
 19.00 Vreme in dnevnik
 19.30 Deželne vesti
 19.45 Tednik o kulturi: On Off
 20.30 Film: La finestra sul delitto (krim., ZDA 1984, r. Richard B. Franklin, i. Henry Thomas)
 22.15 Ob podeljevanju 35. nagrade Napoli: Neapeljski foyer
 23.20 Nočni dnevnik
 24.00 Film: La signora scompaie (krim., VB 1938, r. Alfred Hitchcock, i. Margaret Lockwood)

Nepozabna glasba proti kugi stoletja

V poklon ameriškem avtorju lahke glasbe Colu Porterju so najpopularnejši rock zvezdniki s pomočjo pomembnih režiserjev uresničili edinstveno multimedialno stvaritev *Red Hot and Blue*, v kateri se glasba prepleta s filmskim oblikovanjem. Ves dobiček ob prodaji plošče in video posnetkov bo namenjen skladu za raziskave o aidsu. Prvi del svojstvenega koncerta bo na sporedu nocoj ob 23.10 po RAI 1. Med sodelavci naj omenimo le Davida Byrna (na sliki).



ZASEBNE TV POSTAJE

CANALE 5

- 7.50 Nanizanka: La piccola grande Nell
 8.25 Film: Guardatele, ma non toccatele (kom., It. 1959, r. Mario Mattoli, i. Ugo Tognazzi)
 10.30 Aktualno: Gente comune
 12.00 Kviz: Il pranzo è servito (vodi C. Lippi)
 12.45 Rubrika: Cara TV
 13.30 Kviza: Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
 15.00 Rubrike: Agenzia matrimoniale, 15.30 Ti amo, parliamone, 16.00 Cerco e offro
 16.30 Variete: Buon compleanno 1986
 16.55 Dok.: Arca di Noè
 17.55 Vikend v kinu
 18.00 Kvizi: OK. Il prezzo è giusto!, 19.00 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
 20.25 Varieteja: Striscia la notizia, 20.40 Sabato al circo
 22.30 Film: Bianco, Rosso e Verdone (kom., It. 1981, r-i. Carlo Verdone, i. Mario Brega)
 0.50 Nan.: Ellery Queen (pon.)
 1.50 Striscia la notizia (pon.)
 2.05 Nanizanka: L'ora di Hitchcock

RETE 4

- 8.30 Nad.: Una vita da vivere, 9.15 Andrea Celeste, 9.45 Amandoti, 10.15 Aspettando il do-

- mani, 10.45 Così gira il mondo
 11.25 Nanizanka: La casa nella prateria
 12.30 Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke
 13.40 Nad.: Sentieri, 14.35 Marilena, 15.40 La mia piccola solitudine, 16.10 Ribelle, 16.45 La valle dei pini, 17.20 General Hospital, 18.00 Febbre d'amore
 19.00 Aktualno: C'eravamo tanto amanti
 19.30 Nan.: Top Secret, 20.35 Colombo - Il filo del delitto, 22.05 Kojak - L'albero dei soldi
 23.05 Iz parlamenta
 0.10 Film: Blood simple - Sangue facile (dram., ZDA 1984, r. Joel Coen, i. John Getz, Dan Hedaya)

ITALIA 1

- 7.00 Otroška oddaja
 8.30 Nan.: Skippy, 9.05 Strega per amore, 9.40 Tarzan, 10.55 Riptide, 12.00 Charlie's Angels
 13.00 Variete: Sette per uno
 13.30 Rubrika: Calciomania
 14.30 Reportaža: Jonathan
 15.15 Glasbena oddaja: Top-Venti (pon.)
 16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
 18.45 Aktualnosti: Be Bop a Lula
 19.30 Nan.: Casa Keaton
 20.00 Risanke
 20.30 Film: L'aereo più pazzo del mondo... sempre più pazzo (kom., ZDA

- 1982, r. Ken Finkleman, i. Robert Hays)
 22.15 Wrestling
 23.00 Veliki boks
 0.05 Nočni maraton

ODEON

- 8.30 Nanizanka: T.H.E. Cat, 9.30 Le spie, 10.30 Captain Nice
 13.00 Rubrike: Top motori, 13.30 Blu news
 14.00 Dok.: Diario di soldati
 14.30 Znanstvena rubrika: Beyond 2000
 15.30 Film: Un detective con i tacchi a spillo (kom., ZDA 1983, r. Jerry Jameson)
 17.00 Film: Palcoscenico (dram., ZDA 1931, r. Gregory La Cava)
 19.00 Filmske novosti
 19.30 Risanke: Transformers
 20.00 Rubrika: American ball (pon.)
 20.30 Film: Fiori nell'attico (dram., ZDA 1987, r. Jeffrey Bloom, i. Louise Fletcher, Victoria Tennant)
 22.00 Film: La gabbia infernale (dram., ZDA 1985, r. Pierre De Moro, i. Terry Moore)
 23.30 Film: Quel pazzo, pazzo ufficio fiscale (kom., ZDA, r. Tom Law)

TMC

- 8.30 Risanke: Snack
 11.30 Snežni planet
 12.15 Rubrika o motorjih
 12.55 Sport show: SP v smučanju - ženski slalom,

- nato tenis, Edberg-Ivanišević
 17.05 Nanizanka: Due pazzi scatenati
 18.05 Film: I ribelli del porto (pust., ZDA 1940, r. Henry King, i. Fred MacMurray)
 20.00 Vesti: TMC News
 20.30 Film: I dannati e gli eroi (western, ZDA 1960, r. John Ford, i. Jeffrey Hunter)
 22.30 Film: Un dramma borghese (dram., It. 1979, r. Florestano Vancini, i. Dalila Di Lazzaro, Franco Nero)
 0.30 Film: Nashville (western, ZDA 1979, r. Burt Kennedy, i. John Reed, Tom Selleck)

TELEFRIULI

- 15.00 Roza salon
 15.55 Risanke
 18.00 Dokumentarec: Črno in belo
 19.00 Nanizanka
 19.30 Dnevnik
 20.00 Športne vesti
 20.30 Nadaljevanka: Niente rose per il commissario Aletti (3. del)
 21.30 Nanizanka: Primus
 22.00 Iz parlamenta
 23.00 Večerne vesti
 23.15 Variete: Fatti e fattacci
 24.00 Športne napovedi
 0.30 Nočne vesti

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
 Lastne oddaje:
 14.00 Kronika in komentar
 19.30 Dogodki in odmevi

teden

primorski dnevnik

za pogled v svet

SOBOTA, 1. 12.

TV Slovenija 1

- 8.30 Tečaj nemškega jezika
 9.00 Angleščina za najmlajše
 9.15 Mozaik. Radovedni Taček, 9.35 Čebelica Maja, 9.55 Križem kra-
 žem, 10.25 nanizanka Alf, 10.50 Ex libris (pon.), 11.50 Zgodbe iz
 školjke, 12.20 Večerni gost, 13.00 Oči kritike
 13.50 Glas. odd.: Lepa naša domovina
 14.25 Film: Na mesečini (mlad., ZDA 1964, r. James Neilson, i. Hayley Mills, Eli Wallach)
 16.20 Nan.: Družinske vezi (pon.)
 16.55 Poslovne informacije in dnevnik
 17.05 DP v košarki: Ježica-Partizan (iz Ljubljane)
 18.25 Dokumentarec: Divji svet živali
 18.55 Že veste?, risanka, TV okno
 19.30 Dnevnik, vreme, Utrip
 20.20 Žrebanje 3x3, nato Križkraž
 22.10 Dnevnik, šport in vreme
 22.30 Nočni program Sova, vmes nan. Zlata dekleta, Murphyjev zakon in film Duhovi gđc. Morrison (dram., VB, r. John Bruce, i. Dame Wendy Hiler, Hannah Gorden)

TV Koper

- 11.15 Nogomet - špansko prvenstvo
 13.00 Rubrika o košarki: Assist
 13.30 Rubrika odbojki: Supervalley
 14.00 Ameriški nogomet NFL
 15.30 Nogomet - angleško prvenstvo
 17.30 Odbojka - klubska SP
 19.00 TVD Stičiče
 19.25 Rubrika: Jutri je nedelja
 19.30 Otroški spored
 19.50 Film: Ventotto minuti per tre milioni di dollari
 21.15 Nanizanka: Padre e figlio investigatori speciali
 22.00 TVD Novice
 22.30 Tenis - ATP Tour
 23.30 Nogomet - angleško prvenstvo
 1.45 Odbojka - klubska SP (pon.)

TV Slovenija 2

- 9.55 SP v smučanju: ženski slalom
 16.00 Šahovska olimpiada
 17.00 Gala koncert iz Leningrada
 19.00 Nanizanka: Mati in sin
 19.30 Dnevnik
 20.15 Film: Prostovoljci (ZDA)
 22.00 SP v smučanju (posnetki)

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše in Koledar; 7.30 Pravljica; 8.10 Kulturni dogodki; 8.40 Veliki uspehi Beatlesov; 9.30 Vraže in čarovnije pri nas; 9.45 Orkestralna glasba; 10.00 Dnevni pregled tiska; 10.10 Koncert v repentabski cerkvi; 11.30 Potpuri; 12.00 Režija in Kanalska dolina; 12.30 Instrumentalni solisti; 12.40 Posnetki s Ceciljanke 1990; 12.50 Orkestralna glasba; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Nediški zvon; 14.50 Glasbeni sprehodi; 16.10 Mi in glasba; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Odprti prostor; 17.40 Jazzovski utrip; 18.00 Igra: Formalnost (Luigi Pirandello); 18.45 Orkestralna glasba; 19.20 Zaključek sporedov.

RADIO SLOVENIJA

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00, 24.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 7.00 Kronika; 8.05 Pionirski tednik; 9.05 Izobraževalna oddaja; 9.15 Sobotna matineja; 10.05 Kulturna panorama; 11.05 Mariborski feljton; 12.10 Poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 14.40 Radijski Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Od melodije do melodije; 17.00 Glasbeni mozaik; 18.05 Znano in priljubljeno; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Zabavni ansambli; 20.00 Radio na obisku; 22.00 Zrcalo dneva; 22.20 Iz naših sporedov; 22.30 Kratka radijska igra; 22.40 Veliki orkestri; 23.05 Literarni nočno; 23.15 Nočni program.

RADIO KOPER

(slovenski program)

7.30, 13.30, 14.30, 16.30, 19.00 Poročila; 6.00 Jutranja glasba; 6.10 Vremenska napoved in promet; 6.30 Jutranjik in ceste; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Ljubljana; 13.00 Kruh in sol Radia Koper; 14.35 Pesem tedna; 15.00 Kviz o avtomobilih in avtomobilizmu; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.15 Aktualno: Zamejska reportaža; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Melodije naj po telefonu; 18.35 Glasbena starinarica; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER

(italijanski program)

6.15, 8.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.07 Almanah; 6.30 Utrinki; 7.00 Simfonija zvezd; 7.35 Skupaj; 8.00 Razglednica; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Clic; 9.20 Popevka po naročilu; 9.45 Lucianova pisma; 10.00 Na prvi strani; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 V istrskem narečju; 11.30 Čudovitih sedem; 12.00 Glasba po željah; 14.40 Popevka; 15.00 Sestanek z...; 16.00 Glasbena oddaja; 16.32 Hot hits; 18.00 Souvenir d'Italy; 18.32 Instrumenti; 19.00 Folk; 20.00 Nočni program - glasba.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Zmerek s psihologom; 15.00 Glasba po željah; 23.30 Nočna glasba.

Prikupna zvitorepka

Prikupna Misty je prava filmska in televizijska zvezda, poleg tega se zanjo pulijo tudi reklamne agencije: nedvomno je najslavnejša lisica v Veliki Britaniji. Njen življenjski opis je res razgiban, kot se za tako osebnost spodobi. Pred šestimi leti so jo našli težko ranjeno v gozdu blizu mesteca Reading v Berkshireu, poleg matere in drugih mladičev, ki jih je neznanec pobil s palico. V Hydestile Wildlife Hospitalu, središču za pomoč divjim živalim, ki ga vodi ta Graham Cornick (na sliki z lepo Misty v naročju) in njegova žena Lyn, so jo pozdravili in jo pripravili za povratak v divjino, toda mala lisička nikakor ni hotela zapustiti nove družine, temveč pomagala Grahamu in Lyn pri njunem delu. Njej so zaupali osiroteli mladiči, ki jih najditelji prinašajo v središče: Misty je zanje druga mama, uči jih jesti in piti ter raznih nujno potrebnih lisičjih veščin.

Toda šele pred kamero se Misty zares razživi kot disciplinirana in nadarjena igralka. Z nastopom v dveh oddajah britanske televizije se je prikupila zlasti otrokom. Poleg tega je še izredno radodarna: s svojim »zaslužkom« krije večji del stroškov bolnišnice za divje živali, kjer so ji rešili življenje.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

FILMI NA MALEM EKRANU

L'AEREO PIU' PAZZO DEL MONDO... SEMPRE PIU' PAZZO — Airplane II: The Sequel — Letalo II: nadaljevanje, ZDA 1982.

V soboto, 1. decembra, ob 20.30, na Italia 1.

Komični film. Po filmu *Airplane!*, ki so ga režirali Jim Aber ter brata David in Kerry Zucker, o neverjetnih zračnih podvigih »najbolj norega letala na svetu«, je na sporedu še drugi del z novim režiserjem, Kenom Finklemanom, ki pa je ohranil isto ozračje in hitri ritem s številnimi domisljicami, vici in norimi gagi. Protagonisti prejšnjega filma se tokrat znajdejo sredi še bolj šokantne pustolovščine: udeležijo se namreč vesoljske odprave, ki bo na predvečer leta 2000 pripeljala prve zemeljske kolone na Luno. Bivši pilot Robert Hays, ki je zbežal iz norišnice »Ronald Reagan«, skuša onemogočiti vzlet »shuttle«, ker ni primeren za vesoljski let, a mu ne uspe. Na krovu je tudi njegova bivša zaročenka Julie Hagerty, ki se hoče poročiti z drugim...

RAI 1

- 7.00 Film: Il findanzato di tutte (kom., ZDA 1955, r. Charles Walters, i. Frank Sinatra)
8.50 Zelena linija Magazine
9.55 SP v smučanju: ženski slalom (iz Valzoldane)
10.40 Maša (iz Redipuglie)
12.00 Nabozna oddaja
12.15 Zelena linija
13.00 Nedeljski tednik: TG l'una
13.30 Dnevnik
14.00 Igra: Toto-TV Radiocorriere
14.05 Variete: Domenica in...
14.20 Športne vesti
15.20 Športne vesti
16.20 Športne vesti
18.10 Športni pregled: 90. minuta
18.35 Domenica in... (zadnji del)
19.50 Vreme in dnevnik
20.40 Film: E io mi gioco la bambina (kom., ZDA 1980, r. Walter Bernstein, i. Walter Matthau, Julie Andrews)
22.25 Športna nedelja
24.00 Nočni dnevnik in vreme
0.20 Tenis - Davisov pokal: ZDA-Avstralija (finale)

RAI 2

- 7.00 Risanke
7.55 Aktualno: Mattina 2
10.00 Jutranji Dnevnik
10.05 Aktualno: Pržanični dan
11.00 Variete: Srečanje v moskovskem cirkusu
12.00 Variete: Fuori onda (vodi Raffaella Carrà)
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Rubrika: Nonsolonerio
13.45 Variete: Ricomincio da due
16.50 Dokumentarec: Free Dog
18.00 Rubrika: Studio Stadio - it. nogometno prvenstvo A lige
19.45 Dnevnik in vreme
20.00 Športna oddaja: Domenica sprint
21.05 Nadaljevanka: Beautiful
22.10 Variete: Scrupoli (vodi Enza Sampò)
23.15 Dnevnik - nocoj
23.30 Rubrika o protestantizmu
24.00 Dok. oddaja: Noistottus
0.30 Umbria Jazz '90: Cedar Walton Trio in New York Voices
0.15 Film: La notte dei pipistrelli (krim., ZDA 1941, r. Jean Yarbrough, i. Bela Lugosi)

RAI 3

- 10.05 Nanizanka: Professione pericolo
10.55 SP v smučanju: moški superveleslalom (iz Valloira), 11.55 ženski slalom (iz Valzoldane)
13.05 Veliki interpreti: Sergiu Celibidache dirigira Simfonijo št. 5 v B-duru Sergeja Prokofjeva
14.00 Deželne vesti
14.10 Film: Lunedì di tempesta (dram., ZDA 1988, r. Mike Figgis, i. Sting, Melanie Griffith, Tommy Lee Jones)
15.45 Dokumentarna oddaja: Antarktika - Poslednja meja (1. del)
16.40 TV film: Scene da un matrimonio (dram., Šve. 1973, r. Ingmar Bergman, i. Liv Ullmann, Bibi Andersson, 2. del)
18.15 Drobci
18.35 Rubrika: Domenica gol
18.55 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 Deželne športne vesti
20.00 Drobci
20.30 Aktualno: Chi l'ha visto?
23.15 Nočni dnevnik
23.40 Deželni nogomet

Ima Alba Parietti prav zares krive noge?

Morda se moški upravičeno pritožujejo, da jih ženske vse preveč izrinjajo, celo s področja, ki je najbolj »moško« - iz nogometa. Čeprav se ne množično podijo za žogo, kaj rade vodijo oddaje, v katerih so nekoč kraljevali moški, in pri tem prav rade razkazujejo lepe in dolge noge, kakor izzivalna Alba Parietti (na sliki). V oddaji *Harem* je sicer zatrdila, da so njene noge rahlo krive: če želite preveriti, si oglejte nocoj oddajo *Galagoal*, ob 20.30 na TMC.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5

- 8.40 Nabozna oddaja
9.25 Dokumentarna oddaja: Arca di Noe
10.30 Aktualno: Il Girasole, 11.00 Block Notes
12.00 Varieteja: Antepima, 12.30 Rivediamoli
13.00 Superclassifica Show
14.15 Variete: Nedelja v kinu
14.35 Film: Guardie e ladri (kom., It. 1950, r. Steno, i. Totò, Aldo Fabrizi)
16.35 Nedelja v kinu (2. del)
17.00 Nanizanka: I cinque del quinto piano
17.30 Aktualnosti: Nonsolomoda
18.00 Kviza: O.K. Il prezzo è giusto! 19.45 La ruota della fortuna
20.30 Film: Predator (pust., ZDA 1987, r. John McTiernan, i. Arnold Schwarzenegger, Bill Duke)
22.35 Variete: Dieci e lode
23.05 Aktualnosti: Nonsolomoda
23.35 Italija sprašuje
0.40 Nanizanka: Marcus Welby M.D., 1.40 L'ora di Hitchcock

RETE 4

- 8.00 Jutrišnji svet
8.30 Nanizanka: Occhio su Hollywood
9.00 Rubriki: Cadillac, 9.30 Veliki golf
10.30 Ekološka oddaja: Gaia - Projekt za okolje
11.00 Rubrika: Ciak
11.45 Vikend v kinu
11.50 Vesti iz parlamenta
12.30 Otroška oddaja: Ciao Ciao, vmes risanke

- 13.45 Nadaljevanka: Marilena, 16.10 La mia piccola solitudine, 17.20 Ribelle, 18.30 La donna del mistero
20.35 Film: I quattro figli di Katie Elder (western, ZDA 1965, r. Henry Hathaway, i. John Wayne, Dean Martin)
23.00 Koncert v Scali: Riccardo Muti dirigira Mozartovo Simfonijo v g-molu K 183 in Beethovno Simfonijo št. 3 Eroico
0.25 Film: Salto nel tempo (fant., ZDA 1984, r. Val Guest, i. Carol Lynley)

ITALIA 1

- 7.00 Otroška oddaja: Bim Bum Bam in risanke
10.25 Filmske novosti
10.30 Rubriki: Šport v ZDA, 12.20 Guida al campionato
13.00 Tednik: Grand Prix
14.00 Aktualno: Be Bob a Lula, 14.45 Domenica Zip
16.00 Otroški spored: Bim bum bam in risanke
18.00 Nan.: Nata libera
19.00 Risanke
20.30 Variete: Paperissima
21.00 Šport: Pressing
22.30 Variete: Mai dire gol
23.00 Film: Tenere cugine (erot., Fr.-ZRN 1980, r. David Hamilton, i. Anja Schute)
0.55 Rock opolnoči: Jean-Michel Jarre
1.55 Nanizanka: Mike Hammer

ODEON

- 8.30 Nanizanke: Arthur, re dei britanni, 9.30 T.H.E. Cat, 13.00 Captain Power
13.30 Film: E papà tornerà (dram., 1983, r. Armando De Guzman, i. Rudy Fernandez)
15.00 Film: Senza sosta (dram., ZDA 1968, r. Maury Dexter, i. Jeremy Slate)
16.30 TV film: Un segreto per sempre (dram., ZDA 1986, r. Gilbert Cates, i. Peter Coyote, Lindsay Wagner)
18.00 Nanizanka: Gli inafferrabili
19.00 Film in risanke
20.00 Rubrika: Sportacus
20.30 Film: Ombre rosse (western, ZDA 1939, r. John Ford, i. John Wayne, Claire Trevor)
22.00 Dok.: Diario di soldati
22.30 Film: 6.000 km di paura (dram., It. 1978, r. Bitto Albertini)
24.00 Nanizanka: Gli inafferrabili

TMC

- 8.00 Risanke: Snack
9.55 SP v smučanju: ženski slalom, 11.00 moški superveleslalom
12.00 Papežev blagoslov
12.15 Nedelja na TMC
12.55 SP v smučanju: ženski slalom
14.00 Film: La scomparsa del volo 412 (fant., ZDA 1974, r. Jud Taylor, i.

Glenn Ford, David Soul)

- 16.00 Glasbena oddaja: George Michael
17.25 Film: Viaggio al pianeta Venere (kom., ZDA 1953, r. Charles Lamont, i. Bud Abbott, Lou Costello)
19.00 Dokumentarna oddaja: Neurejeni potopis
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Variete: Galagoal
22.30 Film: L'ottava moglie di Barbablu (kom., ZDA 1938, r. Ernst Lubitsch, i. Claudette Colbert, Gary Cooper)
24.00 Film: Cleopatra Jones - Licenza di uccidere (pust., ZDA 1973, r. Jack Starret)

TELEFRIULI

- 13.00 Športne napovedi
13.30 Furlanske zgodbe
14.00 Praznično ozračje
19.00 Športne vesti
20.00 Kronika iz parlamenta
20.30 Film: I pericoli di Paola (kom., ZDA 1967, r. Herbert B. Leonard-Joshua Shelley, i. Pat Boone)

- 22.00 Nan.: Primus
22.30 Športne vesti
24.00 Aktualno: Prva stran

TELE 4

(Se povezuje s sporedi Italia 1)

- Lastne oddaje:
19.30 Dnevnik in šport
20.30 Zadnje vesti in šport

TV Slovenija 1

- 8.15 Otroška matineja: Živ žav, 9.10 nanizanka Hov!
9.35 Dok. oddaja: Gradovi (12. del)
10.05 Dokumentarni niz: Zgodba o Hollywoodu (9. del)
10.55 Nanizanka: Mati in sin
11.25 Videomeh
12.00 Kmetijska oddaja
13.00 Video strani
13.10 Ona + on (pon.)
14.40 Nad.: Alternative 4 (pon. 5. dela)
15.30 Sova: ponovitev nanizank Zlata dekleta in Murphyjev zakon
16.55 Poslovne informacije in dnevnik
17.00 Film: Pobeg (dram., ZDA 1983, r. Robert Day, i. Deborah Raffin)
18.45 Risanka, Mernik in TV okno
19.20 Dobro je vedeti
19.30 Dnevnik in vreme
20.05 Nadaljevanka: Primož Trubar (D. Jančar, i. Polde Bibič, 2. del)
21.20 Zdravo
22.45 Dnevnik, šport in vreme
23.05 Nočni program Sova, vmes nanizanki Spet ti? in Murphyjev zakon
0.20 Video strani

TV Koper

- 10.00 Dokumentarec: Campo Base
11.45 Odbojka - klubsko SP (pon.)
13.30 Športni pregled: Sportime Domenica, vmes klubsko SP v odbojki: 14.30 mali finale, 17.30 finale (iz Milana)
19.00 TVD Stiče
19.25 Otroška oddaja
20.00 Video glasba: Tutti frutti (pon.)
21.00 TV debata
21.40 Nanizanka: Mod Squad
22.20 TVD Novice
22.30 Eurogolf - turnir Mastrs Volvo
23.30 Klubsko SP v odbojki - finale

TV Slovenija 2

- 9.50 SP v smučanju: ženski slalom (iz Valzoldane)
13.30 S šahovske olimpiade
14.30 Ansambel Toneta Kmetca
15.00 Športno popoldne
19.00 Da ne bi bolelo
19.30 Podelitev filmskih nagrad feliks (iz Glasgowa), nato dokumentarni niz Vulkani, nogomet, SP v smučanju in Športni pregled

RADIO · RADIO · RADIO

RADIO TRST A

8.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 14.00 Poročila; 8.20 Koledar; 8.30 Kmetijski tednik; 9.00 Maša iz cerkve v Rojanu; 9.45 Dnevni pregled tiska; 10.00 Mladinski oder: Kozorog (France Bevk); 10.50 Glasbena oddaja: Soft music; 11.00 Za smeh in dobro voljo; 11.10 Glasbeni potpuri; 11.30 Filmi na ekranih; 11.45 Nabožna oddaja: Vera in naš čas; 12.00 Narodnostni trenutek Slovencev; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Variete: Ulica Castaldi (9. oddaja); 14.55 Country glasba; 15.30 Šport in glasba: dogodki, rezultati, komentarji in intervjuji; 17.00 V studiu z vami: Sergej Verč; 19.20 Zaključek sporedov.

RADIO SLOVENIJA

5.00, 6.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 17.00, 19.00 Poročila; 5.00 Jutranji koledar; 7.00 Jutranja kronika in vremenska napoved; 8.05 Veseli tobogan; 9.05 Pomnjenja; 9.35 Preludij; 10.05 Nedeljska matineja; 10.30 Nedeljska reportaža; 11.03 Poslušalci čestitajo in pozdravljajo; 12.00 Na današnji dan; 13.10 Zabavna glasba; 13.20 Za naše kmetovalce; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Lojtrca domačih; 17.05 Amaterski zbori pojo; 17.30 Zabavna radijska igra; 18.30 Operne melodije; 19.35 Lahko noč, otroci!; 19.45 Glasbene razglednice; 20.00 V nedeljo zvečer; 22.00 Zrcalo dneva; 22.20 Iz naših sporedov; 22.30 Za prijeten konec dneva; 23.05 Literarni nokturno; 23.15-4.30 Nočni program - glasba.

RADIO KOPER
(slovenski program)

10.30, 14.30, 17.30 Poročila; 19.00 Radijski dnevnik; 10.00 Sosednji kraji in ljudje: pozdrav, na današnji dan, reportaže, intervjuji, zanimivosti; 11.30 Oddaja za kmetovalce: Polje, kdo bo tebe ljubil; 12.00 Glasba po željah; 12.30 Aktualno: Primorski dnevnik; 14.35 Pesem tedna; 14.45 Zabavna nedeljska oddaja v narečju: Vanka in Tonca; 15.00 Nedeljski ritem; 15.30 Radio Koper na obisku; 16.30 Lestvica popevk Radia Koper: Vročih deset; 18.30 Nedeljska humoreska; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER
(italijanski program)

7.15, 12.30, 19.30 Dnevnik; 8.30, 10.30, 13.30, 17.30 Poročila; 6.00 Glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Simfonija zvezd; 7.30 Filmska glasba; 8.00 Nedeljska oddaja; 8.25 Popevka tedna; 9.00 Avtorska popevka; 9.30 Mixage; 10.40 Družinsko veselje: ideje in nasveti; 11.00 Dogodki in odmevi; 11.30 Čudovitih 7; 12.00 Glasba po željah in čestitke v živo; 14.40 Popevka; 15.00 Šport in glasba; 18.00 Lestvica Long Playing plošč; 19.00 Glasba; 19.30 Šport; 20.00 Nočna glasba.

RADIO OPČINE

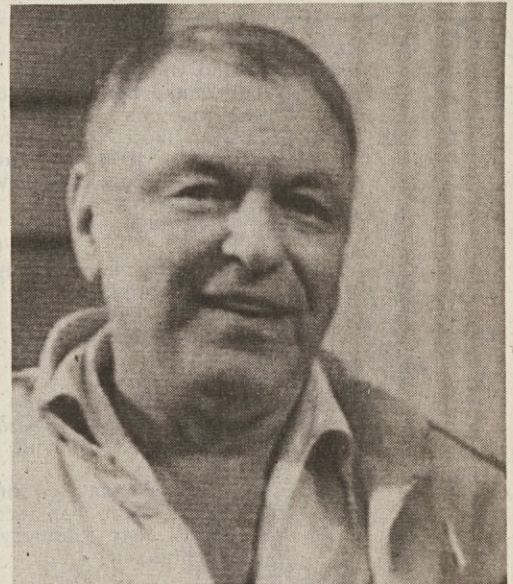
10.30, 14.30, 16.30 Poročila; 10.00 Jutranji val; 13.00 Oddaja odbornikov SKD Tabor in knjižnice Pinka Tomažiča; 15.00 Od nedelje do nedelje; 20.30 Nočna glasba.

FILMI NA MALEM EKRANU

GUARDIE E LADRI — Straže in tatovi, It. 1951.

V nedeljo, 2. decembra, ob 14.35, na Canale 5.

Italijanska filmska komedija. V znanem filmu režiserja Stena, ki ga odlikuje nekakšna žilica nevzdržnega ljudskega humora, debelušni rimski orožnik Aldo Fabrizi stalno zasleduje hitrega neapeljskega tatiča Totòja. Med zasledovanjem, ki ga popestrijo številne potegavščine in razni smešni prizori, zasledovalec in zasledovani postaneta celo prijatelja. Kljub temu bo na koncu do onemoglosti zasopli policaj izvršil svojo dolžnost in aretirati prebrisane tatu... Pri tej res domačni burki, ki upravičeno slovi kot ena izmed najlepših italijanskih filmskih komedij 50. let, so sodelovali najboljši italijanski scenaristi tistega obdobja: Ennio Flaiano, Ruggero Maccari in drugi. Njihov delež je zlasti zaznaven v tej pristni, čeprav pretežno satirični sliki povojne Italije.



Frank spet na odru

Časi se spreminjajo, a nekateri se kljub vsemu uspejo upreti času. Med slednje spada tudi The Voice, kot so Američani poimenovali Franka Sinatro. Še vedno priljubljeni Frankie bo 12. decembra letos slavil svoj 75. rojstni dan in je zato sklenil, da bo izkoristil priložnost in osivelim oboževalcem priredil jubilejni koncert.

Sinatra, ki je zaslovel v letih 1939-42 z orkestroma Henryja Jamesa in Tommyja Dorseyja, se bo povrnil na oder prav 12. decembra v slovitem stadionu v kraju Meadowlands, v Zvezni državi New Jersey. Nastop bo nekakšen uvod v evropsko turnejo, ki se je bo pevec lotil naslednjo pomlad, in sicer 25. maja v dvorani Spektrum v Oslu. Trenutno sta glede turnee, ki bo naslovljena *Frank Sinatra's 75th Jubilee Diamond Tour*, gotova edino koncerta v Spektrumu in v prestižni londonski Royal Albert Hall, verjetno pa bo Frankie nastopil še v Franciji, Španiji in Italiji. Sinatro bosta na turneji spremljala Steve Lawrence in Eydie Gorme, 35-članski orkester pa bo menda vodil Frankov sin Frank Jr.

Sinatra spada med tiste umetnika, ki so znali prebroditi najrazličnejše krize in vedno znova pridobiti občinstvo na svojo stran. Ko je kazalo, da je njegove kariere konec, je leta 1953 z izredno interpretacijo dobil oskar za stransko vlogo v filmu *Od tod do večnosti*, tako da je njegova zvezda ponovno zablestela. Marsikdo je mnenja, da je neznajajni pevec iz Coppolovega *Botra* prav Sinatra. The Voice se obtožb glede svojih stikov s podzemljem ni mogel nikdar rešiti, dejstvo pa je, da mu te zveze, če so dejansko obstajale, niso nikoli bile v škodo, prej obratno.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

teden

primorski
dnevnik

za točen
koledar

PONEDELJEK, 3. 12.

RAI 1	
6.55	Aktualno: Uno mattina
10.15	Nadaljevanka: Santa Barbara
11.00	Jutranji dnevnik
11.05	Film: Dai papà... sei una forza! (kom., ZDA 1974, r. Vincent McEveety, i. Bob Crane), vmes (11.55) vreme in vesti
13.00	Variete: Fantastico bis
13.30	Dnevnik
14.00	Kvarkov svet: Zmajeva zemlja
15.00	Sodobni umetniki: L. Viani
15.30	Ponedeljkov šport
16.00	Mladinska oddaja: Big!
17.30	Nabožna oddaja
18.00	Kratke vesti
18.05	Nan.: Cose dell'altro mondo
18.45	Nadaljevanka: Santa Barbara
19.40	Almanah, vreme in dnevnik
20.30	Politična tribuna
20.45	Film: Il nome della rosa (dram., It.-Fr.-ZRN 1986, r. Jean-Jacques Annaud, i. Sean Connery, F. Murray Abraham)
23.00	Dnevnik
23.10	Civilizacija strojev: Ideje
24.00	Nočni dnevnik in vreme
0.35	Rubrika: Mezzanotte e dintorni

RAI 2	
7.40	Nanizanki: Lassie, vmes risanke
8.40	Nanizanka: Adderly
9.30	Monografije: Doline Velina
10.00	Rubrika o židovski kulturi
10.30	Nan.: Il brivido dell'imprevisto
10.50	Nadaljevanka: Capitol
12.00	Aktualnosti: I fatti vostri
13.00	Dnevnik in Diogenes
13.30	Rubrika o gospodarstvu
13.45	Nad.: Beautiful, 14.15 Quando si ama, 15.05 Destini
15.35	Film: Il tesoro di Capitan Kidd (pust., ZDA 1954, r. Lew Landers, i. Anthony Dexter)
17.00	Kratke vesti in Odprti prostor
17.25	Videocomic
17.45	Nanizanka: Alf
18.10	Casablanca, šport, Rock café
18.45	Nan.: Un giustiziere a New York
19.45	Dnevnik in šport
20.30	Nanizanka: L'ispettore Derrick
21.35	Aktualno: Mixer
23.15	Dnevnik (Pegaz, dosje, pogled v tuje dnevnike)
24.00	Nočni dnevnik, vreme, horoskop
0.10	Film: Gulag 77 (dram., ZDA 1984, r. R.Young, i. David Keit)

RAI 3	
11.10	Nanizanka: Professione pericolo
12.00	Dok. oddaja: Meridiana - Tečaj angleščine in francoščine, Oče-učenc, Razvojna psihologija, Pravosodje za mladoletnike
14.00	Deželne vesti
14.30	Raziskava o mestnem veselju
15.30	Balinanje - memorial Rizzoli
16.00	Navdušenje do ciklokrosa
16.30	Nogomet: A tutta B
17.40	Nanizanka: Throb
18.05	Dokumentarna oddaja: Geo
18.35	Dok.: Drobci barvnega radia
18.45	Športna rubrika: Derby
19.00	Vreme in dnevnik
19.30	Deželne vesti
19.45	Ponedeljkov deželni šport
20.00	Varieteja: Blob. Di tutto di più, Una cartolina spedita da Andrea Barbato
20.30	Ponedeljkov proces
22.25	Večerni dnevnik
22.30	Film: Mica scema la ragazza! (kom., Fr. 1974, r. François Truffaut, i. Bernardette Lafont)
0.10	Nočni dnevnik
0.40	Tenis - Trophy '90

Spopad med Črtomirom in Valjhunom v baletni noviteti

Ob 190-letnici rojstva Franceta Prešerna je TV Slovenija posnela izvirno baletno postavitev po pesnitvi *Krst pri Savici*. V svojem delu, ki ga je posvetil prijatelju Matiji Copu, je pesnik umetniško osvetlil zgodovinski dogodek in usodo slovenskega naroda v času pokrščevanja, baletna uprizoritev pa je osredotočena na Črtomirovo usodo. »Res je Črtomir poraženec, ven-

dar smo ga želeli prikazati predvsem kot čoveka, ki mu je bil propad usojen in nikakor ni bil posledica slabištv,« je poudaril avtor glasbe Jani Golob. Premiera baleta, ki bo na ogled na prvem programu nocoj ob 22.10 in v katerem nastopajo najvidnejša slovenska baletna imena, je bila poleti v Križankah.

ZASEBNE TV POSTAJE

CANALE 5	
7.50	Nanizanka: La piccola grande Nell
8.25	Film: Vedovo cerca moglie (kom., ZDA 1951, r. Douglas Sirk, i. Van Heflin)
10.30	Aktualno: Gente comune
12.00	Kvizi: Il pranzo è servito, 12.45 Tris, 13.30 Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
15.00	Rubrike: Agenzia matrimoniale, 15.30 Ti amo, parliamone, 16.00 Cerco e offro
16.30	Variete: Buon compleanno 1987
16.55	Kvizi: Doppio slalom, 17.25 Babilonia, 18.00 O.K. Il prezzo è giusto, 19.00 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.25	Striscia la notizia
20.40	Film: Top Gun (pust., ZDA 1986, r. Tony Scott, i. Tom Cruise, Kelly McGillis, Anthony Edwards)
22.50	Nan.: Casa Vianello
23.20	Variete: Maurizio Costanzo Show
1.00	Striscia la notizia (pon.)
1.20	Nan.: Marcus Welby, 2.20 L'ora di Hitchcock

RETE 4	
8.30	Nad.: Una vita da vivere, 9.15 Andrea Celeste, 9.45 Amandoti, 10.15 Aspettando il domani, 10.45 Così gira il mondo

11.25	Nanizanka: La casa nella prateria
12.30	Otroška oddaja: Ciao Ciao in risanke
13.40	Nadaljevanka: Sentieri, 14.35 Marilena, 15.40 La mia piccola solitudine, 16.10 Ribelle, 16.45 La valle dei pini, 17.20 General Hospital, 18.00 Febbre d'amore
19.00	Aktualno: C'eravamo tanto amanti
19.30	Nan.: Top Secret
20.35	Nadaljevanka: La donna del mistero
22.45	Film: Maria's Lovers (dram., ZDA 1985, r. Andrej M. Končalovski, i. Nastassja Kinski, John Savage, Keith Carradine)
1.00	Film: Campo da tennis (krim., ZDA 1984, r. Cyril Franken, i. Peter Graves)

ITALIA 1	
7.00	Otroška oddaja: Ciao Ciao in risanke
8.30	Nanizanka: Skippy, 9.05 Strega per amore, 9.40 Tarzan, 10.50 Rip-tide, 12.00 Charlie's Angels, 13.00 La famiglia Bradford, 14.00 Happy days, 14.30 Supercar, 15.30 Compagni di scuola
16.00	Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
18.45	Nanizanka: Il mio amico Ultraman, 19.30 Casa Keaton, 20.00 Cri Cri

20.30	Film: Complesso di colpa (krim., ZDA 1975, r. Brian De Palma, i. Cliff Robertson, Geneviève Bujold)
22.30	Aktualnosti: Buzz
23.00	Oddaja o pustolovčinah: No limits
0.35	Nanizanki: Mike Hammer, 1.35 Benson

ODEON	
7.00	Matineja Trivenete
13.00	Risanke
15.00	Nadaljevanka: Signore e padrone
16.00	Tednik o lepoti: Fitness
16.30	Film: Gente allegra (kom., ZDA 1942, r. Victor Fleming, i. Spencer Tracy)
18.00	Nanizanka: Gli inafferrabili
19.00	Filmi in risanke
20.00	Nanizanka: Quattro donne in carriera
20.30	Film: Il ritorno delle aquile (krim., VB 1984, r. John Frankenheimer, i. Michael Caine)
22.30	Aktualno: Contintasca
23.00	Film: Che ci fa un prete tra le thailandesi? (kom., Fr. 1972, r. Robert Thomas, i. Jacques Balutin)
0.30	Nanizanka: I classici dell'erotismo

TMC	
8.30	Nanizanka: Get Smart, 9.00 L'enigma, 10.00 Quartieri alti
10.30	Nad.: Terre sconfinite, 11.15 Potere

12.00	Kosilo z Wilmo
12.30	Prijateljska narava
13.00	Šport in dnevnik
13.30	Aktualno: Ženska TV
15.00	Film: L'allegria fattoria (glas., ZDA 1950, r. Charles Walters, i. Judy Garland)
17.00	Aktualno: Ženska TV
17.50	Nanizanki: Autostop per il cielo, 18.55 Doris Day Show
19.30	Variete: C'era questo...
20.00	Vesti: TMC News
20.30	Film: Domani si balla (kom., It. 1982, r-i. Maurizio Nichetti, i. Mariangela Melato)
22.30	Variete: Ladies & Gentleman
23.05	Večerne vesti in šport
23.25	Mednarodni prenos
0.25	Film: Ti ricordi di Dolly Bell? (kom., Jug. 1981, r. Emir Kusturica, i. Liljana Blagović)

TELEFRIULI	
15.00	Roza salon
16.00	Otroška oddaja
18.00	Nad.: Vite rubate
19.00	Igra: Maramao
19.30	Dnevnik
20.00	Zelena dežela
20.30	Ponedeljkova košarka
22.30	Nočne vesti
23.00	Čakajoč na polnoč
24.00	Nanizanka: Primus
0.30	Nočne vesti

TELE 4	
(Se povezuje s sporedi Italia 1)	
Lastne oddaje:	
19.30	Dogodki in odmevi
23.45	Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 9.00 Spored za otroke in mlade: Miti in legende islamskih ljudstev, 9.15 Ciciban, Dober dan, 9.30 izobraž. oddaja Da ne bi bolelo
- 10.00 Mozaik. Ljudska glasba: tamburaška skupina Bisernica iz Retteč in madžarski ansambel Muzsikas, 10.30 Utrip, 10.45 Zrcalo, 11.00 Mernik
- 11.15 Video strani
- 15.30 Sova (pon.)
- 16.55 Poslovne informacije in dnevnik
- 17.05 Mozaik. Zdravo (pon.)
- 18.25 Spored za otroke in mlade: Radovedni Taček - Jajce, 18.45 Čebelica Maja
- 19.10 Risanka in TV okno
- 19.20 Dobro je vedeti
- 19.30 Dnevnik in vreme
- 20.05 TV film: Plavalni tečaj
- 20.50 Osmi dan, nato oddaja o knjigah Od obzorja do obzorja
- 21.50 Dnevnik in vreme
- 22.10 Balet: Krst pri Savici
- 22.45 Nočni program Sova, vmes nanižki Alfred Hitchcock vam predstavlja in Murphijev zakon

TV Koper

- 12.30 Superwrestling
- 13.30 Klubsko SP v odbojki (pon.)
- 15.45 Eurogolf - turnir Masters Volvo
- 16.45 Wrestling Spotlight
- 17.30 Nogomet - argen. prvenstvo
- 18.30 Spored v slovenščini
- 18.45 Odprta meja
- 19.00 TVD Stičiče
- 19.25 Otroška oddaja
- 20.00 Glasba na TV: Joan Faulkner
- 20.30 Rubrika: Lunedi Sport
- 21.00 Dok.: Camel Trophy
- 21.30 TVD Novice
- 21.45 O zamejskem športu: 6. krog
- 22.30 Športna parada: Sport Parade
- 23.15 Eurogolf - turnir Volvo Masters
- 0.15 O boks: Speciale Bordo Ring

TV Slovenija 2

- 16.45 S šahovske olimpiade
- 17.30 Studio Ljubljana
- 19.30 Dnevnik
- 20.00 Variete: Lepa naša domovina
- 20.30 Dok. oddaja: Po sledih napredka
- 20.55 Športna oddaja: Sedma steza
- 21.15 Omizje: O plebisitu, nato Yutel

RADIO · RADIO · RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.10 Vozlišča; 9.00 Valčki in polke; 9.30 Doživljati rojstvo; 9.40 Potpuri; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Z opernega repertoarja; 11.30 Lahka glasba; 12.00 Portreti in srečanja; 12.15 Orkestralna glasba; 12.40 Cecilijanka 1990; 12.50 Orkestralna glasba; 13.20 Poslušali boste; 13.25 Gospodarstvo; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Otroški kotiček: Tako ali drugače?; 14.30 Naravoslovje malo drugače; 14.50 Evergreeni; 15.30 Južnoameriška foklora; 15.45 Mi in glasba; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Aladinova svetilka; 17.40 Mladi val: Kinotto; 19.20 Zaključek.

RADIO SLOVENIJA

5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 15.30, 17.00, 19.00, 21.00, 22.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Lepljenka; 8.25 Ringaraja; 8.40 Izberite pesmico; 9.05 Glasbena matineja; 10.00 Informacije, gospodarstvo, glasba; 11.05 Izbrali smo; 12.10 Ansambli; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba; 13.30 Radio danes; 13.38 Do 14.00; 14.05 Enajsta šola; 14.20 Mladi glasbeniki; 14.40 Merkurček; 15.00 Radio danes; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Godbe; 18.25 Zvočni signali; 19.35 Lahko noč otroci; 19.45 Studio 26; 20.00 Sotočja; 21.05 Zaplešite z nami; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Melodije; 23.05 Literarni nočno.

RADIO KOPER

(slovenski program)

7.30, 13.30, 19.00 Dnevnik; 14.30, 16.30 Poročila; 6.00 Glasba, Na današnji dan, 6.10 Vreme in promet; 6.30 Jutranjik in ceste; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 13.00 Na valu Radia Kp; 13.15 V podaljšku; 14.35 Pesem tedna; 15.00 Kviz o avtomobilih in avtomobilistih; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Interna 52; 18.35 Glasbene želje po telefonu; 19.00 Radio Lj.

RADIO KOPER

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.07 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Simfonijske zvezde; 7.35 Skupaj; 8.00 Pošiljam ti razglednico; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Clic; 9.35 Popevka po želji; 10.00 Pregled tiska; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 Knjižne novice; 12.00 Glasba po željah in čestitke v živo; 14.40 Pesem tedna; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Srečanje z...; 16.00 Moderato con brio; 16.32 Hot hits; 18.00 Souvenir d'Italy; 18.32 Instrumentalna glasba; 19.00 Klasična glasba; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 8.00 Glasba za vsakogar; 10.00 Dobro jutro; 12.00 Pogovor z odvetnikom in Ostali Trst (pon.); 19.30 Zmenek s psihologom (pon.); 20.30 Loža v operi, nato glasba.

FILMI NA MALEM EKRANU

IL NOME DELLA ROSA — Ime rože, It.-Fr.-ZRN 1986.

V ponedeljek, 3. decembra, ob 20.45, na RAI 1.

Dramatični film. Frančiškanska meniha, slavní teolog Vilijem Baskervillski in njegov mladi asistent Adso iz Melka, jeseni leta 1327 dospeta v benediktinski samostan, ki je bil v zadnjem času prizorišče res čudnih dogodkov in še bolj zagonetnih nasilnih smrti. Prior je povabil uglednega gosta prav z namenom, da bi raziskal izvor in ozadje, ki sta botrovala skrivnostnemu dogajanju. Vilijem Baskervillski predstavlja torej nekakšnega srednjeveškega Sherlocka Holmesa, ki se mora v svoji prodorni preiskavi spopasti s številnimi znanimi in nesumljivimi nasprotniki: s častitljivim patrom Ubertainom, z Jorgejem, z nizkotnim knjižničarjem Berengarijem, ki prikriva vse, zlasti nečastne skrivnosti bogate samostanske knjižnice, s fanatičnim inkvizitorjem Bernardom Guijem. Prefinjeni Vilijem Baskervillski je Sean Connery, inkvizitor pa Murray F. Abraham.



Pohujšljivka

Ni kaj, Madonna se je verjetno zaobljubila, da bo dosledno pohujšljiva. Komaj so se poleggle polemike o kostumih za turnejo *Blond Ambition* - da o koreografijah in o rokah, ki so stalno lezle tja, kamor ne bi smele, sploh ne govorimo - je Madonna prišla v časopise le zaradi majhne operacije, s katero si je popravila ustnice, da so postale polne in čutne, takšne pač, kakršne imata Kim Basinger (po naravi) in Francesca Dellera (po operaciji).

Verjetno si je zvezdnica sedaj zaželela nečesa še bolj razburljivega in takoj prešla k dejanjem. Tokrat ji je uspelo vreči iz tira celo širokoglede voditelje televizijske mreže MTV, ki predvaja skoraj izključno video spote rock glasbe. V njenem zadnjem posnetku *Justify My Love* je namreč nekaj tako izzivalnih ljubezenskih prizorov, da ga bodo predvajali samo, če jih izreže. Doslej je ista mreža brez težav predvajala video spota *Open Your Heart* in *Like a Prayer*, ki so ga v nekaterih državah cenzurirali zaradi bogokletnosti. Celotni Pepsi Cola je takrat umaknila reklamo z Madonno, ker se je zblala upada prodaje.

Po pisanju dnevnika *Newsday* se gospodična Ciccone in njen novi zaročenec Tony Ward v novem video spotu predajata sado-masohističnemu izživljanju. Čeprav je mreža MTV doslej predvajala več inovatorskih prispevkov, so se njenim managerjem prizori zazdeli nekoliko »pretirani« in so zahtevali nekaj sprememb, zato bo video spot verjetno izšel z zamudo. Da poto-lažimo neučakane Madonnine oboževalce, objavljamo sliko iz pohujšljivega posnetka.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedom

primorski
dnevnik

za kulturni
utrinek

TOREK, 4. 12.

ITALIJANSKE TV MREŽE

RAI 1

- 6.55 Aktualno: Uno mattina
- 10.15 Nadaljevanka: Santa Barbara
- 11.00 Jutranji dnevnik
- 11.05 Film: Texas John il Giustiziere (western, ZDA 1961, r. James Neilson, i. Tom Tryon), vmes (11.55) vreme in kratke vesti
- 13.00 Variete: Fantastico bis
- 13.30 Dnevnik - tri minute
- 14.00 Kvarov svet: Izvir Nila
- 14.50 Znanost jutri
- 15.20 Italijanske kronike
- 16.00 Mladinska oddaja: Big!
- 17.55 Iz parlamenta in kratke vesti
- 18.05 Nan.: Cose dell'altro mondo
- 18.45 Nadaljevanka: Santa Barbara
- 19.40 Almanah, vreme in dnevnik
- 20.40 Aktualno: Sodobna vprašanja
- 21.35 Film: 2010 - L'anno del contatto (fant., ZDA 1984, r. Peter Hyams, i. Roy Scheider, John Lithgow), vmes (22.40) dnevnik
- 23.45 Rubrika: Efeito notte
- 24.00 Nočni dnevnik in vreme
- 0.25 Rubrika: Mezzanotte e dintorni
- 0.40 Monografije: Il principe di Sansevero

RAI 2

- 7.40 Nanizanki: Lassie in risanke
- 8.40 Nanizanka: Adderly
- 9.30 Tečaj španščine in nemščine
- 10.00 Nanizanka: Cuore e batticuore
- 10.50 Nadaljevanka: Capitol
- 12.00 Variete: I fatti vostri
- 13.00 Dnevnik in Diogenes
- 13.30 Gospodarstvo in polit. tribuna
- 14.00 Nad.: Beautiful, 14.30 Quando si ama, 15.20 Destini
- 15.45 Film: I pirati di Monterey (pust., ZDA 1949, r. Alfred Werker, i. Maria Montez, Rod Cameron)
- 17.00 Vesti in Iz parlamenta
- 17.10 Videocomic
- 17.45 Nanizanka: Alf
- 18.10 Casablanca, šport, Rock café
- 18.45 Nan.: Un giustiziere a New York
- 19.45 Dnevnik in šport
- 20.30 Film: Un amore una vita (dram., ZDA 1989, r. Taylor Hackford, i. Jessica Lange, Dennis Quaid)
- 22.45 Videocomic
- 23.15 Daljši dnevnik, vreme, horoskop
- 0.10 Film: La competizione (kom., VB 1981, r. Joel Oliansky, i. Lee Remick, Sam Wanamaker)

RAI 3

- 11.10 Nanizanka: Professione pericolo
- 12.00 Dokumentarna oddaja: Meridiana - Poizkusna narava, Oddaja o obrtništvu, Pohajanje po hribih, Umetnost
- 14.00 Deželne vesti
- 14.30 Dok.: Zdravje v blue-jeansih, 15.00 Lutka po imenu Ostržek
- 15.30 Rally - 5. Raid Greece
- 17.00 Drobci
- 17.15 Nanizanki: I mostri - La casa affittata, 17.40 Throb
- 18.05 Dokumentarna oddaja: Geo
- 18.35 Dok.: Drobci barvnega radia
- 18.45 Športna rubrika: Derby
- 18.55 Vreme in dnevnik
- 19.30 Deželne vesti
- 19.45 BlobCartoon
- 20.00 Varieteja: Blob. Di tutto di più, Una cartolina di A. Barbato
- 20.30 Aktualno: Telefono giallo - Zločin v ulici Poma, vmes dnevnik
- 23.00 Nočni dnevnik
- 23.30 Film: Il rito (dram., Šved. 1969, r. Ingmar Bergman, i. Ingrid Thulin, Gunnar Björnstrand)
- 0.50 Tennis - Trophi '90

Augiasov rumeni telefon ne gre v pokoj

Corrado Augias je lani zatrdil, da njegov rumeni telefon ne bo več zvonil, toda uspeh oddaje, ki je postala že »zgodovinska«, ga je prepričal, da mora nadaljevati. Poleg tega, kot je sam izjavil, ima časnikar na razpolago samo eno orožje, da se upre stvarnosti nekaznovanih zločinov in nerešenih skrivnosti, to je, da poroča o vsem, kar se dogaja. Nocoj ob 20.30 bo po RAI 3 na sporedu prva oddaja novega niza, ki bo posvečena umoru Simonette Cesaroni.



ZASEBNE TV POSTAJE

CANALE 5

- 7.50 Nanizanka: La piccola grande Nell
- 8.25 Film: La superba creola (dram., ZDA 1947, r. John M. Stahl, i. Rex Harrison)
- 10.30 Aktualno: Gente comune
- 12.00 Kvizi: Il pranzo è servito, 12.45 Tris, 13.30 Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
- 15.00 Rubrike: Agenzia matrimoniale, 15.30 Ti amo, parliamone, 16.00 Cerco e offro
- 16.30 Variete: Buon compleanno 1987
- 16.55 Kvizi: Doppio slalom, 17.25 Babilonia, 18.00 O.K. Il prezzo è giusto, 19.00 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
- 20.25 Striscia la notizia
- 20.40 Aktualno: Forum
- 21.30 Film: Casa mia, casa mia (kom., It. 1988, r. Neri Parenti, i. Renato Pozzetto, Paolo Bonolis)
- 23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show
- 0.55 Striscia la notizia
- 1.15 Nan.: Marcus Welby, 2.15 L'ora di Hitchcock

RETE 4

- 8.30 Nad.: Una vita da vivere, 9.15 Andrea Celeste, 9.45 Amandoti, 10.15 Aspettando il domani, 10.45 Così gira il mondo

- 11.25 Nanizanka: La casa nella prateria
- 12.30 Otroška oddaja: Ciao Ciao in risanke
- 13.40 Nad.: Sentieri, 14.35 Marilena, 15.40 La mia piccola solitudine, 16.10 Ribelle, 16.45 La valle dei pini, 17.20 General Hospital, 18.00 Febbre d'amore
- 19.00 Aktualno: C'eravamo tanto amanti
- 19.30 Nan.: Top Secret
- 20.35 Film: Il cavaliere pallido (western, ZDA 1985, r. Clint Eastwood, i. Michael Moriarty, Carrie Snodgrass)
- 22.50 Film: Il giorno della civetta (dram., It. 1968, r. Damiano Damiani, i. Franco Nero, Claudia Cardinale)
- 1.05 Film: La defunta Nancy Irving (krim., ZDA 1984, r. Peter Sasdy, i. Cristina Raines)

ITALIA 1

- 7.00 Otroška oddaja: Ciao Ciao in risanke
- 8.30 Nanizanke: Skippy, 9.05 Strega per amore, 9.40 Tarzan, 10.50 Rip-tide, 12.00 Charlie's Angels, 13.00 La famiglia Bradford, 14.00 Happy days, 14.30 Supercar, 15.30 Compagni di scuola
- 16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
- 18.45 Nanizanki: Il mio amico Ultraman, 19.30 Casa Keaton

- 20.00 Risanke
- 20.30 Varieteja: Paperissima, 21.30 Caccia all'uomo
- 22.30 Športna rubrika: Tor-kov priziv
- 0.05 Nanizanke: Mike Hammer, 1.05 Appartamento in tre, 1.35 Benson

ODEON

- 7.00 Matineja na Triveneti
- 13.00 Risanke
- 15.00 Nadaljevanka: Signore padrone
- 16.00 Aktualno: Polvere di stelle
- 16.30 TV film: Versione donna (dram., ZDA 1984, r. Lee Grant, i. Jean Stapleton)
- 18.00 Nanizanka: Gli inafferrabili
- 19.00 Filmi in risanke
- 20.00 Nanizanka: Quattro donne in carriera
- 20.30 Film: Uragano (dram., ZDA 1979, r. Jan Troell, i. Jason Robards, Mia Farrow)
- 22.30 Film: Mitch (dram., ZDA 1971, r. Lee Frost, i. William Smith)
- 24.00 Nanizanka: Gli inafferrabili

TMC

- 8.30 Nanizanke: Get Smart, 9.00 L'enigma, 10.00 Quartieri alti
- 10.30 Nad.: Terre sconfinite, 11.15 Potere

- 12.00 Kosilo z Wilmo
- 12.30 Prijateljska narava
- 13.00 Športne vesti
- 13.15 Dnevnik
- 13.30 Aktualno: Ženska TV
- 15.00 Film: Un'altra parte della foresta (dram., ZDA 1984, r. Michael Gordon)
- 16.55 Aktualno: Ženska TV
- 17.50 Nanizanki: Autostop per il cielo, 18.55 Doris Day Show
- 19.30 Variete: C'era questo
- 20.00 Vesti: TMC News
- 20.30 Film: La principessa Sissy (kom., Avstr. 1955, r. Ernst Marischka, i. Romy Schneider, Karlheinz Böhm)
- 22.30 Rubrika o motorjih
- 23.05 Večerne vesti in šport
- 23.25 Koncert: Duran Duran
- 0.25 Film: Un grappolo di sole (dram., ZDA 1961, r. Daniel Petrie)

TELEFRIULI

- 15.00 Roza salon
- 16.00 Otroška oddaja
- 18.00 Nad.: Vite rubate
- 19.00 Igra: Marameo
- 19.30 Dnevnik
- 20.00 Nan.: Lo zio d'America
- 20.30 Portreti
- 21.30 Nanizanka: Primus
- 22.30 Nočne vesti
- 23.00 Film: La morte di Mario Ricci (dram., 1982, r. Claude Goretta, i. Gian Maria Volonté)
- 0.40 Nočne vesti

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
- Lastne oddaje:
- 14.00 Dogodki in odmevi
- 19.30 Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 9.00 Spored za otroke in mlade: Zgodbe iz školjke
 9.30 Šolska TV: izobraževalna oddaja Človekovo telo (8. del), 9.55 dok. V hribih se dela dan...
 10.25 Tečaj nemškega jezika
 10.55 Športna oddaja: Sedma steza
 11.15 Osmi dan
 12.00 Video strani
 15.00 Tečaj nemškega jezika (pon.)
 15.30 Sova (pon.)
 16.55 Poslovne informacije in dnevnik
 17.05 Šolska TV (pon.)
 18.05 Spored za otroke in mlade: Lonček kuhaj, 18.20 zabavno-glasb. prireditve Zbirajmo star papir
 19.05 Risanka in TV okno
 19.20 Dobro je vedeti
 19.30 Dnevnik in vreme
 20.05 Nadaljevanka: Življenje v barvah (i. Carole Laure, 1.del)
 21.00 Mednarodna obzorja: Bolgarija
 21.30 Glasb. oddaja: Mestne zgodbe
 22.30 Dnevnik in vreme
 22.50 Nočni program Sova, vmes nanižki Dekameron in Murphyjev zakon

TV Koper

- 12.30 Dok.: Campo Base (pon.)
 13.00 Eurogolf - turnir Masters Volvo
 14.00 O boks: Speciale Bordo Ring
 15.45 Športna parada: Sport Parade
 16.30 O zamejskem športu: 6. krog
 17.30 Studio 2 Koper
 18.45 Odprta meja
 19.00 TVD Stičiče
 19.25 Otroška oddaja
 19.45 Film: Kombatt killer (krim.)
 21.15 Nanizanka: Padre e figlio
 22.05 TVD Novice
 22.30 Rubrika: Obiettivo Sci
 23.15 Oddaja i boks: Bordo Ring
 0.15 Rubrika: Settimana Gol

TV Slovenija 2

- 15.45 S šahovske olimpiade
 16.30 Svet športa
 17.30 Studio 2 Koper
 19.00 Naša pesem '90
 19.30 Dnevnik, Žarišče, žrebanje lota
 20.35 Dok. niz: Gradovi (zadnji del)
 21.05 Film: Železni človek (dram., Polj. 1981, r. Andrzej Wajda)
 23.35 Yutel

RADIO · RADIO · RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.10 Odprti prostor; 8.40 Country Club; 9.30 Žalostne zgodbe o veselih Kraševcih; 9.50 Orkestri; 10.00 Pregled tiska; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30 Kantavtorji; 12.00 Vsak je svoje starosti kovač; 12.20 Istrumentalni solisti; 12.40 Cecilijanka 1990; 12.50 Orkestralna glasba; 13.20 Poslušali boste; 13.30 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Aktualnosti; 16.00 Mi in glasba; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Goriške gostilne; 17.40 Mladi val; 19.20 Zaključek sporedov.

RADIO SLOVENIJA

5.00, 6.00, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro otroci; 8.05 Znanja široka cesta; 8.35 Igraj kolce; 9.05 Glasba; 10.00 Gospodarstvo in glasba; 11.05 Človek in zdravje; 11.30 Danes smo izbrali; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba; 13.38 Do štirinajstih; 14.05 Nenavadni pogovori; 14.20 Glasbena poslušalnica; 14.40 Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Priljubljene melodije; 17.00 V studiu; 18.05 Lahka glasba; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Zabavni ansambli; 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi; 20.35 Minute za...; 21.05 Radijska igra; 21.35 Intermezzo; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Pevci šansonov; 23.05 Literarni nočno, nato Nočna glasba.

RADIO KOPER

(slovenski program)

7.30, 13.30, 19.00 Dnevnik; 14.30, 16.30 Poročila; 6.05 Na današnji dan in glasba; 6.10 Vreme in promet; 6.30 Jutranjek in cestne informacije; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Ljubljana; 13.00 Danes na valu Radia Koper; 13.15 Od enih do treh; 14.35 Pesem tedna; 15.00 Kviz o avtomobilih; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Za varnejši jutri; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Iz kulturnega sveta; 19.30 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER
(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Simfonija zvezd; 7.35 Skupaj; 8.00 Pošljaj ti razglednico; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Clic; 9.20 Popevka po želji; 9.45 Edig Galletti; 10.00 Pregled tiska; 10.40 Družinsko veselje; 11.00 Tovarna sanj; 11.30 Italiana; 12.00 Glasba po željah in čestitke v živo; 14.40 Popevka; 15.00 Srečanje z...; 16.00 Moderato con brio; 16.32 Hot hits; 18.00 Souvenir d'Italy; 18.32 Instrumentalna glasba; 19.00 Jazz glasba; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 9.00 Glasba po željah; 16.00 Naš Kras; 19.30 Smeh in glasba; 21.00 Nora leta.



Stefano Rusconi

Pravijo, da je eden izmed največjih italijanskih košarkarskih talentov zadnjih let, le da je preveč »temperamenten«, kot se je to pokazalo tudi na zadnji prvenstveni tekmi v Vareseju med Rangerjem in Knorrom iz Bologne, ko je med tekmo prišlo do splošnega pretepa. In eden izmed številnih »pretepačev« je bil tudi naš junak tega sestavka Stefano Rusconi, član Rangerja iz Vareseja in italijanske državne reprezentance, center, visok 207 cm, letnik 1968.

Rusconi je svoje prve košarkarske korake opravil v Bassanu, torej pri klubu, ki igra kot Jadran TKB v isti skupini C lige. S sedemnajstim letom je Rusconi prestopil k tedanjemu Divareseju, s katerim je v svoji uvodni prvoligaški sezoni »vknjižil« kar 19 nastopov. V naslednjih letih je postal standardni član prvoligaške ekipe. Njegov doprinos se je stalno večal predvsem pod košem, kjer je polovil veliko odbitih žog, obenem je bil tudi nadvse uspešen kot strelec.

Zaradi poškodb ni nastopil z italijansko reprezentanco na svetovnem prvenstvu v Argentini, kar se je, po mnenju strokovnjakov, še kako poznalo, saj so azzurri brez njegovega doprinosa bridko razočarali.

Rusconi je sedaj spet v redu in je seveda eden glavnih stebrov moštva iz Vareseja. Zvezni trener Alessandro Gamba upa, da bo tudi pravi steber reprezentance že z evropskim prvenstvom, ki bo junija prihodnjega leta v Rimu. Kajti kanček »temperamentnosti«, predvsem pri visokih igralcih, tudi ne škodi.

FILMI NA MALEM EKRANU

2010: L'ANNO DEL CONTATTO — 2010, ZDA 1985.

V torek, 4. decembra, ob 21.35, na RAI 1.

Znanstvenofantastični film. Leta 1968 je »genialni« ameriški režiser Stanley Kubrick posnel svoje vledelo, znanstvenofantastično sago ali bolje priliko o človeški sintezi med kameno dobo in viškom tehnološkega razvoja, 2001 - Odisėja v vesolju. V tej harmonični viziji sta v crescendo Straussovih valčkov počasi krožila tako Kubrickov črni »monolit« iz pradednine kot orjaška satelitska postaja. Režiser Peter Hyams se je navezal na Kubrickovo izvirno zgodbo v trenutku, ko se je razodevajoče prekinila. Devet let potem, ko se je vesoljska ladja Discovery izgubila nekje med Jupitrovimi lunami in je izginila sled za edinim preživelim, odpotuje v vesolje mešana rusko-ameriška ekspedicija, ki jo vodita sovjetska kozmonavtka Tanya Kirbuk (Helen Mirren) in ameriški doktor Heywood (Roy Scheider)... Posebni efekti so res izvrstni in slikoviti.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedan

primorski
dnevnikza sprotni
komentar

SREDA, 5. 12.

RAI 1

- 6.55 Aktualno: Uno mattina
10.15 Nadaljevanka: Santa Barbara
11.00 Jutranji dnevnik
11.05 Film: L'ultimo eroe del West (western, ZDA 1971, r. Robert Butler, i. Brian Keith), vmes (11.55) vesti
13.00 Variete: Fantastico bis
13.55 Dnevnik - tri minute
14.00 Kvarov svet
15.00 Izobr. oddaji: Odprta šola, 15.30 Obvezna šola v deželah EGS
16.00 Mladinska oddaja: Bigl, vmes Bazar Hanne in Barbere
17.55 Danes v parlamentu in vesti
18.05 Nan.: Cose dell'altro mondo
18.45 Nadaljevanka: Santa Barbara
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.40 Tv film: Splash 2 (fant., ZDA 1988, r. Greg Antonacci, i. Todd Waring, Amy Yasbeck)
22.20 Športna sredi: košarka Italija-Nizozemska in tenis Trophy '90, vmes (23.00) dnevnik
24.00 Nočni dnevnik in vreme
0.20 Danes v parlamentu
0.35 Rubrika: Mezzanotte e dintorni

RAI 2

- 7.40 Nanizanki: Lassie in risanke
8.40 Nanizanka: Adderly
9.30 Dokumentarec: Crescere
10.00 Nanizanka: Cuore e batticuore
10.50 Nadaljevanka: Capitol
12.00 Variete: I fatti vostri
13.00 Dnevnik in Gospodarstvo
13.45 Nad.: Beautiful, 14.15 Quando si ama, 15.05 Destini
15.35 Film: Il signore che rincasava alle sette (dram., VB 1953, r-i. Ralph Richardson)
17.00 Kratke vesti in Iz parlamenta
17.30 Videocomic
17.45 Nanizanka: Alf
18.10 Casablanca, sport, Rock caffè
18.45 Nan.: Un giustiziere a New York
19.45 Dnevnik in športne vesti
20.30 Tv film: Ultime notizie (dram., ZDA 1986, r. Mike Robe, i. Martin Sheen, Peter Riegert)
22.15 Aktualno: Extra - Dogodki in osebe v Evropi
23.15 Dnevnik, vreme in horoskop
0.20 Film: L'ala o la coscia (kom., Fr. 1976, r. Claude Zidi, i. Louis De Funès, Coluche)

RAI 3

- 10.40 Hokej na kotalkah
11.10 Nanizanka: Professione pericolo - Taglie, progetti e tubi rotti
12.00 Dokumentarna oddaja: Meridiana - Tavolozza italiana, Clovek in njegovo okolje
14.00 Deželne vesti
14.25 Nogomet U 21: Italija-Romunija
16.15 Hokej na ledu
17.15 Nanizanki: I mostri, 17.40 Throb - Una gloria del passato
18.05 Dokumentarna oddaja: Geo
18.35 Dok.: Drobci barvnega radia
18.45 Športna rubrika: Derby
19.00 Dnevnik in deželne vesti
19.45 BlobCartoon
20.00 Varieteja: Blob. Di tutto di più, Una cartolina di Andrea Barbato
20.30 Film: Soldati a cavallo (western, ZDA 1959, r. John Ford, i. John Wayne, William Holden)
22.30 Večerni dnevnik
22.35 Aktualno: Cartolina illustrata (vodi Andrea Barbato)
23.25 Glasbeni vatieri: L'importante è esagerare
24.00 Nočni dnevnik

Pikre Barbatove razglednice v živo

Andrea Barbato (na sliki) že nekaj časa razveseljuje naše večere pred televizijskimi ekrani s pikrimi razglednicami protagonistom ne prav zglednih dogodkov italijanske stvarnosti. Od danes naprej se bo ob središču nekoliko dlje pomudil v naši družbi. Po tretji državni mreži se namreč nočoj ob 22.35 začneja njegov talk show v živo. V studiu mu bodo delali družbo naslovniki vsakodnevnih sporočil in razni izvedenci, s katerimi se bo pogelbil v tematiko tedna.



ZASEBNE TV POSTAJE

CANALE 5

- 7.50 Nanizanka: La piccola grande Nell
8.25 Film: Tè per due (glas., ZDA 1950, r. David Butler, i. Doris Day)
10.30 Aktualno: Gente comune
12.00 Kvizi: Il pranzo è servito, 12.45 Tris, 13.30 Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
15.00 Rubrike: Agenzia matrimoniale, 15.30 Ti amo, parliamone, 16.00 Cerco e offro
16.30 Variete: Buon compleanno 1987
16.55 Kvizi: Doppio slalom, 17.25 Babilonia, 18.00 O.K. Il prezzo è giusto, 19.00 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.25 Striscia la notizia
20.40 Variete: C'era una volta il Festival (vodi Mike Bongiorno)
23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show
0.55 Striscia la notizia (pon.)
1.15 Nanizanki: Marcus Welby M.D., 2.15 L'ora di Hitchcock

RETE 4

- 8.30 Nadaljevanka: Una vita da vivere, 9.15 Andrea Celeste, 9.45 Amandoti, 10.15 Aspettando il domani, 10.45 Così gira il mondo
11.25 Nanizanka: La casa nella prateria

- 12.30 Otroška oddaja: Ciao Ciao in risanke
13.40 Nadaljevanka: Sentieri, 14.35 Marilena, 15.40 La mia piccola solitudine, 16.10 Ribelle, 16.45 La valle dei pini, 17.20 General Hospital, 18.00 Febbre d'amore
19.00 Aktualno: C'eravamo tanto amanti
19.30 Nanizanka: Top Secret
20.35 Film: Gorky Park (krim., ZDA 1983, r. Albert Lewin, i. William Hurt, Joanna Pacula, Lee Marvin)
23.05 Ekološka oddaja: Gaia
23.35 Tednik: Cadillac
0.05 Rubrika: Veliki golf
1.10 Film: Il buio in cima alle scale (dram., ZDA 1960, r. Delbert Mann, i. Robert Preston)

ITALIA 1

- 7.00 Otroška oddaja: Ciao Ciao in risanke
8.30 Nanizanka: Skippy, 9.05 Strega per amore, 9.40 Tarzan, 10.50 Rip-tide, 12.00 Charlie's Angels, 13.00 La famiglia Bradford, 14.00 Happy days, 14.30 Supercar, 15.30 Compagni di scuola
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
18.45 Nanizanka: Il mio amico Ultraman, 19.30 Casa Keaton - Storia di due città, 20.00 Cri Cri
20.30 Film: Addio al celibato - Bachelor Party (kom.,

- ZDA 1984, r. Neal Israel, i. Tom Hanks)
22.35 Glasbena oddaja: Top-Venti (vodi Emanuela Folliero)
23.20 Reportaža: Jonathan
0.10 Nanizanka: Vietnam addio - Dietro la facciata, 1.10 Mike Hammer, 2.10 Benson

ODEON

- 7.00 Matineja Trivenete
13.00 Risanke
15.00 Nadaljevanka: Signore e padrone
16.00 Aktualno: Contintasca
16.30 Film: Pover'ammoro (kom., It. 1982, r. Vincenzo Salvioni, i. Carmelo Zappulla)
18.00 Nanizanka: Gli inafferrabili
19.00 Film: in risanke
20.00 Nanizanka: Quattro donne in carriera
20.30 Nad.: Pasiones
22.00 Rubrika o zdravju
22.30 Film: Hundra l'ultima ammazzone (pust., ZDA 1983, r. Matt Cimber, i. Laurene Landon, John Gaffari)
0.30 Nanizanka: I classici dell'erotismo

TMC

- 8.30 Nanizanka: Get Smart, 9.00 L'enigma, 10.00 Quartieri alti
10.30 Nad.: Terre sconfinite, 11.15 Potere
12.00 Kosilo z Wilmo
12.30 Prijateljska narava
13.00 Sportne vesti
13.15 Dnevnik
13.30 Aktualno: Ženska TV
15.00 Film: Amore sotto i tetti (kom., ZDA 1948,

- r. George Seaton, i. Jeanne Crain)
16.50 Aktualno: Ženska TV
17.50 Nanizanki: Autostop per il cielo, 18.55 Doris Day Show
19.30 Variete: C'era questo, c'era quello
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Film: Persuasione occulta (krim., Fr. 1983, r. Hugo Santiago, i. Catherine Deneuve, Samy Frey)
22.45 Košarka: kvalifikacije za EP, Jugoslavija-Španija
0.20 Večerne vesti
0.40 Nan.: Chicago Story

TELEFRIULI

- 15.00 Roza salon
16.00 Otroška oddaja
18.00 Nad.: Vite rubate
19.00 Igra: Maramao
19.30 Dnevnik
20.00 Nan.: Lo zio d'Amrica
20.30 Film: Il verdetto (dram., ZDA 1948, r. Lewis Allen, i. Ray Milland)

- 22.00 Nanizanka: Primus
22.30 Nočne vesti
23.00 Čakajoč na polnoč
24.00 Nočne vesti

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 9.00 Spored za otroke in mlade: Živ
žav
9.55 TV film: Plavalni tečaj (pon.)
10.35 Nad: Življenje v barvah (1. del)
11.25 Video strani
14.45 Žarišče
15.15 Sova. (pon.)
16.55 Poslovne informacije in dnevnik
17.05 Mozaik. Dokumentarca: Vulkani,
17.30 Po sledeh napredka
18.00 Spored za otroke in mlade: ZBIS
Čarovnik Ujtata (V. Brest), 18.25
Križem kražem, 18.50 oddaja o
knjigah Od obzorja do obzorja
19.00 Risanka in TV okno
19.15 Dobro je vedeti
19.30 Dnevnik in vreme
20.05 Film: Umetni raj (dram., Slov.
1990, r. Karpo Godina, i. Jürgen
Morche, Vlado Novak)
21.50 Dnevnik in vreme
22.15 Zabavno-glasbena oddaja: Okno
10.10 Z opernega repertoarja; 11.30 Ve-
liki uspehi Beatlesov; 12.00 Glej, kaj
ješ; 12.20 Orkestralna glasba; 12.40 Ce-
cilijanka 1990; 12.50 Orkestralna glas-
ba; 13.20 Poslušali boste; 13.30 Na go-
riškem valu; 14.00 Deželna kronika;
14.10 Na goriškem valu; 15.00 Rock
zvezde; 15.30 Znani ansambli; 16.00 Mi
in glasba; 17.00 Kulturna kronika;
17.10 Literarne podobe; 17.40 Mladi
val; 19.20 Zaključek sporedov.

RADIO SLOVENIJA

- 5.00, 6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00,
11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 18.00,
19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 8.05 Za
knjižne molje; 8.30 Instrumenti; 9.05
Glasba; 10.00 Gospodarstvo in glasba;
11.05 S poti po domovini; 11.30 Danes
smo izbrali; 12.10 Pojemo in godemo;
12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba;
13.38 Do 14.00; 14.05 Mehurčki; 14.20
Mladi mladim; 14.40 Merkurček; 15.30
Dogodki in odmevi; 16.00 Melodije;
17.00 V studiu; 18.05 Jazz; 18.30 Na
ljudsko temo; 19.35 Lahko noč, otroci!
19.45 Studio 26; 20.00 Zbori; 20.35 Z na-
šimi interpreti; 21.05 Knjižni trg; 21.30
Slovenske opere; 22.00 Zrcalo dneva;
22.30 Melodije; 23.05 Literarni noktur-
no, nato Nočna glasba.

TV Koper

- 12.30 Dokumentarec: Campo Base
13.00 Oddaja o boksu: Bordo Ring
14.00 Rubrika: Settimana Gol (pon.)
15.45 Rubrika: Obiettivo Sci
16.45 Wrestling Spotlight
17.30 Mednarodni nogomet
18.30 Spored v slovensčini
18.45 Odprta meja
19.00 TVD Stičiče
19.25 Otroška oddaja
20.00 Nanizanka: La famiglia Smith
20.30 Dok.: Človek in zemlja
21.15 Nanizanka: Padre e figlio
22.00 TVD Novice
22.30 Šport v ZDA: USA Sport
23.15 Oddaja o boksu: Bordo Ring
0.15 Šport v ZDA: USA Sport (pon.)

TV Slovenija 2

- 18.30 Mostovi
19.00 Studio Maribor
19.30 Dnevnik
20.00 Danes v skupščini
20.45 EP v košarki: Jug.-Španija
22.00 Izredni športni pregled
22.20 Svet poroča, nato Yutel

RADIO · RADIO · RADIO ·

RADIO TRST A

- 7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00,
14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro
po naše, vmes Koledar in Pravljica;
8.00 Deželna kronika; 8.10 Narodnostni
trenutek Slovencev (pon.); 8.40 Soft
music; 9.15 Variete: Ulica Castaldi
(pon.); 10.00 Dnevni pregled tiska;
10.10 Z opernega repertoarja; 11.30 Ve-
liki uspehi Beatlesov; 12.00 Glej, kaj
ješ; 12.20 Orkestralna glasba; 12.40 Ce-
cilijanka 1990; 12.50 Orkestralna glas-
ba; 13.20 Poslušali boste; 13.30 Na go-
riškem valu; 14.00 Deželna kronika;
14.10 Na goriškem valu; 15.00 Rock
zvezde; 15.30 Znani ansambli; 16.00 Mi
in glasba; 17.00 Kulturna kronika;
17.10 Literarne podobe; 17.40 Mladi
val; 19.20 Zaključek sporedov.

RADIO KOPER

(slovenski program)

- 7.30, 14.30, 16.30 Poročila; 13.30, 19.00
Dnevnik; 6.00 Za dobro jutro; 6.10 Vre-
me in promet; 6.30 Jutranjik; Cestne
informacije; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled
tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Radio
Lj; 13.00 Na valu radia Koper; 13.15 Od
enih do treh; 15.00 Kviz o avtomobilih;
15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba
po željah; 17.30 Primorski dnevnik;
18.00 Glasbene aktualnosti; 18.35 Po-
pevke po telefonu; 19.30 Radio Lj.

RADIO KOPER

(italijanski program)

- 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30,
16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30,
15.30, 19.30 Dnevnik; 6.05 Almanah;
6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Simfoni-
ja zvezd; 7.35 Skupaj; 8.00 Pošiljam ti
razglednico; 8.25 Pesem tedna; 8.40
Vsega po nekaj; 9.00 Clic; 9.35 Popev-
ka po želji; 10.00 Pregled tiska; 10.40
Družinsko veselje; 11.00 Srečanja;
11.30 Italiana; 12.00 Glasba po željah
in čestitke v živo; 14.40 Pesem tedna;
14.45 Edig Galletti; 15.00 Srečanje z...;
16.00 Moderato con brio; 16.32 Hot
hits; 18.00 Souvenir d'Italy; 18.32 In-
strumentalna glasba; 19.00 Klasična
glasba; 20.00 Nočni program.

RADIO OPČINE

- 7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Dob-
ro jutro; 17.00 Klepet ob glasbi; 18.00
Zmenek s psihologom; 19.00 Glasba po
željah; 20.30 Pogovor z odvetnikom in
Ostali Trst, nato Nočna glasba.



Umetni raj

UMETNI RAJ, Jug. (Slovenija) 1990

Režija: Karpo Godina □ Scenarij: Bran-
ko Vučičević □ Montaža: Karpo Godina
□ Glasba: Predrag in Mladen Vraneše-
vič □ Fotografija: Tomislav Pinter □ Ig-
rajo: Jürgen Morche, Vlado Novak, Dra-
gana Mrkić, Željko Ivanek

V sredo, 5. decembra, ob 20.05, na TV
Slovenija 1

Dramatični film. Dolgo pričakovani film
vsestranskega slovensko-bosanskega film-
skega umetnika (režiserja, montažerja,
mojstra fotografije, snemalca) Karpa Godi-
ne je končno po slavnostni predstavitvi v
Cannesu in v jugoslovanskih kinematogra-
fih prišel tudi na TV ekrane. Film *Umetni
raj* se pojavlja 7 let po zadnjem Godinov-
vem delu, *Rdeči boogie*.

Umetni raj nekako zaključuje Godinovo
po eni strani anarhično in ironično, po
drugi pa politično ali zgolj estetsko trilogi-
jo o umetnikovi problematiki v sodobnem
veku. Po čudoviti rekonstrukciji o avant-
gardnem gibanju iz 20. in 30. let na Balka-
nu (*Splav Meduze*, 1980) in žuboreči skici
o povojnem zanesenem rodu mladih glas-
benikov (*Rdeči boogie*, 1983), je na vrsti
nostalgični skok v preteklost.

Karpo Godina v sodelovanju z zvestim
scenaristom Branko Vučičevićem uprizarja
v sanjsko odmaknjenem in poudarjeno es-
tetičnem duhu resnično prijateljsko
zgodbo med poročnikom avstrijsko-nem-
ške vojske Fritzem Langom (Jürgen Mor-
che), bodočim nemško-hollywoodskim av-
torjem *Metropolisa* in *Besa*, ter slovenskim
»Lumierom«, belokranjskim odvetnikom
dr. Karolom Grossmanom (Vlado Novak),
ki je opravil prve filmske posnetke na Slo-
venskem... Srečanje v scenografiji prve
svetovne vojne, ki je pomembno poglavje
naše filmske zgodovine, postaja tako frag-
ment obče zgodovine in morda tudi odlo-
čilni faktor v genezi filmskega ustvarjanja
velikega nemškega avtorja, ki mu posve-
čamo pozornost na naslednji strani.

FILMI NA MALEM EKRANU

GORKY PARK, ZDA 1983.

V sredo, 5. decembra, ob 20.35, na Rete 4.

Vohunski film. Gorky Park je znani moskovski park, kjer policija najde tri
trupla s tako iznakaženimi obrazi, da se jih nikakor ne da razpoznati. Zavozlani
primer je zaupan sposobnemu inšpektorju ruske policije Arkadiju Renku, ki ga
zelo simpatično in prepričljivo pooseblja William Hurt. Vsekakor je ambientacija
tega ameriškega vohunskega filma, ki meji že na detektivko in pravzaprav
melodramo, ustrežna in prijetna filmska oslikava uspešne, »rdeče« obarvane
uspešnice romanopisca Martina Cruza Smitha. Pogumni inšpektor se mora spo-
pasti s KGB-jevci in drugimi intrigantskimi podkupljenimi pripadniki »nomen-
klature«, ki so na razne načine vpleteni v afero. Med raziskavo se seznanjajo
skrivnostno lepoticirino Irino (Joanna Pakula), ki je bila prijateljica ubitih, in tudi z
dvoiličnim ameriškim trgovcem Jackom Osbornom (Lee Marvin).

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

tedan

primorski
dnevnikza domačo
vest

ČETRTEK, 6.12.

RAI 1

- 6.55 Aktualno: Uno mattina
10.15 Nadaljevanka: Santa Barbara
11.00 Kratke vesti
11.05 Film: Una spia in vacanza (kom., ZDA 1979, r. Robert Chouse, i. Jeffrey Byron), Larry Cedar, vmes (11.55) kratke vesti
13.00 Variete: Fantastico bis
13.30 Dnevnik - tri minute
14.00 Kvarov svet: Parazitska kukavica in Prijateljski delfin
14.45 Risanka
15.00 Rubrika: Primitissima
15.30 Italijanske kronike
16.15 Mladinska oddaja: Big!
17.55 Danes v parlamentu in vesti
18.05 Nan.: Cose dell'altro mondo
18.45 Nadaljevanka: Santa Barbara
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.40 Dokumentarec: La macchina meravigliosa - Pljuča
22.40 Kratki film s Stanom Laurelom in Oliverjem Hardyjem
23.00 Dnevnik
23.10 Posebna rockovska noč
24.00 Nočni dnevnik in vreme
0.25 Evropski pokal v tenisu

RAI 2

- 7.40 Nanizanki: Lassie in risanke
8.40 Nanizanka: Adderly
9.30 Zgodbe naših gradov
10.00 Nanizanka: Cuore e batticuore
10.50 Nadaljevanka: Capitol
12.00 Variete: I fatti vostri
13.00 Dnevnik - ob trinajstih
13.30 Rubrika o gospodarstvu
13.45 Politična tribuna
14.00 Nad.: Beautiful, 14.25 Quando si ama, 15.15 Destini
15.35 Film: Duello alla pistola (western, ZDA 1959, r. Joseph Newman, i. Joel McCrea, Julie Adams)
17.00 Vesti in Iz parlamenta
17.10 Lepa Italija in Videocomic
17.45 Nanizanka: Alf
18.10 Casablanca, šport in Rock Café
18.45 Nan.: Un giustiziere a New York
19.45 Dnevnik in šport
20.30 Aktualno: Ostalo... na kroniki - mladi in smrt in nan.
23.00 Dnevnik, vreme in horoskop
0.20 Film: Vivere giovane (dram., Fr. 1976, r. Jacques Rouffio, i. Isabelle Adjani, Jacques Dutronc)

RAI 3

- 11.10 Nanizanka: Professione pericolo
12.00 Dokument. oddaja: Meridiana - Življenje živali, Il bel mangiare, Dežele v ogledalu - Sicilija
14.00 Deželne vesti
14.30 Dokumentarec: Raziskava o mestu knjige
15.00 Dokumentarna oddaja: Dežele v ogledalu - Lacij
15.30 Tenis - Trophy '90
16.30 Tednik: Nogometni planet
16.15 Rubrika o kolesarstvu
17.15 Nanizanki: I mostri - Un salto di classe, 17.40 Throb
18.05 Dokumentarna oddaja: Geo
18.35 Dok.: Drobci barvnega radia
18.45 Športna rubrika: Derby
18.55 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 BlobCartoon
20.00 Varieteja: Blob. Di tutto di più, Una cartolina di A. Barbato
20.30 Aktualno: Samarcanda
23.15 Nočni dnevnik
23.30 Oddaja o kulturi: Fuori orario. Cose (mai) viste
0.30 Dnevnik - v kiosku

Ob obletnici smrti Beatla Johna Lennona

Nocoj ob 20.30 bo po zasebni mreži Italia 1 na sporedu prvi del posebne oddaje *Stasera Beatles* ob deseti obletnici smrti Johna Lennona, ki je 8. decembra 1980 padel pod strelji neprisrebneža. Za oddajo je rdečelasi Red Ronnie (na sliki) intervjuval osebe, ki so bile umrlemu zvezdniku najbližje; o nekdanjem tovarišu bosta spregovorila tudi Paul McCartney in George Harrison. Med gosti v studiu naj omenimo Maurizia Vandellija, Gina Paolija in Rickyja Gianca.



ZASEBNE TV POSTAJE

CANALE 5

- 7.50 Nanizanka: La piccola grande Nell
8.25 Film: L'incendio di Chicago (dram., ZDA 1938, r. Henry King, i. Tyrone Power)
10.30 Aktualno: Gente comune
12.00 Kvizi: Il pranzo è servito, 12.45 Tris, 13.30 Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
15.00 Rubrike: Agenzia matrimoniale, 15.30 Ti amo, parliamone, 16.00 Cerco e offro
16.30 Variete: Buon compleanno 1987
16.55 Kvizi: Doppio slalom, 17.25 Babilonia, 18.00 O.K. Il prezzo è giusto, 19.00 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.25 Striscia la notizia
20.40 Kvizi: TeleMike
23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show
0.55 Striscia la notizia (pon.)
1.15 Nanizanki: Marcus Welby M.D., 2.15 L'ora di Hitchcock

RETE 4

- 8.30 Nad.: Una vita da vivere, 9.15 Andrea Celeste, 9.45 Amandoti, 10.15 Aspettando il domani, 10.45 Così gira il mondo
11.25 Nanizanka: La casa nella prateria
12.30 Otroška oddaja: Ciao Ciao in risanke

- 13.40 Nadaljevanke: Sentieri, 14.35 Marilena, 15.40 La mia piccola solitudine, 16.10 Ribelle, 16.45 La valle dei pini, 17.20 General Hospital, 18.00 Febbre d'amore
19.00 Aktualno: C'eravamo tanto amati
19.30 Nan.: Top Secret
20.35 Film: Bestseller (krim., ZDA 1987, r. John Flynn, i. James Woods, Brian Dennehy, Paul Shenar)
22.30 Tednik: Kronika
23.15 Aktualnosti: Tehnologija in roboti, 23.45 Cara TV
0.35 Film: Le scandale - Delitti e champagne (krim., Fr. 1967, r. Claude Chabrol, i. Anthony Perkins)

ITALIA 1

- 7.00 Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke
8.30 Nanizanke: Skippy, 9.05 Strega per amore, 9.40 Tarzan, 10.50 Rip-tide, 12.00 Charlie's Angels, 13.00 La famiglia Bradford, 14.00 Happy days, 14.30 Supercar, 15.30 Compagni di scuola
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
18.45 Nanizanki: Il mio amico Ultraman, 19.30 Casa Keaton - Un amore più grande
20.00 Risanke
20.30 Glasbena oddaja: No-coj Beatles - ob 10-let-

- nici smrti Johna Lennona (1. del)
22.30 Aktualno: Miti, mode in rock'n'roll
23.00 Variete: Capolinea
23.30 Rubrika: Grand Prix
0.45 Nanizanki: Mike Hammer, 1.45 Benson

ODEON

- 7.00 Matinee Trivenete
13.00 Risanke
15.00 Nadaljevanka: Signore e padrone
16.00 Dokumentarec: Človek in zemlja
16.30 Film: Bikini Beach (kom., ZDA 1964, r. William Asher, i. Frankie Avalon)
18.00 Nanizanka: Gli inafferrabili
19.00 Filmi in risanke
20.00 Nanizanka: Quattro donne in carriera
20.30 Film: Solo per il tuo amore (dram., ZRN 1977, r. Wolfgang Petersen, i. Nastassja Kinski, Christian Quadflieg)
22.15 Šport: American ball
23.45 Film: Il distributore più sexy del mondo (kom., ZDA 1985, r. Joel Bender, i. Kirsten Baker)
0.30 Nanizanka: I classici dell'eroticismo

TMC

- 8.30 Nanizanke: Get Smart, 9.00 L'enigma, 10.00 Quartieri alti
10.30 Nad.: Terre sconfinite, 11.15 Potere

- 12.00 Kosilo z Wilmo
12.30 Prijateljska narava
13.00 Šport in dnevnik
13.30 Aktualno: Ženska TV
15.00 Film: Il segno di Zorro (pust., ZDA 1940, r. Ruben Mamoulian, i. Tyrone Power)
16.45 Aktualno: Ženska TV
17.50 Nanizanki: Autostop per il cielo, 18.55 Doris Day Show
19.30 Variete: C'era questo, c'era quello
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Film: Sapore di mare (kom., It. 1982, r. Carlo Vanzina, i. Jerry Calà, Marina Suma)
22.15 Snežni planet
23.50 Večerne vesti
0.10 TV film: Bambini in guerra (dram., ZDA 1972)
1.10 Nanizanka: Un uomo chiamato Sloane

TELEFRIULI

- 15.00 Roza salon
16.00 Otroška oddaja
18.00 Nad.: Vite rubate
19.00 Igra: Marameo
19.30 Dnevnik
20.00 Rubrika o obrtništvu
20.30 Dok.: Črno in belo
21.30 Aktualno: Prva stran
22.30 Nočne vesti
23.00 Alicin magazine
0.30 Nočne vesti

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 8.50 Video strani
 9.00 Spored za otroke in mlade: nan. Grizli Adams
 9.20 Šolska TV; Oddaja za učitelje - Likovni pouk, 9.35 dokumentarni niz Pustolovščina slikarstvo
 10.10 Mozaik. Tečaj angleščine za najmlajše, 10.25 Mostovi
 10.55 Nan.: Zakon v Los Angelesu
 11.40 Video strani
 15.00 Video strani
 15.10 Mozaik (pon.)
 15.55 Nan.: Murphyjev zakon (pon.)
 16.55 Poslovne informacije in dnevnik
 17.05 Šolska TV (pon.)
 18.00 Spored za otroke in mlade: Teleski '90, 18.30 nanizanka Alf
 18.55 Risanka in TV okno
 19.20 Dobro je vedeti
 19.30 Dnevnik in vreme
 20.05 Nad.: Vojne usode (i. Kenneth Branagh, 3. del)
 21.10 Tednik
 22.15 Dnevnik in vreme
 22.35 Sova, vmes nanizanki Vse razen ljubezni in Murphyjev zakon
 23.50 Video strani

TV Koper

- 12.30 Dokumentarec: Campo Base
 14.00 Šprt v ZDA: USA Sport
 15.45 Oddaja o boksu: Bordo Ring
 16.45 Wrestling Spotlight
 17.30 Mednarodni nogomet
 18.30 Spored v slovenščini
 18.45 Odprta meja
 19.00 TVD Stičiče
 19.50 TV debata
 20.30 Videoglasba: Tutti Frutti
 21.30 Nanizanka: Padre e figlio
 22.10 TVD Novice
 22.30 Rubrika: Gol d'Europa
 23.30 Oddaja o boksu: Bordo Ring
 0.15 Veliki tenis

TV Slovenija 2

- 16.00 Poskusni satelitski prenosi
 17.30 Studio Ljubljana
 19.30 Dnevnik
 20.00 Danes v skupščini
 20.45 Dok.: Divji svet živali
 21.15 Mali koncert
 21.30 Svet na zaslonu
 22.00 Komedijska: Sedma zapoved: kradi malo manj (D.Fo), nato Yutel

RADIO · RADIO · RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Spomini Henrika Tume; 8.40 Melodije; 9.30 Čas trobent in čas kovanja; 9.45 Orkestralna glasba; 10.00 Dnevni pregled tiska; 10.10 S koncertnega repertoarja; 11.30 Lahka glasba; 12.00 Svet skozi lunin pogled; 12.15 Solisti; 12.40 Cecilijanka 1990; 12.50 Orkestralna glasba; 13.20 Poslušali boste; 13.30 Glasba po željah; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Dvignjena zavesa; 15.00 Country; 15.30 Zvočne kulise; 16.00 Mi in glasba; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Četrtekova srečanja: Jugoslavija 1941-1945; 17.40 Mladi val; 19.20 Zaključek sporedov.

RADIO SLOVENIJA

6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Znanja široka cesta; 8.35 Mladina poje; 9.05 Matineja; 10.00 Gospodarstvo in glasba; 11.05 Izbrali smo; 12.10 Pojemo in go-demo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba; 13.38 Do 14.; 14.05 Oddaja o jeziku; 14.25 Iz glasbene tradicije; 14.40 Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Od melodije do melodije; 18.05 Big band RTV Ljubljana; 18.30 Zbori; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Zabavni ansambli; 20.00 Četrtekove večer domačih pesmi; 21.05 Literarni večer; 21.45 Melodije; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Podoknica; 23.05 Literarni nočno, nato Nočna glasba.

RADIO KOPER

(slovenski program)

7.30, 14.30, 16.30 Poročila; 13.30, 19.00 Dnevnik; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vreme in prometni servis; 6.30 Jutranjik in cestne informacije; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Dnevni pregled tiska in kulturni servis; 8.00 Prenos Vala 202; 13.00 Oddaja v živo: Od enih do treh; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.00 Črno na belem; 17.30 Aktualno: Primorski dnevnik; 18.00 Mladim poslušalcem; 19.00 Prenos Radia Lj.

RADIO KOPER

(italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Simfonija zvezd; 7.35 Skupaj; 8.00 Razglednica; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Clic; 9.35 Popevka po želji; 10.00 Dnevni pregled tiska; 10.40 Družinsko veselje: ideje in nasveti; 11.00 Pisali so nam...; 11.30 Italijana; 12.00 Glasba po željah in čestitke v živo; 14.40 Pesem tedna; 14.45 Edig Galletti; 15.00 Vse za dopust v Jugoslaviji; 18.00 Souvenir d'Italy; 18.32 Instrumentalna glasba; 19.00 Jazz glasba; 20.00 Nočna glasba.

RADIO OPČINE

7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Dobro jutro; 18.30 Zmenek s psihologom; 20.00 V svetu knjige; 21.00 Nočni program - glasba.



Vse najboljše, Fritz

Datum 5. december 1890 spada v ožjo skupino datumov, za katere vedo malodane vsi ljubitelji filmske umetnosti. Ne gre tu za kako demagoško ugotovitev, pač pa za dejstvo, saj je v prejšnjem stoletju pri-vekal na svet mali Fritz, sin zakoncev Lang.

Tudi o tem, kako je iz malega Dunajčana zrasel svetovno znani režiser, žvižgajo že vrabci na strehi, prav gotovo zanimiva pa je pobuda, ki so jo najprej uresničili v Franciji, nato pa jo prenesli še v Italijo. Gre namreč za program filmov, ki so jih drugi režiserji posvetili Langu in njegovemu delu. V Rimu bodo režiserju posvetili tudi simpozij in predstavili celo knjigo o njem.

V italijanskem glavnem mestu bodo predstavili tudi vse Langove filme, tiste, ki jih je režiral v Nemčiji (od *Mešanke* do *Metropolisa* in *Žene na mesecu*) in tiste, ki so nastali potem, ko je pribežal v ZDA (*Bes, Samo enkrat živiš, Ranč prekletih* in *Plava gardenija*), da se omejimo le na peščico naslovov.

Zanimiva bodo tudi dela režiserjev, kot so Truffaut, Godard in Losey, ki so se s svojimi deli oddolžili mojstru. Izbor filmov o Langu je sicer nepopoln, saj nismo zasledili podatkov o tem, da bi kdo uvrstil v program *Umetni raj* Karpa Godine, vendar so bila poročila tiskovnih agencij preskromna z informacijami, tiskovni urad rimske organizacije pa preobremenjen z delom, da bi odgovarjal na naša vprašanja. Kljub temu pa bodo slovenski film o Langu predstavili v sredo, 12. decembra, v sklopu filmskega festivala Alpe Adria Cinema v Trstu.

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____

FILMI NA MALEM EKRANU

IL SEGNO DI ZORRO — The Mark of Zorro — Zorrovo znamenje, ZDA 1940.
 V četrtek, 6. decembra, ob 15. uri, na TMC.

Pustolovski film. Ameriški igralec Tyrone Power je v tem Mamoulianovem filmu posodil svoje nežne poteze in vitko telo legendarnemu liku skrivnostnega Zorra, ki se s svojo sabljo in z zakritim obrazom bori proti uzurpatorskim Špancem. Zorro je zelo priljubljen junak, ki je zaživel že v nešteti hollywoodskih filmskih in televizijskih verzijah. Najbolj znani sta filmska priredba z istim naslovom režiserja Freda Nibla in televizijska ekranizacija v Walt Disneyjevi produkciji. Prototip vseh Zorrovih interpretov pa je atletski in živahni Douglas Fairbanks v omenjenem Niblovem filmu iz leta 1920, toda tudi Powerjev zdaj pomehkuženi plemič, zdaj zamaskirani branilec pravice vseh neobogljanih in revežev, je dokaj simpatičen in prepričljiv, čeprav ne dosega instinktivnega talenta in humorja enega samega Fairbanksa...

tedan

primorski
dnevnik

vsak dan

PETEK, 7. 12.

RAI 1

- 6.55 Aktualno: Uno mattina
10.15 Nadaljevanka: Santa Barbara
11.00 Jutranji dnevnik
11.05 Film: Un tipo lunatico (kom., ZDA 1962, r. James Neilson, i. Tom Tryon, Bryan Keith), vmes (11.55) vreme in vesti
13.00 Variete: Fantastico bis
13.30 Dnevnik - tri minute
14.00 Glasbeno tekmovanje: Giovanissima '90 (iz Sanremo)
15.00 Dokumentarec: Miklavž - Srečanje med Vzhodom in Zahodom
16.00 Mladinska oddaja: Big!
17.55 Danes v parlamentu in vesti
19.05 Nan.: Cose dell'altro mondo
18.05 Risanka: Zmajček Grisù
18.15 Nadaljevanka: Santa Barbara
19.00 Solidarnostni variete: Telethon (vodi Pipo Baudo)
19.40 Almanah, vreme in dnevnik
20.30 Politična tribuna
20.45 Telethon (2. del)
23.00 Dnevnik
23.10 Telethon (3. del)
24.00 Nočni dnevnik in vreme, nato (do 7.00) Telethon

RAI 2

- 7.40 Nanizanki: Lassie in risanke
8.40 Nanizanka: Adderly
9.30 Tečaj angleščine in francoščine
10.00 Nanizanka: Cuore e batticuore
10.50 Nadaljevanka: Capitol
12.00 Variete: I fatti vostri
13.00 Dnevnik - ob trinastih
13.30 Rubrika o gospodarstvu
13.45 Nad.: Beautiful, 14.15 Quando si ama, 15.05 Destini
15.35 Film: La jungla dei temerari (western, ZDA 1955, r. Alan Dwan, i. John Wayne, Ronald Reagan)
17.00 Kratke vesti in Iz parlamenta
17.10 Videocomic
17.45 Nanizanka: Alf
18.10 Casablanca, šport, Rock Café
18.45 Nan.: Un giustiziere a New York
19.45 Dnevnik in šport
20.30 Film: L'uomo del confine (krim., ZDA 1987, r. Jerrold Freedman, i. Charles Bronson, Ed Harris)
22.20 Nanizanka: Hunter
23.15 Daljši dnevnik (Pegaz, Dosje), vreme in horoskop
0.10 Evropski pokal v tenisu

RAI 3

- 11.10 Nanizanka: Professione pericolo
12.00 Vabilo v gledališče: Don Juan (Moliere, r-i. Giulio Bosetti)
14.00 Deželne vesti
14.30 Dokumentarna oddaja: Aladino - va svetilka
15.30 Motorshow (iz Bologne)
16.00 It. prvenstvo v rokometu
16.40 Rubrika: A tutta neve
17.15 Nanizanki: I mostri, 17.40 Throb - I ragazzi della terza età
18.05 Dokumentarna oddaja: Geo
18.35 Dok.: Drobci barvnega radia
18.45 Športna rubrika: Derby (vodi Aldo Biscardi)
18.55 Vreme in dnevnik
19.30 Deželne vesti
19.45 BlobCartoon
20.00 Varieteja: Blob. Di tutto di più, Una cartolina di A. Barbato
20.30 Posebna oddaja: Chi l'ha visto?
23.00 Večerni dnevnik
23.05 Aktualno: Sodniki na meji - Carlo in Vincenzo Macri
23.45 Oddaja o kulturi: Fuori orario
24.00 Nočni dnevnik
0.30 Pred 20 leti

Televizijski maraton v dobrodelne namene

Pod pokroviteljstvom Italijanske zveze za boj proti mišični distrofiji prihaja tudi v Italijo *Telethon*, televizijski maraton, ki je doživel velik uspeh že v ZDA in v Franciji. Pri nas bosta prireditelja za zbiranje finančnih sredstev vodila Pippo Baudo (na sliki) in Gianni Minà. Med oddajo bosta predstavila razne pobude izven studia, predvideni pa so tudi številni gostje. Prvi del veleoddaje bo na sporedu nocoj po RAI 1 od 19. ure vse do naslednjega jutra.



Z A S E B N E T V P O S T A J E

CANALE 5

- 7.50 Nanizanka: La piccola grande Nell
8.25 Film: Gli amore di Carmen (dram., VB 1948, r. Charles Vidor, i. Rita Hayworth)
10.30 Aktualno: Gente comune
12.00 Kvizi: Il pranzo è servito, 12.45 Tris, 13.30 Cari genitori, 14.15 Il gioco delle coppie
15.00 Rubrike: Agenzia matrimoniale, 15.30 Ti amo, parliamone, 16.00 Cerco e offro
16.30 Variete: Buon compleanno 1987
16.55 Kvizi: Doppio slalom, 17.25 Babilonia, 18.00 O.K. Il prezzo è giusto, 19.00 Il gioco dei nove, 19.45 Tra moglie e marito
20.25 Striscia la notizia
20.40 Variete: Buon compleanno Canale 5
23.15 Variete: Maurizio Costanzo Show
0.55 Striscia la notizia (pon.)
1.10 Nanizanki: Marcus Welby M. D., 2.10 L'ora di Hitchcock

RETE 4

- 8.30 Nadaljevanka: Una vita da vivere, 9.15 Andrea Celeste, 9.45 Amandoti, 10.15 Aspettando il domani, 10.45 Così gira il mondo
11.25 Nanizanka: La casa nella prateria

- 12.30 Otroška oddaja: Ciao Ciao in risanke
13.40 Nadaljevanka: Sentieri, 14.35 Marilena, 15.40 La mia piccola solitudine, 16.10 Ribelle, 16.45 La valle dei pini, 17.20 General Hospital, 18.00 Febbre d'amore
19.00 Aktualno: C'eravamo tanto amati
19.30 Nan.: Top Secret
20.35 Film: Un posto al sole (dram., ZDA 1951, r. George Stevens, i. Montgomery Clift, Elizabeth Taylor)
23.00 Rubrika: Ciak
23.50 Aktualnosti: Neznane energije
0.20 Tednik: Kronika (pon.)
1.10 Film: Eutanasia di un amore (dram., It. 1978, r. Enrico Maria Salerno, i. Ornella Muti, Tony Musante)

ITALIA 1

- 7.00 Otroška oddaja: Ciao ciao in risanke
8.30 Nanizanke: Skippy, 9.05 Strega per amore, 9.40 Tarzan, 10.50 Rip-tide, 12.00 Charlie's Angels, 13.00 La famiglia Bradford, 14.00 Happy days, 14.30 Supercar, 15.30 Compagni di scuola
16.00 Otroška oddaja: Bim bum bam in risanke
18.45 Nanizanke: Il mio amico Ultraman, 19.30 Casa Keaton, 20.00 Cri Cri

- 20.30 Film: Renegade - Un osso troppo duro (pust., It. 1987, r. E. B. Clucher, i. Terence Hill, Robert Vaughn)
22.20 Rubrika o nogometu: Calciomania
23.20 Playboy Show
0.25 Nanizanke: Mike Hammer, 1.25 Appuntamento in tre, 1.55 Benson

ODEON

- 7.00 Matineja Trivenete
13.00 Risanke
15.00 Nadaljevanka: Signore e padrone
16.00 Rubrika o zdravju
16.30 Film: Arsenico e vecchi merletti (kom., ZDA 1944, r. Frank Capra, i. Cary Grant)
18.00 Nanizanka: Sherlock Holmes
19.00 Film: In risanke
20.00 Nanizanka: Quattro donne in carriera
20.30 Nad.: Pasiones
22.00 Tednik o lepoti: Fitness
22.30 Dok.: Emozioni nel blu
23.00 Film: La città maledetta (srh., ZDA 1987, r. Richard Governor, i. Franc Luz)
0.30 Rubrika o motorjih

TMC

- 8.30 Nanizanke: Get Smart, 9.00 L'enigma, 10.00 Quartieri alti
10.30 Nad.: Terre sconfinite, 11.15 Potere
12.00 Kosilo z Wilmo
12.30 Dokumentarna oddaja: Prijateljska narava

- 13.00 Športne vesti
13.15 Dnevnik
13.30 Aktualno: Ženska TV
15.00 Film: Grandi occhi scuri (krim., ZDA 1936, r. Raoul Walsh, i. Cary Grant)
16.30 Aktualno: Ženska TV
17.50 Nanizanki: Autostop per il cielo, 18.55 Doris Day Show
19.30 Variete: C'era questo, c'era quello
20.00 Vesti: TMC News
20.30 Variete: Banane
21.30 Nanizanka: Matlock
22.30 Šport: Mondocalcio
24.00 Nočne vesti
0.20 Film: Il maestro di nuoto (dram., Fr. 1981, r-i. Jean-Luis Trintignant, i. Stefania Sandrelli)

TELEFRIULI

- 15.00 Roza salon
16.00 Otroška oddaja
18.00 Nadaljevanka: Vite rubate
19.00 Igra: Maramao
19.30 Dnevnik
20.00 Deželna kronika
20.30 Nad.: L'ingranaggio (i. Flavio Bucci, 1. del)
21.45 Rubrika: Album
22.30 Nočne vesti
23.00 Čakajoč na polnoč
24.00 Nočne vesti

TELE 4

- (Se povezuje s sporedi Italia 1)
Lastne oddaje:
19.30 Dogodki in odmevi

TV Slovenija 1

- 8.50 Video strani
 9.00 Spored za otroke in mlade: nani-zanka Delfin Flipper
 9.25 Nad.. Vojne usode (pon. 1. dela)
 10.20 Video strani
 14.50 Video strani
 15.00 Svet na zaslonu
 15.30 Sova (pon.)
 16.55 Poslovne informacije
 17.00 Dnevnik
 17.05 Mozaik. Tednik (pon.)
 18.10 Spored za otroke in mlade: do-kumentarni niz Gradovi (zadnji del), 18.40 nanizanka Hov!
 19.05 Risanka in TV okno
 19.20 Dobro je vedeti
 19.30 Dnevnik in vreme
 19.59 Zrcalo tedna
 20.20 Dok.: Nebu naproti (11. del)
 21.20 Nan.: Zakon v Los Angelesu
 22.10 Dnevnik in vreme
 22.35 Nočni program Sova, vmes nani-zanka Družinske vezi in film Ob letu osorej (kom., ZDA 1978, r. Robert Mulligan, i. Ellen Bur-styn, Alan Alda)
 1.00 Video strani

TV Koper

- 12.30 Dokumentarec: Campo Base
 13.00 Rubrika: Gol d'Europa (pon.)
 14.00 Veliki tenis
 15.45 Oddaja o boksu: Bordo Ring
 16.45 Wrestling Spotlight
 17.30 Nogomet - špansko prvenstvo
 18.30 Spored v slovenščini
 18.45 Odprta meja in TVD Stičiče
 19.25 Otroška oddaja
 20.00 Dok.: Manjšine
 20.30 Nadaljevanka: SKAG (6. del)
 21.15 Nanizanka: Padre e figlio
 22.00 TVD Novice
 22.30 Rubriki: Assist in Supervolley
 23.15 Športna parada: Sport Parade
 0.15 Nogomet - nemško prvenstvo

TV Slovenija 2

- 16.00 Poskusni satelitski prenosi
 17.30 Studio Maribor: Tele M
 19.00 Videomeh
 19.30 Dnevnik in Žarišče
 20.30 Ave Marija
 21.00 Vprašajte ZIS
 22.00 Yutel, nato Videonč

RADIO · RADIO · RADIO

RADIO TRST A

- 7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.00 Deželna kronika; 8.10 Aladinova svetilka; 8.40 Evergreeni; 9.30 To je življenje; 9.40 Melodije; 10.00 Pregled tiska; 10.10 Z opernega repertoarja; 11.30 Rock zvezde; 12.00 Iz filmskega sveta; 12.20 Orkestralna glasba; 12.40 Cecilijanka 1990; 12.50 Orkestralna glasba; 13.20 Poslušali boste; 13.30 Narodnozabavna glasba; 14.00 Deželna kronika; 14.10 Otroški kotiček: To pa si velja zapomniti; 14.30 Od Milj do Devina; 15.00 Francoski šansoni; 15.30 Blues; 16.00 Mi in glasba: antologija slovenske violinske glasbe; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Kulturni dogodki; 17.40 Mladi val; 19.20 Zaključek.

RADIO SLOVENIJA

- 5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 17.00, 19.00, 21.00, 23.00 Poročila; 6.50 Dobro jutro, otroci; 8.05 Znanja široka cesta; 8.35 Pesmice na potepu; 9.05 Glasbena matineja; 11.05 Petkovo srečanje; 12.10 Pojemo in godemo; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Glasba; 13.30 Radio danes; 13.38 Do štirinajstih; 14.05 Gremo v kino; 14.40 Radijski Merkurček; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Priključene melodije; 18.05 Vodomet melodij; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Zabavni ansambli; 20.00 Oddaja za pomorščake; 20.30 Slovencem po svetu; 22.00 Zrcalo dneva; 23.05 Literarni nohturno; 23.15 Nočni program - glasba.

RADIO KOPER

(slovenski program)

- 13.30, 19.00 Dnevnik; 7.30, 14.30, 16.30 Poročila; 6.00 Za dobro jutro; 6.05 Na današnji dan; 6.10 Vreme in prometni servis; 6.30 Jutranjik in cestne informacije; 7.00 Kronika; 7.30 Pregled tiska; 7.35 Kulturni servis; 8.00 Prenos Radia Lj; 13.15 Mladi val Radia Koper; 14.35 Pesem tedna; 15.00 Kviz o avtomobilih; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 O glasbi ob glasbi; 18.30 Glasbene želje po telefonu; 19.00 Prenos Radia Ljubljana.

RADIO KOPER

(italijanski program)

- 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Glasba; 6.05 Almanah; 6.30 Zgodovinski utrinki; 7.00 Simfonija zvezd; 7.35 Skupaj; 8.00 Pošiljam ti razglednico; 8.25 Pesem tedna; 8.40 Vsega po nekaj; 9.00 Clic; 9.20 Pesem po želji; 9.45 Edig Galletti; 10.00 Dnevni pregled tiska; 10.40 Družinsko vesolje; 11.00 Pripoved; 11.30 Italiana; 12.00 Glasba po željah in čestitke v živo; 14.40 Pesem tedna; 15.00 Srečanje z...; 16.00 Moderato con brio; 16.32 Hot hits; 18.00 Souvenir d'Italy; 18.32 Instrumentalna glasba; 19.00 Klasična glasba; 20.00 Nočni glasba.

RADIO OPČINE

- 7.30, 13.30, 17.30 Poročila; 10.00 Dobro jutro; 19.00 V svetu fantazije; 20.00 Mix Time; 21.00 Nočna glasba.

FILMI NA MALEM EKRANU

UN POSTO AL SOLE — A Place in the Sun — Mesto na soncu, ZDA 1951.

V petek, 7. decembra, ob 20.35, na Rete 4.

Dramatični film. Mladi in ambiciozni George Eastman zelo naglo napreduje v stričevem podjetju. Zaljubi se v delavko, a kmalu nameni vso svojo pozornost lepi in zelo bogati Angeli Wickers, s katero bi se rad tudi poročil, toda bivša zaročenka ga noče pustiti, ker je noseča. George se skuša izvleči iz začaranega kroga in misli celo umoriti vsiljivo dekle, da bi potem imel prosto pot... Režiser George Stevens, avtor klasičnih ameriških baladnih filmov, kot so western *Shane* in *Velikan* z Jamesom Deanom, je ekraniziral znano Dreiserjevo *Ameriško tragedijo*. Glavni interpreti so dobro izbrani. Razbolelega protagonista pooseblja Montgomery Cliff, izžarevajočo dedinjo še sveža Elizabeth Taylor in zavrženo bivše Georgeovo dekle jokava Shelley Winters.



Lucio Dalla

CAMBIO

Cambio je naslov zadnje velike plošče, ki jo je podpisal znani italijanski kantavtor Lucio Dalla. Tudi ta plošča prinaša značilnost njegovih najvažnejših del: obravnava namreč prihodnost, tematiko, ki izstopa že od začetka Dallove avtorske poti (njegova prva LP plošča je izšla leta 1966 z naslovom 1999), pojavlja pa se tudi v uspešnicah *Telefonami tra vent'anni*, *L'anno che verrà* in *Futura*. Sam kantavtor je namreč večkrat izjavil, da ne ljubi preteklosti.

Veliko ploščo sestavlja devet pesmi: *Attenti al lupo* (napisal jo je Ron in je pravzaprav pravljica o mali stvarnosti, mali družini, mali ljubezni, malem paru, ki se bori za majhno srečo), *2009 Le cicale e le stelle* (predstavlja pravi skok iz pravljicega časa v novo tisočletje z grenkobo samotje), *E l'amore*, *Le rondini* (v njej kantavtor raziskuje čustveni svet), *Apriti cuore*, *Dennis*, *Bella* (krasen portret čudovite ženske, ki nadvse ljubi življenje), na koncu še *Tempo in Comunista*. Slednjo je Dalla napisal že pred leti v sodelovanju s pesnikom Roversijem, danes je balada postala zelo aktualna, saj obravnava ideološke poraze vseh časov in vseh družb.

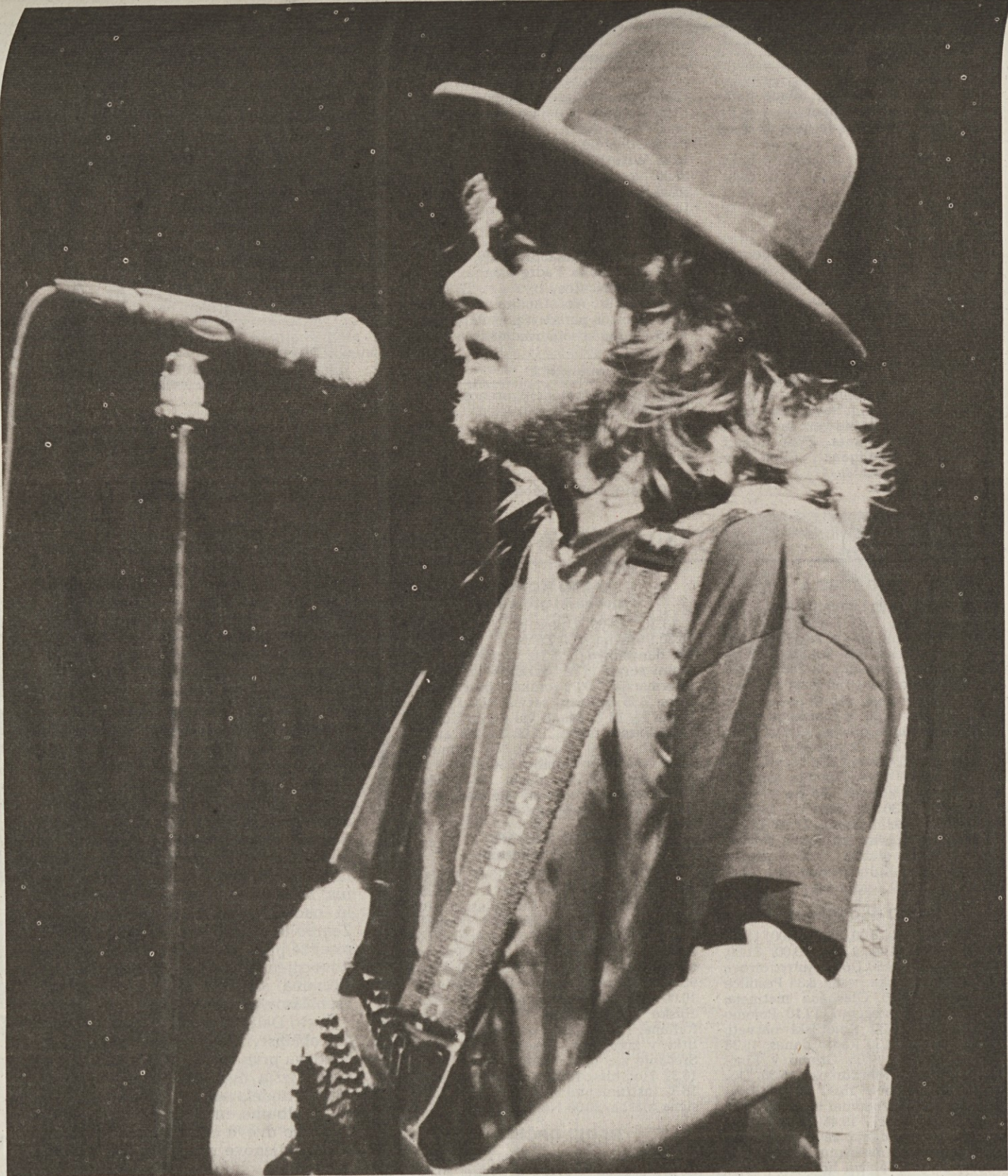
Lucio Dalla se je prvič predstavil velike-mu občinstvu leta 1964 s pesmijo *Era lei*. Njegova prva velika plošča je, kot že omenjeno, izšla dve leti pozneje z naslovom 1999. V sodelovanju z Roversijem je ustvaril tri albume, in sicer *Anidride solforosa*, *Il giorno aveva cinque teste* in *Automobili*. Med njegove najuspešnejše stvaritve pa nedvomno sodijo še LP plošče *Com'è profondo il mare*, *Banana Republic* (posneta v živo s Francescom De Gregorijem), *DallameriCaruso* in *Dalla Morandi* (s poletne turnee z Giannijem Morandijem).

VIDEO NOTES

Oddaja: _____

Postaja: _____

Ura: _____



V Sovjetski zvezi se že nekaj časa vrstijo dogodki, ki bi nas še pred nedavnim dobesedno vrgli vznak, sedaj pa se nanje že navajamo. Kljub temu bo marsikoga prese-netila vest, da bo italijanski bluesman Zucchero Fornaciari 8. in 9. decembra nastopal v Moskvi. Vest sama po sebi še ni šokantna, če seveda ne upoštevamo, da bo priljubljeni Zucchero pel kar v kongresni dvorani v Kremlju, ki je bila doslej namenjena izključno obiskom najuglednejših tujih gostov in predstavam Bolšoja.

Fornaciari je v Moskvo povabil več uglednih prijateljev, ki naj bi z njim nastopali. Svojo prisotnost je že potrdila Randy Crawford, s katero bo Zucchero zapel Lennonovo *Imagine* (8. decembra bo namreč minilo deset let od Lennonove nasilne smrti), menda pa bosta zraven tudi Tony Childs in Lou Reed.

Koncerta, ki bosta zaključila evropsko turnejo italijanskega glasbenika, predstavlja-ta seveda sijajno priložnost s promocijskega vidika, zato so svoj piskrček k loncu takoj primaknili italijanska radiotelevizija, družba Sacis, družba T. M. Blues in sponsor Sans Souci. RAI bo nedeljski koncert predvajala »v živo« od 16.30 dalje, ob Italiji bodo z Moskvo v neposrednem prenosu gotovo povezane še Portugalska, Španija, Velika Brita-nija in Nemčija, Sacis pa je oddajo že prodala še drugim 26 državam.

Ureja: Nadja Kriščak
Filmi: Kinoatelje in Eva Fornazarič

Šport: Branko Lakovič in Danilo Bizjak

Glasba: Daniela Duic v sodelovanju z Radiom Trst A

Sodelujejo: Damiana Ota, Andrej Sik in Bojana Vatovec

Foto: AGI, AP, Križmančič in Waltritsch

Uredništvo ne odgovarja za morebitne spremembe tv sporedov. Sicer pravočasna obvestila upoštevamo pri sprotni objavi sporedov.

LUBLANA JE NASTLANA

Jože Petelin

V službi je nastal živ dolgčas, saj je šef odpeketal na službeno pot in v takih trenutkih nam v hipu pade vse od rok. Najbrž je to zaradi olajšanja, da ga ne vidimo in slišimo. Vse nam je torej padlo od rok, le Tevžu je bliskovito padla v roke steklenica viskija iz enega od debelih fasciklov na polici.

»Juhej,« si je dal duška Jernej, »sijajno skrivališče! Ideja je sijajna, uporabil jo bom tudi doma.«

»Pa žena ne bo nič posumila, ko bo videla fascikel v omari?«

»Hm, na to še pomislil nisem.«

»Potem si pa daj pri knjigovezu delati ovitek kakšne debele knjige, v katero se bo krasno dalo skriti kakšno flaško,« sem mu predlagal.

»Še lepša ideja,« je kriknil Jernej, medtem ko se je vsebina steklenice do polovice že pretočila v skodelice za kavo in smo začeli zadovoljno mlaskati z jeziki. »Doma imam v usnje vezana zbrana dela nekega bivšega velikega vodje, pa bom kar sem iztrgal liste, ki jih je ravno za debelino običajne steklenice viskija. Zakaj bi plačeval knjigoveza, lepo vas prosim!«

Na ta račun smo eksali, ponovno natočili, nakar je Jernej jadrno odvihral v trgovino rekoč: »Ideja je vredna še eno seklenico slivovke, viski je predrag!«

Spodbujena kri nam je hitreje zaplala po žilah in kaj hitro smo bili sredi nausmiljeno glasne debate o ekologiji.

»Tale štrajk delavcev mestne čistoče je ena čisto navadna svinjarija! Bgove, kdo jih spodbuja pri njihovi trmi, opozicija ali pa celo skrite sile z juga,« se je pridružil Tevž. »Vam povem, fantje, tu ima določena politika prste vmes!«

»Podjetje, ki se zdaj imenuje Snaga, bi se moralo preimenoovati v Nesnaga, mestna oblast pa bi morala storiti vse, da bi lenuhe vrgli iz službe,« je besno udaril z roko po mizi zaletni Miha.

»Kar tako to ne gre, saj jih je veliko, in če nihče drug, jih bo ščitil sindikat,« se je oglasil Jernej, čigar prihod smo sprejeli s praznimi kozarci in z navdušenjem.

»Včeraj sem opazil alternativne čistilce iz Avstrije, ki jih je mestna oblast poklicala na pomoč. Imajo povsem drug način dela,« sem pripomnil. »Pri stresanju zabojnika v trebuh kamiona se ponavadi nekaj smeti strese na tla in Avstrijci imajo pri roki tudi metlo in smetišnico ter smeti v hipu počistijo.«

»Prvič slišim za nekaj takega,« se je začudil Tevž. »Pri naših smetarjih nisem še nikoli videl kaj takega.«

»Jaaa,« je zategnil, »drugi kraji, drugi običaji!«

Ponovni požirki so nas opogumili k jasni in trdni odločitvi: naslednjega računa za mesno čistočo nobeden od nas ne bo plačal!

»In če se bo tako odločilo vsaj pol Ljubljancev, bo administracija Snage v totalni,

oprostite izrazu, riti! Niti slučajno ne bodo mogli razposlati kile in kile opominov za neplačane račune,« je zakrilil z rokami Tevž.

»Ste za to, da vsak od nas malce poagitira pri svojih sosedih, znancih in prijateljih in jih skuša prepričati, da se pridružijo naši genialni ideji?!«

Seveda smo bili za, saj nas je dosedanje življenje navadilo, da smo ponavadi za in nikoli proti. Ker je slivovka že izhlapela, smo se takojci odpravili na teren.

Do desetih zvečer smo poželi sijajne uspehe v treh gostilnah in štirih bifejih. Petega smo neopazno obšli, kajti v njej je mrgolelo uniformiranih mestnih čistilcev, ki so prepevali bojevite narodne in refrene vsakič podkrepili z metanjem kozarčkov kamorkoli že.

»Še dobro, da smo jih pravočasno opazili,« je šepnil Tevž, ko smo se ustrezno oddaljili. »S to mafijo ni dobro češenj zobati!«

Toliko pa nas je še bilo v hlačah, da smo nekaj metrov dlje uprizorili polglasno nočno muziciranje. Trenutku primerno smo blagolasilno povzdignili glasove in nekdanji hit skupine Pankrti »Lubiana je bulana« spremenili v »Lubiana je nastlana«.

Še miličniška patrolja, ki nas je opazila pri koncertu, se je strinjala s pripombo, rekla je le, da lahko nadaljujemo muziciranje, samo malce bolj piano. Nad neobičajno vlnudnostjo smo bili tako presenečeni, da smo kar obmolknili in nadaljevali šele, ko je patroljo vzela gluha noč.

Tedenski pregovor:

Kdor vidi
nebo v vodi,
vidi ribe
na drevju.

(kitajski)

Spominski datumi:

□ Pred 45 leti: 2. 12. 1945 je v Trstu začelo delovati Slovensko gledališče. V dvorani Fenice je uprizorilo Cankarjevega Hlapca Jerneja in njegovo pravico v dramatizaciji in režiji Ferda Delaka.

□ Pred 85 leti: 4. 12. 1905 je bila v Bošnjuncu ustanovljena Hranilnica in posojilnica.

Osebnosti:

□ 5. 12. 1900 se je na Proseku pri Trstu rodil revolucionar Tone Ukmar, ki je umrl v Kopru 21. 11. 1978.

gledališča

LJUBLJANA
Opera SNG
V četrtek, 20. 12., ob 20. uri: kantata Carmina burana (Carl Orff), dir. Lovrenc Arnič (ponovitev 21. 12.).

Cankarjev dom
V GALLUSOVI DVORANI nocoj, 1. 12., ob 19. uri: premiera baleta Labodje jezero (P. I. Čajkovski), dir. David Chapman, kor. in rež. Irina Lukašova, ansambel in orkester Opere in baleta SNG Ljubljana (ponovitev 2. 12.).

IZOLA
Kulturni dom
V soboto, 8. 12., ob 20. uri: Mandragola (Niccolò Machiavelli), rež. Georgij Paro, gostovanje PDG Nova Gorica.

TRŽIČ
Občinsko gledališče
V ponedeljek, 3. 12., in torek, 4. 12., ob 20.30: La sorpresa dell'amore (Pierre Carlet de Chamblain de Marivaux), rež. Sandro Sequi, igrata Ottavia Piccoli in Pino Micol, gostuje Veneto Teatro.

VIDEM
Auditorium Zanon
Nocoj, 1. 12., ob 21. uri: Non tutti i ladri vengono per nuocere (Dario Fo), s skupino Terzo teatro iz Gorice.

ČEDAD
Gledališče Ristori
V petek, 7. 12., ob 20.45: Il gabbiano (Anton Čehov), rež. Mario Missiroli, igrata Gastone Moschin, Marzia Ubaldi in Emanuela Moschin, gostuje Compagnia di Prosa di Mario Chiocchio.

koncerti

LJUBLJANA
Cankarjev dom
V KOSOVELOVI DVORANI v ponedeljek, 3. 12., ob 19.30: Zvoki šestih strun - koncert kitarista Andreja Grafenauerja (Hladky, Šegula, Prek, Šivic, Ukmar, Ramovš, Merku, Weingler, Strajnar, Srebotnjak).

V GALLUSOVI DVORANI v torek, 4. 12., ob 19.30: letni koncert študentov Akademije za glasbo, solisti Sanja Kranželič - orgle, Neda Martić - sopran, Mojca Vedernjak - alt, Marjan Trček - tenor, Cveto Kobal - bas, dirigenti Dušan Bavdek, Marko Vatovec in Nada Matošević, s sodelovanjem simfoničnega orkestra in mešanega pevskega zbora (Händel, Mozart, Franck).

V GALLUSOVI DVORANI v četrtek, 6. 12., in petek, 7. 12., ob 19.30: koncert Simfoničnega orkestra Slovenske filharmonije, dir. Nikolaj Aleksejev, solist Aleksandar Madžar - klavir (Škerl, Franck, Rahmaninov).

TRŽIČ
Občinsko gledališče
V četrtek, 6. 12., ob 20.30: nastopa pianist Andrea Lucchesini (Chopin, Schumann).

VIDEM
Cerkev sv. Pija X. (Ul. Amaldeo)
Danes, 1. 12., ob 16. uri: koncert violinista Carla Grandija (Bach, Paganini, Eugene-Auguste Ysaye).

Palamostre

V torek, 4. 12., ob 21. uri: v okviru Videmske koncertne sezone - koncert skupine Echo Ensemble, dir. Emilio Pomarico, sopranistka Sonia Sigurtà (Schönberg, Busonio).

PORDENON

Avditorij Študentskega doma
V nedeljo, 2. 12., ob 16. uri: koncert harmonikarja Riccarda Centazza (avtorji 16. stoletja).

TAVAGNACCO

Vila Prampero
V nedeljo, 2. 12., ob 18. uri: v okviru Otia in Musicis - koncert kitarista Pierluigija Corone (Villa Lobos, Mongarè).

PALMANOVA

Kinodvorana Italia
Nocoj, 1. 12., ob 20.30: glasbena predstava Regali di natale s skupino Frizzi, Comini in Tonazzi.

rock koncerti

VIDEM

Palasport Carnera
Nocoj, 1. 12. **odpade** koncert skupine Iron Maiden.

V ponedeljek, 10. 12., ob 21. uri: koncert skupine Nomadi.

Stadion Friuli

V ponedeljek, 17. 12., in v torek, 18. 12., ob 21. uri: koncert Giannija Morandija.

● *Predprodaja v Trstu - agencija UTAT, Pasaža Protti 2 (tel. 040/65700); v Tržiču - La Luna, Ul. Matteotti 6 (tel. 0481/790290); v Gorici - Discoclub, Ul. S. Chiara 2 (tel. 0481/32925); v Vidmu - Angolo della Musica, Ul. Aquileia 89 (tel. 0432/505745) in Natural Sound, Ul. Porta nuova 12 (tel. 0432/508586).*

ROMANS

Občinska telovadnica
Nocoj, 1. 12., ob 20.30: srečanje s kantavtorjem Eugeniom Finardijem.

PADOVA

Supercinema
V torek, 11. 12., ob 21. uri: koncert Enrica Ruggerija.

● *Predprodaja vstopnic v Padovi - Discolandia, Ul. Tito Livio 55 (tel. 049/43282), 23 Dischi, Ul. Gregorio Barbarigo 2 (tel. 049/8750689) in Dischi Arcella, Ul. Aspetti 55 (049/605291).*

Palasport S. Lazzaro

V petek, 14. 12., in v soboto, 15. 12., ob 21.30: koncert Giannija Morandija.

urnik mejnih prehodov

NA TRŽAŠKEM

Prehodi prve kategorije:
FERNETIČI BAZOVICA PESEK
ŠKOFIJE LAZARET

Prehodi druge kategorije:
ŠEMPOLAJ - od 7.30 do 19.30
REPEN - od 7. do 19. ure
SOCERB - od 8. do 17. ure

OREH - od 7. do 20. ure
MAČKOLJE - od 8. do 19. ure
KOROŠCI - od 8. do 19. ure
ČAMPORE - od 8. do 19. ure

Prehodi za dvolastnike (s prošnjo 48 ur prej):
BOTAC GROČANA A in B DRAGA
CEREJ GROPAD A MAVHINJE

NA GORIŠKEM

Prehodi prve kategorije:
VRTOJBA RDEČA HIŠA

Prehodi druge kategorije:
MIRNIK-GOLOBRDO - od 8. do 19. ure
JENKOVO-NEBLO - od 7. do 21. ure
PLEŠIVO - od 8. do 19. ure
CAST. VERSA-VIPOLŽE - od 6.30 do 18. ure

ob nedeljah in praznikih od 8. ure
ŠTEVERJAN-HUM - od 8. do 18. ure
SOLKAN - od 7. ure do 20. ure
UL. SV. GABRIJELA-NOVA GORICA - od 8. do 19. ure

ob nedeljah in praznikih zaprt
RAFUT-PRISTAVA - od 7. do 20. ure
ob nedeljah in praznikih zaprt

ŠEMPETER - od 7. do 20. ure
MIREN - od 7. do 19. ure
DEVETAKI-LOKOVICA - od 9. do 18. ure
JAMLJE-KLARIČI - od 8. do 19. ure

Prehodi za dvolastnike:
CEGLO-MEDANA - od 8. do 17. ure
V KLANCU-VALERIŠČE - od 8. do 18. ure
PODSABOTIN - od 8. do 17. ure
SOLKAN 2-POLJE - od 10. do 17. ure

Zgornji prehodi za dvolastnike so ob nedeljah in praznikih zaprti, prehod v Klancu pa je do konca januarja zaprt tudi ob ponedeljkih, torkih in sredo.

ŠKRLJEVO in ŠTMAVER - z obvestilom 48 ur prej
PALKIŠČE MIKOLI-OPATJE SELO - z obvestilom 48 ur prej

NA VIDEMSKEM

Prehodi prve kategorije:
STUPICA (pri Špetru)
PREDEL (pri Rabeljskem jezeru)
FUŽINE (pri Trbižu)
UČJA (za Reziyo) - od 9. do 20. ure

Prehodi druge kategorije v Benečiji:
POLAVA - od 8. do 18. ure
PONTEVITTORIO (pri Prosnidu) - od 9. do 17. ure
ROBEDIŠČE (pri Čeneboli) - do konca marca zaprt
STARI MLIN - od 9. do 17. ure

Prehodi za dvolastnike (s predhodno prošnjo):
SOLARIA - zaprt do konca junija
PONTECLINAZ - zaprt do konca januarja

FATAGNE A in B KOSCINA
STOPA A in B PODREG
PONTEMISECCO MELINA OSTRUNJA
ROVAN

● *Urniki nekaterih prehodov na Tržaškem se bodo spremenili 1. aprila, na Goriškem bo več sprememb 1. marca (z izjemo prehoda V klancu, ki se mu bo urnik skrajšal januarja), na Videmskem se bodo nekateri urniki spremenili aprila, z izjemo Učje, kjer se urnik lahko spremeni že prej, če zapade sneg.*

Horoskop

od sobote, 1. decembra, do petka, 7. decembra 1990

Pripravlja SREČKO MOŽINA



OVEN (21.3.-19.4.)

— VI IN DELO:

Teden bo tokrat za spoznanje bolj muhast in utrudljiv. Merkur in Luna vam bosta med tednom precej nenaklonjena, zato bo zelo verjetno lahko prišlo do kakšnih težav ali sitnosti. Bodite zbrani in previdni pri delu, da ne bo prišlo do neljubih napak. Precej naporna dneva bosta torek in sredo. VI IN DRUGI: Bodite nekoliko strpnjeji do svojih sodelavcev. Ugodna dneva bosta četrtek in petek.



BIK (20.4.-20.5.)

— VI IN DELO:

Teden vam bo precej naklonjen in delovno uspešen. Priročno Merkur in Venera bosta pripomogla k uresničitvi vaših želja in načrtov. Uspešno boste kos tudi zahtevnejšim nalogam. Dobra sreča vam bo stala ob strani, tako da boste v marsičem napredovali. Nekoliko manj ugodna dneva bosta četrtek in petek. VI IN DRUGI: Zelo prijetno vas bo presenetil obisk starega znanca. Ugodna dneva bosta torek in sredo.



DVOJČKA (21.5.-20.6.)

— VI IN DELO:

Napoved je za vas dokaj ugodna. Večina zvezd vam je naklonjena. Prišlo bo do pozitivnih sprememb in počutili se boste v formi. Računate lahko na ugodne okoliščine, ki bodo botrovale k uspehu vaših pobud. Torej in sredo pa vam bosta za spoznanje manj po godu. VI IN DRUGI: Nikar se ne vmešavajte v stvari, ki se vas preveč ne tičejo. Ugodna dneva bosta ponedeljek in četrtek.



RAK (21.6.-21.7.)

— VI IN DELO:

Obe ta se vam nadvse prijeten in pester delovni teden. Vam naklonjena Luna in Jupiter bosta izredno pozitivno vplivala na potek zastavljenega dela in tudi na vaše počutje. Precejšnja je verjetnost veseljih in novosti. Četrtek in petek bosta glede na neugodni vpliv Merkura manj naklonjena dneva. VI IN DRUGI: Ne verjemite preveč nekomu, ki je poln lepih besed. Ugodna dneva bosta torek in sredo.



LEV (22.7.-22.8.)

— VI IN DELO:

Pred vami je izredno uspešen teden. Precej prijazne bodo zvezde rojenim v avgustu. Čas je zelo primeren za uresničitev vseh vaših pomembnejših načrtov. Uspe vam lahko to, kar ste si že dolgo želeli in načrtovali. Rojenim od 5. do 17. 8. se obetajo ugodne novice. Sobota ali torek pa lahko kaj ponagajata. VI IN DRUGI: Računajte lahko na pomoč ljudi, ki vas imajo radi. Ugodna dneva bosta četrtek in petek.



DEVICA (23.8.-22.9.)

— VI IN DELO:

Pred vami je prijeten in uspešen delovni teden. Precejšnja je verjetnost ugodnih vesti na denarnem področju. Marsikaj se bo obrnilo v pozitivno smer. Ponudila se vam bo enkratna priložnost, ki vam lahko bistveno spremeni dosednji način življenja. Nikar je ne zamudite! VI IN DRUGI: S prizadevnostjo in prijaznostjo boste dosegli vse, kar si želite. Ugodna dneva bosta sobota in sredo.



TEHTNICA (23.9.-22.10.)

— VI IN DELO:

Glede na položaj zvezd je pred vami nekoliko naporen delovnik. Precej neugodno stojijo zvezde rojenim v septembru in v prvih dneh oktobra. Obstaja nevarnost zapletov ali drugih težav različne narave. Ne preobremenjujte se! Vsem ostalim Tehtnicam bodo zvezde prijazne in težav ni pričakovati. VI IN DRUGI: Pri nekomu boste dobrodošli. Ugodna bosta ponedeljek in četrtek.



ŠKORPIJON (23.10.-21.11.)

— VI IN DELO:

Napoved je za vas še precej ugodna. Teden bo prav prijeten in sproščen. Merkur in Mars bosta spodbudila zaželen potek dela in načrtov. Izkoristite dobro priložnost, ki se vam bo ponudila v začetku tedna. Vaša vztrajnost bo obrodila sadove. V četrtek ali petek bo možno slabo razpoloženje. VI IN DRUGI: Srečna želja se vam bo izpolnila. Ugodna dneva bosta torek in sredo.



STRELEC (22.11.-21.12.)

— VI IN DELO:

Večina zvezd vam je prijazna, zato je čas primeren za uspešno izpeljavo načrtov. Srečne okoliščine vam bodo olajšale delo in preneka dobra novica vas bo razveselila. Novembrskim Strelcem bo Mars nasproten. Možni so nepričakovani zapleti in nesporazumi pri delu. Kritični bo ponedeljek. VI IN DRUGI: Prijetno presenečenje na čustvenem področju! Ugodna bosta četrtek in petek.



KOZOROG (22.12.-19.1.)

— VI IN DELO:

Predvsem za januarje Kozoroge bo teden precej uspešen in zadovoljiv. Obeta se vam dobra sreča na denarnem in poslovnem področju. Rojenim v decembru pa bodo zvezde manj naklonjene. Bodite previdni pri delu in se v ničemer ne prenaaglite. Obstaja nevarnost ovir ali zastojev. VI IN DRUGI: Pohitite z nekom, ker se bo naveličal čakati. Ugodna dneva bosta sobota in petek.



VODNAR (20.1.-18.2.)

— VI IN DELO:

V začetku tedna obstaja verjetnost spremembnega počutja in razpoloženja. Možne so tudi sitnosti. Preostali del tedna pa vam bo naklonjen in delovno uspešen. Še posebno ugodno stojijo zvezde januarskim Vodnarjem. Merkur in Luna bosta v marsičem spodbudila vašo ustvarjalnost. VI IN DRUGI: Prijetno družabno srečanje vas bo poživilo. Ugodna dneva bosta četrtek in petek.



RIBI (19.2.-20.3.)

— VI IN DELO:

Obe ta se vam prijeten teden. Zvezde bodo spodbudno vplivale na potek dela in razvoju dogodkov. Izkoristite prijazni Merkur in dobri Jupiter za izpeljavo vseh pomembnih načrtov. Dobra sreča vam bo naklonjena in napredovali boste. Poskusite kar se da temeljito izkoristiti prvo polovico tedna. Muhasta bo nedelja. VI IN DRUGI: Seznanili se boste z nekom. Ugodna dneva bosta torek in sredo.

Gorica od včeraj v središču pozornosti

Eurovite - prvi evropski sejem za cepljenke in vinogradništvo

Uspeh je v specializaciji. Ta ugotovitev velja na mnogih gospodarskih področjih, uveljavlja pa se tudi na področju tako imenovane promocijske dejavnosti. Goriške sejemske prireditve gredo v tej smeri in izkušnje potrjujejo, da je taka pot pravilna. Poleg specializiranega sejma mode, sejma motorjev in avtomobilov, in nekaterih drugih manifestacij, smo letos v Gorici dobili še specializiran sejem s področja vinogradništva, oziroma gojenja cepljenk Eurovite. Odprli so ga včeraj dopoldne na razstavišču ob ločniškem mostu, zaključil pa se bo v ponedeljek, 3. decembra.

Takoj velja poudariti, da ne gre za lokalno ali deželno sejmsko prireditev, ampak za manifestacijo, ki je prva in do zdaj edina te vrste v evropskem prostoru in ki je že naletela na zelo ugoden odziv.

Sejem so odprli včeraj dopoldne ob navzočnosti podtajnika pri Ministrstvu za kmetijstvo, poslanca Rizzuttija, deželnega odbornika Benvenutijskega ter številnih predstavnikov gospodarskega in političnega življenja.

Na slovesnosti, ki je potekala v konferenčni dvorani, pred simboličnim rezanjem traku, je predsednik Goriške trgovske zbornice prikazal pomen in zlasti razvojne možnosti nove sejemske pobude, ki je nadomestila tradicionalni sejem kmetijskih strojev in opreme. Možnosti razvoja se kažejo že v številu razstavljalcev na prvi prireditvi, ki jih je preko sto. Naša dežela, ki ima v vzreji cepljenk pomembno, lahko bi rekli, vodilno mesto v Italiji, saj se skoraj dve tretjini cepljenk pridelajo prav v Furlaniji-Juljski krajini, bo z novo sejmsko prireditvijo lahko samo še pridobila na pomenu v tej

gospodarski dejavnosti. Bevilacqua se je ob koncu svojega posega spomnil tudi kmetov, ki so včeraj v Trstu priredili protestno zborovanje ter jim izrazil solidarnost.

Deželni odbornik Benvenuti, ki je dejal, da vidi v novi pobudi predvsem poziv k iskanju višje kakovosti na področju vinogradništva, v kakovosti pa je jamstvo za uspeh, je opozoril na prizadevanja Dežele na področju kmetijske dejavnosti in tudi na temne oblake, zlasti kar zadeva razpolaganje s finančnimi sredstvi. Potrebno je večje soglasje med deželami in državo, pa tudi na evropskem nivoju.

Brez dlak na jeziku je trenutni položaj glede kmetijske politike, oziroma politike v kmetijstvu, obrazložil podtajnik Rizzutti, ki je opozoril pred nevarnostjo utrjevanja tako imenovane neocentrizma glede izbire v kmetijstvu. Zavzel se je za najširše sodelovanje in usklajevanje med deželami ter potožil nad premajhno pozornostjo, ki se nasplošno in tudi v medijih posveča problematiki kmetijstva. Sicer pa tudi med politiki ni pravega pristopa, kajti s preveliko lahkoto se sprejemajo razni meddražvni dogovori. "Potrebna je pomoč in solidarnost tistih, ki danes stavekajo, pa tudi celotne skupnosti, da bomo vode sploh razgibali."

V imenu Pokrajine je udeleženec slovesnosti pozdravil predsednik Crisici, goriško občino pa je zastopal podžupan Del Ben.

Že včeraj dopoldne so na sejmu predstavili zanimivo enološko-turistično pobudo, (predstavnik specializiranih revij in drugih medijev so seznaili s pestrostjo vinske in gostinske ponudbe v Brdih) današnji program pa

predvideva vrsto strokovnih posvetovanj in srečanj ob mednarodni udeležbi.

Na sejmu sodelujejo, poleg italijanskih, tudi razstavljalci in razne znanstvene institucije iz tujine. Tako je na sejmu prisotna Biotehniška fakulteta iz Ljubljane ter Poslovna skupnost za vinogradništvo Slovenije, dalje razstavljalci iz Francije, Nemčije itd.

Danes odprtje menze v socialnem centru v Podturnu

V javnem večnamenskem socialnem centru bodo danes odprli samopostrežno menzo. V domu bodo tako dopolnili ponudbo storitev in omogočili, zlasti zunanjim gostom, da za razmeroma majhen denar, pridejo do toplega obroka. Menza je bila zamišljena že pred leti, kmalu po odprtju večnamenskega centra (leta 1982), a se je reševanje vprašanja zavleklo preko vsakega predvidevanja.

Menzo bo upravljala, v dogovoru z občino, zadruga "Sole" iz Zagaja, ki ima na tem področju že bogate izkušnje. Kosilo in večerjo bo mogoče koristiti v več časovnih presledkih in bo tako menza služila potrebam raznih slojev prebivalstva.

Slovesnost ob odprtju bo danes ob 11. uri. Takoj zatem bodo v prostorih večnamenskega centra, kjer se sicer odvija dokaj živahna kulturna in družabna dejavnost, odprli tudi razstavo grafik goriške slikarke Marcelle Marin.

Malo za šalo med Martinom in Miklavžem

Nove Ruplove Bodice za vse okuse in poklice



Ob Martinu, ko se mošt spreminja v vino, je prišlo v javnost novo delo Alda Rupla, Bodice iz Gorice. V 250 oštevilčenih izvodih natisnana knjižica se od ostalih Ruplovih del razlikuje predvsem po tematici. V njej je telesnokulturna problematika omenjena le bežno in povsem z drugačnega zornega kota, v njej ni esejističnih razglabljanj, je pa veliko bodic. Komu? Za vse okuse: posameznikom, organizacijam, naši družbi nasploh. In da bo zadeva jasnejša, takole Aldo Rupel meni o Goričanu:

»Pomisli, da ob prepočasni rasti, kaj zlahka znajdeš se v mišji pasti, usoda te že dvajset let pestuje, kdor možnosti ne izrabi, nazaduje.«

Take in podobne puščice so letele tudi v četrtek zvečer v mali dvorani Kulturnega doma na bodišču, ki so ga med Martinovim in Miklavžem pripravili, da bi večji družini predstavili Ruplovo delo, ki je nastalo, tako je sam ugotovil, ob epigramih Miroslava Košute in zaradi izzivov družbeno-političnega položaja pri nas in v Sloveniji. Sicer o tem naslednja bodica:

»Odkar se na Slovenskem vse spreminja — kar vaza je bila, je zdaj črepinja — simbol je narodni bodeča neža/ in na zastavo bomo dali ježa.«

Bodice, kot je avtor knjige zaupal povezovalcu večera Stenu Vilarju, pa hočejo biti tudi vzpodbuda ostalim, da se preizkusijo v pisanju in s tem na nek način oplemenitijo goriški kulturni prostor. In ker smo že pri Kulturnem domu:

»Je Kulturni dom res prima, ne poma vsaka rima, dan na dan se kaj dogaja, dokler publika še vztraja.«

Četrtkovo bodišče pa je bilo priložnost, da sta Vili in Miloš tudi ob spremljavi kitare ponudila nekaj bodic. Mirjam, Špela in Erik pa so bodice prirojili za recitatorski nastop. Na večeru so svojo pristavili tudi ilustrator Hijacint, harmonikar Jure, Nada, Rudi, Igor in Zdenko. Vse to se je zgodilo med Martinovim in Miklavžem...

Na sliki: trenutek s četrtkovega bodišča v Kulturnem domu.

Dijaki višjih šol so včeraj stavkali

Včerajšnjemu dopoldanskemu prometnemu kaosu po goriških mestnih ulicah so poleg nastavljenih vrtljakov in množičnega obiska jugoslovanskih kupcev ob priložnosti novembrskih praznikov botrovali še dijaki višjih srednjih šol, ki so stavkali zaradi perečega položaja italijanskega šolskega sistema, pomanjkljivih, v nekaterih primerih že skrajno dotrajanih šolskih zgradb in zaradi nezadostnih denarnih sredstev, ki jih ministrstvo namenja za usposabljanje učnega osebja. Tudi na slovenskih višjih srednjih šolah so se dijaki v velikem številu odzvali stavki.

Zaostritev okrog Centra za informacije

Bevilacqua grozi z odstopom

Predsednik goriške Trgovinske zbornice dr. Enzo Bevilacqua in odbor zbornice napovudejeta svoj odstop v primeru, da bi Center za informiranje in dokumentacijo gospodarskih operaterjev, predviden v besedilu zakona za obmejna področja, ne odprli v Gorici. Tako izhaja iz dokumenta, ki je bil soglasno odobren na zadnji seji odbora Trgovinske zbornice. V istem dokumentu je izražena tudi zahteva o takojšnji jasni politični obvezi pristojnih oblasti v državnem in deželnem okviru da bo ponovno potrjena izhodiščna lokacija Centra v Gorici.

Kakor znano je senatna komisija v zakonodajnem postopku, kar pomeni, da zakona ne sprejema celotna zbornica, ampak je to v pristojnosti komisije, v prejšnjem tednu odobrila besedilo zakona, vendar je besedilo doživelo nekaj sprememb, mimo dogovorjenega. Tako je izpadla specifična določba, da se v Gorici odpre Center za informacije in dokumentacijo za gospodarske operaterje, ki nameravajo sodelovati pri gospodarskem preporodu dežel vzhodne Evrope.

Namesto točnega in nedvoumnega določila o lokaciji, je bila v besedilo

vnešena postavka, da je izbira kraja za tak center prepuščena Deželi.

Taka odločitev je, razumljivo, povzročila val protestov, polemik in tudi obtožb, kdo naj bi bil kriv za spremembo v besedilu. Tako so krščanski demokrati izkoristili priložnost za namigovanje, da se za zadevo skrivajo videmski socialisti itd.

V utemeljevanju zakaj mora Center biti v Gorici, Trgovinska zbornica navaja, da je Gorica edino mesto, od štirih pokrajinskih središč v Deželi, za katerega v zakonu ni specifično določeno, katera institucija bo v njem delovala. Kako bo grožnja z odstopom učinkovala? Slišati je že, da naj bi zadevo na Deželi uglasili in da bo Gorica tako ali drugače imela omenjeni Center.

Izmaknil denar

Zgleda, da so tatvine v slačilnicah stadionov in drugih športnih objektov v modi. Tako je Tržačanki Iviani Scarafille v četrtek popoldne v konjušnici pri Selcah neznanec ukradel iz torbice 400 tisoč lir. Upravitelj Evelino Bonazzi je kaj kmalu posumil, kdo bi utegnil biti tat. Odšel je se na dom mladotnika, ki je pomagal v konjušnici. Starši so mu povedali, da je fant šel z vlakom v Videm, k zaročenki. Dejanjsko pa se je odpeljal v Trst. Na postaji ga je pričakala policija. Pri sebi je imel še 300 tisoč lir.

Volitve na zavodu Ivan Cankar

Jutri, v nedeljo, 2. decembra, (od 8.00 do 20.00) in v ponedeljek, 3. decembra, (od 8.00 do 13.30) bodo na sedežu poklicnega zavoda za trgovske dejavnosti Ivana Cankarja, v tretjem nadstropju malega semenišča v Ul. Alviano 18, volitve za obnovo enotnega zavodnega sveta za trgovski zavod Ivana Cankarja in za tehnično trgovski zavod Žige Zoisa. Kandidatne liste so izobešene na oglasni deski zavoda in na volilnem sedežu.

Pojasnilo člana deželnega vodstva PSI

Amandma vložil Andreatta

Socialisti, ki so že v občinskem svetu v Gorici odgovorili na obtožbe KD, da je senator Castiglione odgovoren za spodrslija glede sprememb v besedilu zakona za obmejna področja so o zadevi razpravljali tudi na seji deželnega vodstva stranke. Član deželnega vodstva stranke Sergio Medeot pa je javnosti posredoval izjavo, ki pojasnjuje ozadje. V izjavi piše, da je bil demokristjanski senator Andreatta tisti, ki je predlagal sprejem amandmaja in istočasno zahteval soglasje za njihov sprejem. Senator Castiglione je,

kakor piše v izjavi, v komisiji poudarjal predvsem specifično vlogo dežele Furlanije-Juljske krajine tudi pri izvajanju talko pomembnega zakona. To pa je bil zgolj odgovor na zelo močne silnice predstavnikov videmske KD, ki so zahtevali da se Center za informiranje in dokumentacijo, že v besedilu zakona, predvidi v Vidmu.

Ta pojasnila je Castiglione posredoval na izrecno zahtevo članov deželnega vodstva Medeota in Pinija.

Začenja se teden veselja in zabave ob Andrejevem sejmu

Danes se prične tradicionalni Andrejev sejem, ki vsako leto privablja v Gorico veliko obiskovalcev od vsepovsod. Sejem bo trajal do nedelje, 9. decembra, medtem ko bo postanek krošnarjev znatno krajši, saj bodo svoje blago nudili le tri dni oziroma do ponedeljka, 3. t. m. Praznično vzdušje bo zajelo mestno središče v popoldanskem času.

Posebni novosti na letošnjem sejmu ni, če morda izvzamemo ponovno odprtje vinske razstave, v prostorih folklorne skupine "Santa Gorizia" v Ulici Cadorna. Na Travniku, Battistijevem trgu in delno v ljudskem vrtu so namestili 77 vrtljakov in zabavišč, v Ulicah Crispi, Roma, Oderdan, Boccaccio, Cadorna in delno na Travniku pa bo zaživel trg krošnarjev. Če bodo vremenski pogoji naklonjeni sejmu, bodo jutri prav gotovo preplavili naše mesto Tržačani, ki so vsako leto zelo številni obiskovalci.

Ob Andrejevem sejmu bodo nekoliko spremenili vozni red na avtobusni progi št. 1 po mestnem središču. Od jutri, 1. decembra, do prihodnje nedelje, 9. decembra, bodo avtobusi vozili po Ul. Mameli namesto po Ul. Oberdan. Avtobusno postajališče na tej uli-

ci bodo prenesli na Verdijev korzo, pred kavarno De Rocco, postajališče pred palačo INPS na Travniku pa bo v času sejma pred cvetličarno Bandelli prav tako na Travniku. Vodstvo mestnega avtobusnega podjetja nadalje obvešča, da bodo avtobusi v ponedeljek, 3. decembra, vozili po običajnem voznem redu, ki velja ob delavnikih.

Tomaž in Gregor včeraj končno doma

Po enem tednu sta včerajšnji dan 11-letni Tomaž Tell iz Nove Gorice in 14-letni Gregor Gleščič preživela spet doma. Našli so ju v četrtek proti večeru na Tržaškem, menda prav po zaslugi poziva, ki so ga preko Radia Koper naslovili starši.

razstave

Namesto cvetja na grob Rike Kodermac iz Pevme darujejo Milena, Gracjela in Rina 50 tisoč lir za lokostrelski odsek KD Naš prapor.

razna obvestila

Družba se dobi danes, 1. decembra, ob 19.30 na Placuti.

Mladinsko glasbeno združenje Agimus prireja drevi ob 17.30 v pokrajinskem muzeju na gradu koncert dua "Paul Hindemith".

Slovensko planinsko društvo obvešča, da je na sedežu v Ulici Malta 2 vsak dan od 17.30 do 19. ure vpisovanje za smučarski tečaj. Istočasno zainteresirani lahko kupijo tamkaj razstavljeno rabljeno smučarsko opremo. Tečaj bo takoj, ko bodo ugodne snežne razmere. Začel se bo predvidoma že drugo nedeljo v decembru.

SKRD Jadro prireja v dvorani rajonskega sveta v Selcah miklavževanje, ki bo v torek, 4. decembra, ob 18.30. Nastopil bo domači otroški zbor ter skupina animatork ZSKD iz Trsta.

kino

Gorica

CORSO 17.30-22.00 »Ghost (fantasma)«. Igrata P. Swayze in D. Moore.

VERDI 18.00-22.00 »Ore disperates«. Igra M. Rourke.

VITTORIA 17.30-22.00 »Le comiche«. Igrata R. Pozzetto in P. Villaggio.

Tržič

EXCELSIOR 17.30-22.00 »Gremlins II«.

COMUNALE 18.00-22.00 »Stanno tutti bene«. Igra M. Mastroianni.

Nova Gorica

SOČA (Kulturni dom) 18.00-20.00 »Smrtonosni pok«, ob 22.00 Nočni kino: »Zgodbe o Nicoles«.

SVOBODA Šempeter 20.00 »Corile v megli«.

DESKLE 19.30 »Ran«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI Bassi Rita - Don Boscova ulica 175 - tel. 32515.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU Občinska lekarna št. 1 - Ul. Terenziana 26 - tel. 482787.

pogrebi

Danes v Gorici ob 9.30 Romano Comavli iz mrliske veže glavnega pokopališča v cerkev pri Madonini in na pokopališče v Podgori, ob 13. uri Luigia Bean, vd. Spessot iz bolnišnice sv. Justa v Faro.

DEŽELNA GLEDALIŠKA USTANOVA
FURLANIJE - JULJSKE KRAJINE
OBČINA GORICA, POKRAJINA GORICA
»ALPE - ADRIA: FIGURALNO GLEDALIŠČE
MED TRADICIJO IN INOVATORSTVOM«

GORICA, 7. decembra 1990

PREDSTAVE:

V ponedeljek, 3. decembra 1990

— Gledališka skupina »Bastien« (Zagreb - Yu): »Slike z neke razstave« - ob 20.30 - Kulturni dom - VSTOP PROST

V torek, 4. decembra 1990

— Teatro di Porta Romana (Milan): »Chiacchieri, chiacchieri« - ob 20.30 - Gledališče »Verdi« - VSTOP PROST

— Centro Teatrale di Ricerca (Benetke): »Synthesis« - ob 21.30 - Gledališče »Verdi« - VSTOP PROST

V petek, 7. decembra 1990

— Julia Reichert's Cabinett Theatre (Gradec - Avstrija): brez naslova - ob 20.30 - Auditorium pokrajinskih muzejev - Grad - 70 ljudi - VSTOP PROST

Nevarnosti racionalizacije in preurejanja šolskega sistema

Poenotenje didaktičnih ravnateljstev in nato morda zapiranje osnovnih šol

Reforma in še zlasti tako imenovana racionalizacija šol bosta slovenski narodnostni skupnosti, kot kaže, povzročili ogromno škodo. Znan je že problematika združevanja višjih srednjih šol, proti čemur je Sindikat slovenske šole že povedal svoje jasno in odločno stališče, pa tudi predstavniki zavodov samih. Te dni postaja, pravzaprav je že hudo aktualno vprašanje krčenja števila didaktičnih ravnateljstev za slovenske šole na Goriškem, čemur naj bi, kot kaže, sledilo zaprtje lepega števila osnovnih šol.

Tako je v določenih krogih dozorel predlog, da bi s prihodnjim šolskim letom ukinili didaktično ravnateljstvo v Doberdolu in šole ter vrtce glede pristojnosti, pripojili Goriškemu didaktičnemu ravnateljstvu. Naslednja faza bi bila postopno zapiranje šol, ki imajo manj kakor dvajset učencev. Tako naj bi, morda že v prihodnjem šolskem letu, zaprli šole na Plešivem, v Romljanu, v Rupi, na Vrhu, kasneje pa bi po vsej verjetnosti enaka usoda doletela šole v Štandrežu in Pevmi.

Bralce in še zlasti starše, želimo takoj pomiriti, da je to le hipoteza, ki pa je ne gre podcenjevati, če bodo v upravnih šolskih organih še naprej prevladovala stališča, da za manjšinsko šolstvo veljajo enaki kriteriji, kakor za šolstvo večinskega naroda.

O racionalizaciji šolstva te dni razpravljajo v raznih šolskih organizmih. V četrtek, 29. novembra, je o tej problematiki med drugim tekla beseda na seji 14. šolskega okrožja. O nič kaj spodbudnih perspektivah pa so v torek govorili tudi na seji Šolskega odbora v Jamljah.

Proti krčenju števila didaktičnih ravnateljstev na Goriškem je s posebnim pismom Šolskemu okrožju št. 14 in Skrbništvu ter nekaterim drugim ustanovam protestiral Sindikat slovenske šole. Svoj protest je utemeljil z ugotovitvijo, da je pri racionalizaciji treba upoštevati socio-ekonomske specifičnosti področja in ne zgolj številčne omejitve, ki izhajajo iz predpisov, dalje da kriterijev, ki veljajo za večinski narod, ni mogoče uveljavljati v manjšinskem šolstvu. Sindikat opozarja v pismu tudi na potrebo, da se za mnenje o tej specifični problematiki vpraša Deželno komisijo za slovenske šole.

Odločno proti nakazani možnosti združitve dveh didaktičnih ravnateljstev za slovenske šole se je te dni soglasno izrazil tudi Okoliški šolski svet v Doberdolu. V dokumentu, ki so ga naslovili ministrstvu za šolstvo, predstavnikom oblasti, krajevnim upravam in slovenskim krovnim organizacijam izražajo zapređenost nad samim načinom predstavljanja vprašanja (za predlog so namreč izvedeli iz časopisa) in protest zaradi vsebine predloga samega, ki bi, v kolikor bi se izvedel, pomenil znatno okrnjenje kulturnega in družbenega življenja Slovencev v Italiji. Okoliški šolski svet prosi politične stranke in družbene sile za solidarnost pri reševanju pomembnega vprašanja, ki ne more biti odvisno samo od večje ali manjše razpoložljivosti proračunov.

Kaj narediti, da ne bi prišlo do uresničitve najslabše od hipotez?

Slišati je, da bodo na območju Doberdobskega didaktičnega ravnatelj-

stva v prihodnjem tednu organizirali vrsto sestankov. Vprašanje namreč zadeva v prvi vrsti, poleg otrok, njihove starše.

Prihodnji petek bo po napovedi zasedala Deželna komisija za šolstvo, ki je sicer posvetovalnega značaja, katere mnenje pa ni in ne more biti enostavno spregledano.

Pri celotni zadevi zaskrblja poleg vsebine predloga samega tudi dejstvo, kako je bil predlog oblikovan, oziroma sporočen v javnosti. Uradno, v kolikor nam je znano, nobena ustanova, ki bi oziroma mora izdati mnenje, ni bila formalno seznanjena.

"Pospešena racionalizacija" šolstva in dogajanje okrog tega, pa nas hočeš nočeš sili v revizijo nekaterih stališč, ki so bila mogoče pred leti utemeljena, danes pa postaja ta utemeljenost vsaj dvomljiva. Gre za vprašanje, če je pametno, da nimamo naših predstavnikov (zaradi bojkota namreč) v posvetovalnih organih, kjer se tudi oblikujejo stališča.

Razporoka

Te dni poteka 20-letnica odobritve zakona o razporoki, ki je predstavljala pomemben mejnik v razvoju italijanske družbe. Goriški radikalci pripravljajo ob tej priložnosti razstavo slik, časopisov in drugih dokumentov. Razstavo bodo odprli nocoj ob 21. uri v Kulturnem domu, kjer bo na ogled tudi prihodnji teden ob delavnikih od 10. do 13. in od 18. do 21. ure.

Gostovanje leningrajskih gledališčnikov

Na odru Kulturnega doma delo Pozabiti Herostrata



V ponedeljek je v Kulturnem domu v Gorici gostovalo leningrajsko državno gledališče V. F. Komissarževskaja z delom Grigorija Gorina "Pozabiti Herostrata". Predstava je spadala v izve-nabonmajsko ponudbo Slovenskega stalnega gledališča iz Trsta. Tragikomediji v dveh dejanjih je sledilo lepo število gledalcev. Mnogi med njimi so se morda prvič tako neposredno srečali s sovjetskim gledališkim svetom. Šlo je za izjemno in kvalitetno uprizoritev. Jezikovna ovira — predstava je bila namreč v ruščini, gledalci pa so imeli na razpolago razlago v slovenščini in italijanščini — je bila manjša kakor si jo je marsikdo od gledalcev

zamišljal pred predstavo. Delo je režiral eden najpomembnejših sovjetskih režiserjev Ruben Agamirzjan.

Gledališče Komissarževskaja je s svojimi predstavami že gostovalo v Nemčiji, Romuniji, Mongoliji, na Poljskem, v Španiji, v Afganistanu in še v nekaterih drugih državah. Prejšnji teden, v petek in soboto, so člani leningrajske gledališke skupine, ki je, kakor znano, nastala sredi druge svetovne vojne v obkoljenem Leningradu, nastopili tudi v Trstu s tragikomedijo Gindina in Sinakeviča Zver.

Na sliki (foto Čubej): utrinek z goriške uprizoritve Gorinove tragikomedije "Pozabiti Herostrata".

Sprejem ob dnevu republike

za delavce mejnih organov



Predsednik skupščine občine Nova Gorica, Sergij Pelhan, je v ponedeljek zvečer pripravil sprejem ob dnevu republike. Udeležili so se ga predstavniki obmejnih organov in vojske ter predstavniki obmejnih in pobratenih občin iz Italije. Na tradicionalnem srečanju je Sergij Pelhan podčrtal pomen dobrososedskih odnosov in sodelovanja ter nakazal vrsto novih oblik preseganja meje v goriškem prostoru. Za sprejem se je gostiteljem zahvalil načelnik 4. območja mejne policije dr. Oreste Davini. (Foto Pavšič)

Raziskovanje sodobne »mejne« glasbe

na 3. izvedbi srečanja All Frontiers

V nedeljo se je sklenil goriški del manifestacije All Frontiers, ki letos že v tretje raziskuje poti sodobne umetniške glasbe brez opredelitev. Na odru pokrajinskega auditorija v grajski četrti sta si v skupni "mejnosti" sledila dva glasbena svetova: tržaški Schottamel Creative Ensemble je kljub vsemu pokazal držo resnega "klasičnega" muziciranja, prostodušni mojster saksofona David Jackson pa je utelesil značilnosti "lahke" glasbe. Kje je razlika? V samem glasbenem tkivu menda ne, ampak v odnosu avtorja/izvajalca do njega. Temna obleka, resen obraz, notni pult, planiran učinek, dosledno eksperimentiranje pri prvih, pri drugem pa ekspresivno in neprisiljeno komuniciranje, igranje s srcem in z užitkom brez sramovanja pred poljudno zvenečimi motivi.

Če je bil torej nedeljski večer res prijeten in mikaven, je bil sobotni večer svojevrstno in zanimivo presenečenje. Po predstavitvi Cantaruttijevega video performacea Blave, ki pa so ga resnici na ljubo prikazovali v spodnjih prostorih že v petek, je po mučnih pogajanjih z organizatorji le nastopila Belgijka Niki Mono s svojo skupino - kot da bi pela zidu. Postpunkovska predvidljivost in bučnost aranžmajev je puščala prisotne glasbene sladokusce v dvorani v znova in znova frustriranem suspenzu.

Ponesrečeno izbiro pa so organizatorji tržiškega združenja More Music odtehtali z agilnim medpokrajinskim konceptom manifestacije, ki mu je zaupala naveza goriškega pokrajinskega odbornišтва za šolstvo in mladinsko problematiko in tržaškega pokrajinskega odbornišтва za šolstvo. All Frontiers se je namreč izpela v Trstu s koncertom zakoncev Keitha in Julie

Tippett. Če je torej revija odkrila na goriškem otvoritvenem večeru izvrstno ameriško skupino Tone Dogs, ki je premikovala od ustvarjalne ritmike in tematske iznajdljivosti, je vsak večer predstavila ob tujem priznanem gostu tudi domača imena "mejne" glasbe. V znamenju koristnega gesla torej: poslušaj, a tudi ustvarjaj.

ALEŠ DOKTORIČ

pismo uredništvu

Kako pišemo priimke?

Spošt. uredništvo Primorskega dnevnika.

Prosil bi, če mi lahko razjasnite Vaše zadržanje glede sledečega problema.

Že dalj časa opažam, da časnikarji Primorskega dnevnika pišejo priimke enih in istih oseb na različne načine. Tako se dogaja, da določena oseba ima na športni strani izvirni slovenski, vendar neuradni priimek, na politični kroniki pa uradnega poitalijančenega. Ali pa določenim osebam dajete vedno neuradni (izvirni) slovenski priimek drugim pa poitalijančenega. Takih primerov je še in še, saj npr. bralci lahko celo podvomijo koliko občinskih svetovalcev in odbornikov imamo Slovenci v Gorici, saj eni in isti osebi dajete različne priimke.

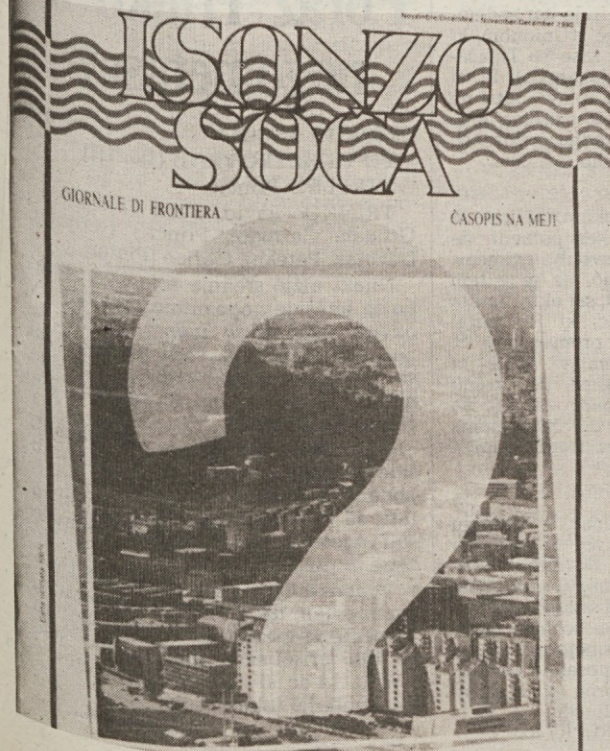
Prepričan sem, da bralci niso osveščeni s kriterijem takega ravnanja. Zato menim, da bi bilo vredno odpraviti take nevsčnosti s tem, da bi vsaki osebi napisali priimek, ki ga uradno ima. To bi tudi verjetno dalo marsikomu zagon (predvsem številnim slovenskim predstavnikom, ki nosijo poitalijančen priimek), da sprožijo postopek za vrnitev izvirnega slovenskega priimka.

S spoštovanjem Livio Semoli

P.S.: Upam, da mi bo čimprej ugodena prošnja in da se bom lahko podpisoval SEMOLIČ.

Izšla nova številka »Isonzo-Soča«

Razmišljanje o Veliki Gorici in različnih vizijah Pelhana in Scarana



V Gorici je pred dnevi izšla četrta številka dvojezičnega glasila Soča-Isonzo, "časopisa na meji", kot ga označujejo njegovi uredniki. Večji del tokratne številke je posvečen obravnavi zamisli o Veliki Gorici, ki so jo izvalili predlogi novogoriškega župana Pelhana. Revija objavlja dokaj podroben in razčlenjen program sodelovanja, ki ga predlaga Pelhan, po drugi strani pa intervju z goriškim županom Scaranom. Prav primerjava med stališčema obeh županov pa je navdihnila velik vprašaj na naslovnici.

S tem v zvezi ugotavlja Karlo Černic v uvodniku: »Župana namreč soglasno ocenjujeta možnost in potrebo po pospešitvi sodelovanja in skupnega načrtovanja infrastrukture in družbenih storitev med mestoma, toda, medtem ko je za Pelhana tovrstno usklajevanje goriških posegov pogoj za nadaljnje kulturno spajanje, se za Scarana bistvo projekta izčrpa že na tej prvi ravni sodelovanja. Na eni strani je vidna namera, da bi se poglobilo in na novo utemeljilo sožitje med prebivalstvom obeh Goric, tudi za ceno spopada s politično hierarhijo, na drugi pa manjka tisto utopično naprežanje, brez katerega si ne moremo zamisliti kakovostnih premikov.«

V zvezi s sodelovanjem obeh Goric prinaša časopis še odmeve na Pelhanove predloge v tisku in javnosti, pričevanja, predstavitev skupnega urbanističnega načrta in panoramsko fotografijo "skupnega mesta". Drugi prispevki obravnavajo (v slovenščini in/ali italijanščini) sence lože P2 v Gorici, probleme fojb in deportirancev, nove politične osebnosti v Sloveniji in drugo. Časopis tudi nadaljuje s kampanjo za postavitev spominske plošče tolminskim puntarjem na Travniku. Prispevke (naslovljene na »Isonzo-Soča: tolminski puntarji«) zbirajo na poštnem tek. računu št. 10247499.

Na sliki: naslovnica nove številke »Isonzo-Soča«

Javna turistična ustanova

je na Goriškem še potrebna

Kakšno prihodnost lahko pričakujemo za turizem na Goriškem? Na to vprašanje so skušali odgovoriti številni posegi na razpravi, ki jo je predsinoti priredila Avtonomna letoviščarska in turistična ustanova v Gorici. Ta ustanova ima štete dneve, saj na Deželi razpravljajo o reformi po kateri bi črtali vse tovrstne ustanove razen v gorskih in obmorskih turističnih središčih. Ta načrt je že izzval številne kritike, na razpravi pa so jih pristavili še nekaj.

Predsednik goriške turistične ustanove Mario Michelini je dejal, da na Goriškem razpolagamo s solidno gostinsko in hotelsko ponudbo, turistične agencije in operaterji prav tako zagotavljajo potrebne storitve. Gostom lahko ponudimo marsikaj: bojišča prve svetovne vojne, spomenike in muzeje, naravo s Krasom, Sočo in Brdi, ki so zanimiva tudi zaradi vinsko-gastro-nomske ponudbe, manjša zgodovinska središča. Še neslutene možnosti za nadaljnji razvoj turizma se odpirajo z ustanovitvijo Coroninjevega sklada. Dr. Merzliak od tržaške družbe Sofi je na osnovi raziskav o turističnem potencialu v naši deželi podkrepil ta razmišljanja tudi iz strokovnega vidika. Turistična rast je v zadnjem času upočasnjena, potovanja so pogostejša ven-

dar krajša, centri množičnega turizma so v krizi, povpraševanje je dosti bolj razčlenjeno. Potrebna je zato diferenciacija ponudbe in marketinški pristop, da se sporočila o posameznih ponudbah (bojišča, narava kmečki ali kulturno-zgodovinski turizem) pošljejo pravim naslovnikom, tj. tistim, ki so zainteresirani za ta področja.

Deželni načrt o reformi, je bilo poudarjeno, je v protikolu glede na trende in je zato škodljiv: privilegira obmorski in gorski turizem, ki kažeta znake krize, povsem pa zanemarja vse druge možnosti, ki utegnejo v prihodnjih letih postati dragocena alternativa tradicionalnim oblikam počitnic.

Kaj torej narediti, da bi v Gorici ohranili javno ustanovo za turizem? Možnosti je več, začeni s pritiskom na Deželo, da se tu ohrani turistična ustanova za celo območje med Redipuglio in Dolencem. "Sladkorček" je Dežela že podelila Gradišču, kjer naj bi ohranili vsaj neki turistični urad: mnogi menijo, da bi ta lahko prerasel v ustanovo za turizem cele Goriške in ne samo ožjega območja Gradišča. Če pa to ne bo šlo, je predlagal goriški župan, bi se lahko občine povežale v konzorcij za turizem in si tako zagotovile javno turistično ustanovo neglede na odločitve Dežele.

Danes ponovno za točke svetovnega smučarskega pokala Ženski slalom v Val Zoldani

VAL ZOLDANA — Danes in jutri se v Val Zoldani v Italiji ter v Valloiru v Franciji prične oz. nadaljuje smučarska sezona v svetovnem pokalu: na vrsti bodo tri tekmovanja, dve v ženski in eno v moški konkurenci. V Val Zoldani bo premiera ženskega dela svetovnega pokala v slalomu in veleslalomu, a v Valloiru bo superveleslalom.

Zaradi odhoda nekaterih najboljših smučarjev s prizorišča svetovnega pokala bi letošnja tekmovanja za kristalni globus znala biti veliko zanimivejša kot v prejšnjih sezonah, ko so bili v ospredju Zurbriggen, Girardelli, Walliserjeva, Svetova, Figinijeva. V »belem cirkusu« je od omenjenih ostal samo Girardelli, ki je eden od najbolj popolnih tekmovalcev, saj je na FIS lestvicah med najboljšimi v vseh štirih disciplinah. V pretekli sezoni je zaradi padca (12. decembra v superveleslalomu v Sestrieru) imel velike probleme in tudi kakih vidnejših uspehov ni do-

segel. Že v preteklosti pa se je dvakrat znašel v podobnih težavah in si je obakrat z upornostjo in voljo opomogel ter se spet prebil v sam vrh. Poleg njega navise »kotirajo« Italijan Alberto Tomba, Nemec Armin Bittner ter Avstrijca Günther Mader ter Hubert Strolz. Ne gre prezreti še cele vrste drugih imen, od Furusetha do Skardala, Aamodta, Kjusa, Erikssona, Nyberga, Eberhartera, Wesmeiera, Piccarda, Alpiger, Hangla, Ghedine itd. Od sezone si veliko ne morejo obetati Jugoslovani, ki morajo po odhodu svojih najboljših skorajda začeti vse znova: znašli so se v položaju, v katerem so bili pred 15 leti.

Pri ženskah je položaj drugačen. Lanska prva dama, Avstrijka Petra Kronberger, je letos absolutni favoriti, saj se odlično znajde v vseh disciplinah. Glede na priprave bo verjetno že na startu v izvrstni formi. Najnevarnejše nasprotnice naj bi bile njene ro-

jakinje Wachterjeva, Wolfova in Buderjeva, Švicarka Schneiderjeva, Francozinja Merlejeva, Nemka Gergova.

Če so ta predvidevanja točna, bomno lahko videli že danes, ko bodo dekleta vozila slalom v Val Zoldani. Na startu bo tudi pet Jugoslovank: Veronika Šarec, Katjuša Pušnik, Nataša Bokal, Narcisa Šehovič in Urška Horvat. Med Italijankami ne bo Compagnoni-jeve, ki se je pred mesecem dni operirala. Vsekakor si ostale ne morejo veliko obetati.

V letošnji jubilejni 25. sezoni »belega cirkusa« je na sporedu 36 tekem za moške in 33 za ženske. Merili se bodo na štirih celinah, veliki finale pa bo v Ameriki. Start moškega dela je že bil v Novi Zelandiji, kjer je v slalomu zmagal Nemec Roth, v veleslalomu pa Šved Nyberg. Nadaljeval se bo jutri v Valloiru s superveleslalomom, na katerem bosta nastopila tudi Jugoslovana Sašo Robič in Mitja Kunc.

Kvalifikacije za košarkarsko EP Danes Poljska-Italija

WROCLAW — V okviru kvalifikacij za evropsko košarkarsko prvenstvo bo Italija danes v Wroclawu ob 18. uri igrala proti Poljski. Azzurri, ki so si že matematično zagotovili uvrstitev na EP, so seveda v tem srečanju nesporni favoriti. Cilj Gambovega moštva je, da v svoji skupini ostane nepremagano, kar je glede na jakost nasprotnikov tudi povsem dosegljivo. Poljska sicer kaže napredek glede na lanske nastope (pred dnevi je nepričakovano premagala Nizozemsko), vendar to Italijanov ne bi smelo zaskrblyati. Če nekoliko pobrskamo po statističnih podatkih, lahko ugotovimo, da je Poljska zadnji uspeh proti »azzurrom« dosegla leta 1969 v Neaplju. Izid je tedaj skorajda spominjal na srečanja minikošarkarjev: 55:54. V dosedanjih 30 tekmah so Italijani izbojevali 23 zmag, od tega so bili uspešni v vseh zadnjih 14 srečanjih.

Stefanelu drugo mesto

CASERTA — Tržaški Stefanel je osvojil drugo mesto na košarkarskem turnirju za memorial Gianni Maggio v Caserti. V velikem finalu je Fernet Branca iz Pavie, z odličnim Oscarjem na čelu, premagala okrnjeni Stefanel kar s 116:77. Tretje mesto je osvojil Libertas iz Livorna, ki je premagal domačo Phonolo z 88:87.

Danes All Stars Game

RIM — Danes ob 16. uri bo v Rimu že tradicionalna košarkarska ekshibicijska tekma (All Stars Game) med tujimi igralci, ki nastopajo v Italiji. Svojo prvo tako tekmo bosta igrala tudi člana rimskega Messaggera Cooper in Radja. Kot gost manifestacije pa bo danes tudi slavni Kareem Abdul Jabbar, ki je bil eden najuspešnejših igralcev NBA vseh časov.

Na šahovski olimpiadi Dvojno vodstvo Sovjetske zveze

NOVI SAD — Po 12. kolu 29. šahovske olimpiade v Novem Sadu je tako med ženskami kot med moškimi v vodstvu Sovjetska zveza. Vrstni red je namreč naslednji:

MOŠKI: SZ 33 (1); Anglija 31 (1); ZDA 29,5 (1); ČSFR, Indija 29,5; Jugoslavija A 29 (2); Kuba 29; Jugoslavija B, Bolgarija 28,5 (1); Švedska, Kolumbija, Francija, Mehika 28; Islandija 27,5 (2); ZRN 27,5 (1); NDR, Kitajska 27,5; Nizozemska 27 (2); Danska, Jugoslavija C 27, itd.

ŽENSKES: SZ 29 (2); Madžarska 29; Kitajska 24,5; Bolgarija 22,5; Jugoslavija A 21,5; Anglija 21 (2); ZDA 21 (1); Jugoslavija C, Argentina, ČSFR 21; Jugoslavija B, NDR 20,5, itd.

Maradona spet razburja

RIM — Maradona bo morda sprožil nov poseg preiskovalnega urada italijanske nogometne zveze. Izjavil je namreč, da je ta teden dobil milijardersko ponudbo nekega italijanskega društva, katero pa je zavrnil. Pristavil je še, da hoče igrati do izteka pogodbe z Napolijem ali pa se z njim pogoditi, druga društva pa ne pridejo v poštev.

V olimpijskem Lake Placidu na drugi strani oceana Skakalci za svetovni pokal

LAKE PLACID — Piemiera letošnjega tekmovanja v smučarskih skokih za svetovni pokal bo v Ameriki, na olimpijskih skakalnicah v Lake Placidu in kanadskem Thunder Bayu. Na štirih tekmah, ki bodo konec tega in prihodnjega tedna, bo nastopilo tudi pet Jugoslovancev: Primož Ulaga, Franci Petek, Miran Tepeš, Samo Gostiša in Matjaž Zupan.

Na prvih poskusnih skokih v Lake Placidu stanajboljša med Jugoslovani bila Gostiša (skočil je 87 m) in Zupan (86), ki sta bila obenem tudi med »najdaljšimi«. Franci Petek je padel, na srečo pa se je le lažje poškodoval in bo danes lahko nastopil na 90-metrski skakalnici.

Organizatorji so sicer najprej nameravali tekmo prirediti na veliki, 120-metrski skakalnici, vendar se je sneg zaradi nenadne odjuge stopil (temperatura je narasla na več kot 20 stopinj Celzija). Sedaj morajo skakalnico znova pripraviti.

Na startu svetovnega pokala bodo vsi najboljši. Edini izjemi sta Nemec Jens Weissflog, ki je poškodovan, in pa Šved Jan Bokloev, ki ima zlomljen gleženj. Favoritov je več, glavni pa prihajajo iz Nemčije (Thoma, Weissflog), Finske (Nikkola, Lakkonen, Nykänen) in Češkoslovaške (Jež, Ploc, Parma).

Jugoslovanski adut sta Primož Ulaga in Franci Petek, zlasti slednji, ki je v pretekli sezoni bil

eno od najprijetnejših presenečenj svetovnega pokala. Po besedah trenerja Jelka Grosa je ekipa solidna, sestavljajo jo izkušeni Ulaga in Tepeš ter mladi Petek, Gostiša, Fras, Debelac in Zupan. Vsi nastopi v svetovnem pokalu pa bodo podrejeni svetovnemu prvenstvu v Val di Fiemme, kjer načrtujejo kolajno.

Letošnji svetovni pokal bo potekal po novi formuli: pravico do nastopa v prvi seriji bo imelo 50 tekmovalcev, v finalni seriji pa 35. Konkurenca in atraktivnost bosta tako večja. Poletje, ki bodo v Kulmu in Planici, bodo točkovali posebej, veliki finale svetovnega pokala pa bo v Štrbskem Plesu na Češkoslovaškem.

Jesenice premagale C. zvezdo

JESENICE — V srečanju 19. kola 1. jugoslovanske lige v hokeju na ledu so Jesenice s 5:2 (1:1, 3:1, 1:0) premagale beograjsko Crveno zvezdo. Zadetke so dosegli: za Jesenice Omerzev in Mlinarec po 2 ter Smolej 1, za Crveno zvezdo Zubrinčev (2).

Dirka tris tokrat v Trstu

TRST — Zmagovita kombinacija dirke tris je 2-22-1. Dobitnikov je bilo 448, prejeli bodo po 2.710.500 lir.

Za srečanje proti Romuniji v Chietiju Maldini izbral »azzurre«

RIM — Zvezni trener italijanske nogometne reprezentance under 21 Cesare maldini je izbral reprezentante za tekmo proti Romuniji, ki bo 5. t.m. ob 14.30 v Chietiju. Sklicani nogometaši so: Albertini (Padova), Antonoli (Modena), Baggio (Torino), Buso (Fiorentina), Corini (Juventus), Di Cara (Bari), Favalli (Cremonese), Lantignotti (Reggiana), Luzardi (Brescia), Malusci (Fiorentina), Maniero (Atalanta), Melli (Parma), Monza (Parma), Sordo (Torino), Verga (Bologna), Zago (Pescara), Zancopè (Trento) in Zironelli (Pescara).

Izola doma, Koper v gosteh pri Rudarju

KOPER — Danes bodo v 3. jugoslovanski nogometni ligi odigrali sklepno jesensko kolo. Izola igra doma, tekma se bo pričela ob 13.30, nasprotnik pa je Prijedor, ki ima enako kot Koper in Izola 13 točk. Trener Katič bo lahko sestavil najboljšo enajsterico in načrtuje zmago, kar bi pomenilo, da bo Izola uresničila cilj 15 točk, ki si ga je kot novinec zastavila pred startom za prvi del prvenstva. Koper gostuje pri bivšem drugoligašu Rudarju in za kolikor toliko miren odmor mora nujno zmagati. Vprašanje je, če mu bo to uspelo, saj doslej z gostovanj še ni prinesel niti točke. S porazom pa bi se lahko znašel povsem pri dnu lestvice, čeprav ima ob prvouvrščenem Zadru najmanj porazov - štiri, toda pokopale so ga Miljaničeve enajstmetrovke, po katerih je izgubil pet toč. Najuspešnejši slovenski klub, Maribor Branik, gostuje pri Vodnem Zadru, kjer po dobrih zadnjih igrah ni brez možnosti za presenečenje. (Kreft)

Naše ekipe v nogometnih amaterskih prvenstvih igrajo jutri 11. kolo v 1. in 2. AL ter 10. kolo v 3. AL

V ospredju zanimanja derbi na Padričah Gaja - Zarja

1. AMATERSKA LIGA

TAMAI - JUVENTINA

Gostovanje v Tamaiju predstavlja za Štandrežce doslej najhujšo preizkušnjo. Pordenonska ekipa sodi v ožji krog favoritov za končno zmago in kljub nedeljskemu neuspehu proti Pro Cervignanu velja za izredno kotirano postavbo.

Tega mnenja je sam trener Juventine Bruno Campi, ki ugotavlja, da je prav Tamai najverjetnejši kandidat za napredovanje. Jutrišnji gostitelji Štandrežcev razpolagajo namreč z dokaj homogeno postavbo in z zelo prodornim napadom, ki je doslej najboljši v prvenstvu.

Ob tem ne gre pozabiti na dejstvo, da bo Juventina na jutrišnjem gostovanju nastopila v dokaj okrnjeni postavi. Zaradi izključitev in boleznih bo namreč manjkalo več standardnih igralcev, kar bo Tabaju in tovarišem še otežilo delo. Na jutrišnjem srečanju si bosta stali nasproti najboljši napad in najbolj hermetična obramba prvenstva.

2. AMATERSKA LIGA

GAJA - ZARJA

Na vzvodnokraškem področju vlada veliko zanimanje za jutrišnji derbi na Padričah med Gajo in Zarjo, ki bo deveti prvenstveni po vrsti, pa čeprav ekipi igrata že vrsto let v amaterskih prvenstvih (Zarja od sezone 1967/68, Gaja pa od sezone 1974/75). Zarja je namreč igrala pretežno v 2. AL, Gaja pa v 3. AL in zato se dostikrat nista srečali. Od dosedanjih derbijev so šest igrali v 2. AL, le dva pa v 3. AL. Skupno je na teh derbijih padlo 18 golov, od katerih je Zarja dala 14, Gaja pa le 4 gole. Tudi glede zmag je Zarja na boljšem. Šestkrat je zapustila igrišče s celotnim izkupičkom, dva derbija pa sta se končala pri neodločenem rezultatu. Kot vidimo, Gaja doslej še ni premagala Bazovcev. Iz arhivov smo zbrali tudi nekaj podatkov. Prvič sta se ekipi srečali v Bazovici, 16. 10. 77 v 2. AL, zmagala je Zarja z 2:1, potem ko je Gaja povedla že v 1. minuti igre z Brankom Grigčem. Če pogledamo takratne postavbe, ugotovimo, da po 13 letih danes igra le še dva nogometaša, to sta zarjan Ivo Grigč, ki je doslej igral kar 360 prvenstvenih tekem v članski ekipi Zarje, kar seveda predstavlja pravi rekord, in rezervni vratar Gaje Zdravko Kante, ki je doslej igral že 207 prvenstvenih tekem v vrstah Gaje. Obenem bi še omenili, da prav v tem prvem derbiju je prvič sedel na klopi kot trener Zarje Vojko Krizmančič, ki je takrat nadomestil odstavljene Mandočiča. Zarja se je namreč v tej sezoni (77/78) po prvih štirih tekmah



S prvenstvene tekme 3. AL Kras - Poggio.

(Foto Magajna)

znašla brez točk na lestvici, štirikrat je namreč izgubila (Rosandra, Flaminio, Opicina, Campanelle) in zato so odslovi trenerja Mandočiča in prav pod vodstvom Krizmančiča je Zarja v petem nastopu (derbi z Gajo) prišla do prvih dveh točk.

Kot zanimivost bi morda omenili še, da je največ golov (šest) padlo v šestem derbiju (22. 5. 83), ko je Zarja zmagala kar s 5:1, s tremi goli D. Fonde in dvema Tognettija. Za Gajo pa je bil uspešen Ljubo Milič. En sam derbi, in to četrti (28. 3. 79), ki so ga igrali med tednom (v sredo zvečer) na Proseku (to je bila zaostala tekma), se je končal brez gola. Po dosedanjih izidih je seveda Zarja nesporen favoriti, vendar je glede derbijev vsaka napoved tvegana. Nogometaši seveda upajo na lepo vreme, navijači pa na lepo in privlačno igro.

PRIMORJE - PRO ROMANS

Prosečani gostijo nevernatega tekmece, ki si s 13 točkami deli tretje mesto s kriško Vesno. To pa ni samo naključje, saj vsi prištevajo Pro Romans med kandidate za prestop v višjo ligo. To so jutrišnji tekmeči Primorja tudi pokazali, doslej so izgubili le proti razigranim zarjanom (0:3). Jutri bodo sicer nekoliko v težavah, ker je bil njihov vratar Zonch v nedeljo izključen in zaradi tega kaznovan s prepovedjo igranja za eno tekmo. Poleg njega ne bo niti Manzinija, ki je prav tako izključen.

Prav glede izključitev je ta teden Primorje nekoliko na boljšem. Lukša, Miklaucich in De Marco bodo po izključitvi spet igrali. Kaznovan pa je Trampuž, ki je bil v nedeljo izključen in to je bila že sedma izključitev nogometašev Primorja v tem prvenstvu. Da Primorje ne dosega rezultatov, kot bi jih lahko sicer, je gotovo precej odvisno tudi od discipline posameznih nogometašev.

AUDAX - VESNA

Križani gredo v goste novincu lige, ki je lani zmagal v prvenstvu 3. AL skupina I (Goriška). Audax je namreč lani v 26 tekmah zbral 40 točk, letos pa kaže, da je plačal davek ob prestopu lige. Trenutno je z 8 točkami na spodnjem delu lestvice. Zanimivo je, da so Goričani izbojevali kar 6 točk v gosteh (2 zmagi, 2 remija). Doma pa so igrali neodločeno le proti Gaji in Cornu. Prav zato so Križani optimisti, kljub temu da bodo morali na igrišče brez vratarja Messine in doslej najuspešnejšega napadalca Pertana, ki je dal 5 golov. Oba sta namreč izključena.

3. AMATERSKA LIGA

VERMEGLIANO - SOVODNJE

Modulovi varovanci bodo na jutrišnjem gostovanju srečali postavbo, ki zaseda zadnja mesta na lestvici. Dosedanji izkupiček proti slabšim ekipam ni povsem pozitiven: 3 zaporedni remiji.

Obstaja torej nevarnost, da bo slovenska postava tudi ob tej priložnosti pokazala hibe, ki so postale značilnost njene igre. Predvsem nezanesljivost obrambe bi morala narekovati trenerju Moduli, da uvede kakšno spremembo. Upati je, da bo k temu prispeval tudi povratek Sandija Gergoleta, ki je okrevaj po poškodbi na prstu in bo jutri, po vsej verjetnosti, odpotoval s soigralci v Romjan.

ISONZO - MLADOST

Jutrišnje gostovanje Mladosti v Špetru ob Soči bo izjemno težko. Isonzo polagoma prehaja v boljšo formo in to je potrdil že v nedeljo, ko je vodilni Medeji iztržil točko.

Zato bo naloga Leprejevih varovancev dokaj težka in predvideti je, da bodo gostitelji zaigrali že od vsega začetka napadalno v želji, da si priborijo prednost in novi točki na lestvici. Povsem jasno je torej, da bodo morali Kraševci zaigrati povsem zaprto in izkoristiti protinapade za morebitno presenečenje.

BREG - DON BOSCO

Brežani igrajo proti povprečnemu nasprotniku, ki je doslej premagal le zadnjevršeni Union (5:2) in je kar sedemkrat izgubil. Razen tekme z Unionom, ki je bila verjetno poglavje zase, so Tržačani v preostalih osemih tekmah dali le tri gole in to jasno kaže, da »plavi« jutri ne bi smeli imeti problemov, oziroma Brežanom se tokrat nudi izredna priložnost, da se še bolj približajo vrhu lestvice.

PRIMOREC - STOCK

Trebenci pa gostijo ekipo, ki ima le točko več na lestvici, kar pomeni, da tudi Stock ni zadovoljil svojih navijačev. Prav zaradi tega mislimo, da je v tem srečanju možen vsak izid, saj ekipi igrata res nestabilno. Primorec, ki je startal med favoriti, je doslej premagal le S. Vito in izboljševal pet remijev. Stock, ki je začel z dvema zmagama, je s tremi zaporednimi porazi kmalu zdrsnil na spodnji del lestvice in položaj deloma popravil šele po nedeljski (tretji zmagi) z Giarizzolami.

KRAS - BEGLIANO

Po nedeljski visoki zmagi v Zagraju (5:1), s katero so krasovci na drugem mestu lestvice dohitevli Sovodnje, jutri gostijo povprečni Begliano, ki ima točno polovico manj točk od Krasa. Po tem bi lahko sklepali, da Kras ne bo imel težke naloge. Vendar naši ne smejo misliti, da imajo točki že v žepu, posebno ker tokrat ne bo enega od stebrov ekipe, Božiča, ki je bil v nedeljo izključen.

BRUNO RUPEL

Jutri v moški rokometni C ligi

Kras Trimac tokrat pred lažjo nalogo

Rokometaši Krasa Trimac bodo v tretjem kolu prvenstva C lige jutri ob 11.00 gostili ekipo Tassina iz Roviga.

To moštvo letos prvič nastopa v C ligi in je večinoma sestavljeno iz mladih in neizkušenih igralcev, ki predvidoma ne bodo predstavljali krasovcem resnejših težav.

Velja pa pripomniti, da igra za ekipo iz Roviga tudi nekaj članov državnih reprezentanc tako naraščajnikov kot mladincev, ki jih seveda ne gre podcenjevati, kot tudi ne precenjevati, saj so nerodno izgubili v obeh prvih kolih.

Krasova ekipa, ki bo tokrat vendarle nastopila v popolni postavi, je torej favoriti, toliko da v krasovem taboru računajo na visoko zmago in se že veselijo tretjega zaporednega para točk.

PJOTR

Mladinske igre

Poraz Trinkovih nogometašev

TRINKO - ASCOLI

PO 11-METROVKAH (1:0, 1:1)

STRELEC: Princič.

TRINKO: Pavio, Ferri (Plesničar), Gruden, Černigoj, Princič, Gergolet, Devetak, Peteani, Gorjan (Pintar).

Dijaki nižje srednje šole Ivan Trinko so letošnje nogometno prvenstvo v okviru mladinskih iger zaključili že po prvem srečanju. Naši predstavniki so na razmočenem igrišču in pod nenehnim dežjem dobro začeli in s Princičem tudi povedli.

V drugem delu igre so predstavniki šole Ascoli izenačili in si priigrali podaljške. S tem v zvezi pa gre podčrtati, da je sodnik odločilno vplival in šoli Ascoli prisodil zadetek, čeravno žoga ni prešla črte gola.

V dodatni igri je rezultat ostal nespremenjen, tako da so o zmagovalcu odločale 11-metrovke. V teh trenutkih so bili prisebnejši predstavniki šole Ascoli, ki so si zagotovili uvrstitev v nadaljnji del tekmovanja.

A. GERGOLET

Drevi ob 21.00 v tržaški športni palači v 9. kolu košarkarske C lige

Jadranu TKB se ponuja lepa priložnost

Moštvo iz Conegliana Veneta, s katerim se bodo drevi spoprijeli Jadranovi košarkarji, je nastalo na ruševinah nekdanjega Stefanel, ki je v končnici prvenstva 1984/85 klonilo pred Jadranom TKB v boju za napredovanje v takratno B ligo.

Ko se je tekstilni mogotec Stefanel resneje približal košarki in prevzel pokroviteljstvo tržaškega prvligaša, se je začel zaton dotakratnega drugoligaša iz Conegliana, ki je postal neke vrste podružnica tržaškega Stefanel. Sredina za dozorevanje mlajših za prvligaške spopade še nepripravljenih igralcev, oziroma izhod za vse tiste košarkarje, ki so bili za tržišče nezanimivi za prvligaške potrebe pa neustrezni. Teh nekaj zadnjih sezon smo bili priča pospešenemu padanju ekipe iz Conegliana, ki je trenutno v letošnjem tretjeligaškem prvenstvu na zadnjem mestu na razpredelnici brez osvojene zmage po osmih kolih igranja, z negativno koš razliko med danimi in prejetimi koši -134, kar pomeni, da je Conegliano povprečno izbugljal tekme skoraj s 17 točkami zaostanka.

Na videz bi morali torej biti mladi neizkušeni igralci Conegliana lahek plen »modrih bojnikov«, ki so bržkone željni revanša po neposrednem koncu nedeljske tekme v Vidmu. Prav zaradi izrazito čustvene naboja, ki je jadranovce prevzel po nedeljskem »neverodostojnem« porazu, pa pridobiva drevišnje soočanje z doslej najslabšo postavo v letošnjem prvenstvu mnogo večji pomen, kot bi to lahko izhajalo iz zgolj statističnih podatkov, ki nasprotniku tudi teoretično ne dopuščajo nobenih možnosti.

Vajeni smo vzporedjanja iger članskega in mladinskega Jadranovega moštva in res ne bi hoteli, da je enkratna in verjetno neponovljiva videmska epizoda prinesla s seboj resnejših posledic psihične narave, kajti začuda so Vatovčevi fantje utrpeli svoj prvi poraz v državnem mladinskem prvenstvu, ravno dan po videmski nedelji.

S svoje strani smo že po tekmi San Donajem zabeležili napredek v igri in v intenzivnosti koncentracije jadranovcev in tak občutek smo neglede na epilog ohranili tudi v Vidmu. O neizkušnosti smo se tudi že razpisali in verjetno se je treba hočeš nočeš spriznati z dejstvom, da

se bo morala sedanja generacija Jadranovih košarkarjev še nekajkrat temeljito biti po prsih zaradi lastnih naivnosti. Pomembno pa je, da se občutka krivde ne vlečejo za sabo v nedogled.

Delno zaskrbljujoča je tudi zdravstvena situacija Vatovčevih varovancev: Čuk si je opomogel od poškodbe, in bo drevi zanesljivo na igrišču. Tako kot Pregarc, ki ga pa bolečine v hrbtu resneje prizadevajo in ovirajo tudi pri najbolj enostavnih gibanjih.

Oba pa sta v četrtek igrala trening tekmo z ekipo Latte Carso in z njunim odprinosom je bil trener Valter Vatovec tudi povsem zadovoljen. Sploh pa so jadranovci na tem srečanju igrali zelo zanesljivo in je upati, da bi tak nastop ponovili tudi drevi, saj želijo čimprej popraviti spodrsiljal iz Cussignacca.

Srečanje med Jadranom TKB in Coneglianom bo drevi v tržaški športni palači, s pričetkom ob 21. uri.

(Cancia)



Na sliki (foto Križmančič): jadranovec David Pregarc med prodorom na koš, na levi (s št. 15) pa Aleks Smotlak na domači tekmi proti ekipi Solvay iz Tržiča

Medtem ko bo Sloga Koimpex gostovala pri solidnem Ghemarju iz Piove di Sacco

Borovke doma z vodilno Latisano

Za pristaše naših dveh odbojarskih državnih ligašev bo tudi ta konec tedna (po neponovljivem spektaklu na openskem derbiju) zelo zanimiv.

»Stanje pripravnosti« velja tokrat zlasti za Borove navijače. Varovanke trenerja Kalca bodo namreč gostile nič manj kot vodilno Latisano, ki po samih štirih kolih že sameva na vrhu lestvice s polnim številom točk. Morebiten uspeh proti temu nasprotniku bi lahko označili kot pravi podvig, hkrati pa bi borovkam omogočil, da se znova dokopeljejo do vrha lestvice, ki se jim je izmuznil po (doslej edinem) domačem porazu s Kennedyjem. Latisana je v tem uvodnem delu sezone potrdila sloves glavnega favorita v boju za napredovanje, ki so ji ga pripisovali domala vsi poznavalci razmer v ligi. Nedvomno velja, da Furlanke prihajajo v Trst s trdnim namenom, da svoje začetne zmagovite serije ne prekinajo, a ni upati, da

bi borovk podcenjevale, saj v taboru furlanske šesterke drevišnje gostovanje (po pisanju furlanskega tiska) označujejo kot težko. V C-1 ligi sta se ekipi doslej pomerili štirikrat, plave pa so zmagale le enkrat in sicer v povratnem srečanju pred dvema sezonama. Ekipi sta med sabo igrali tudi letos v okviru zveznega pokala, Latisana pa je zmagala obakrat, vendar v povratnem srečanju na »1. maju« ji je to uspelo šele po tie breaku.

Na dlani je, da bodo morale plave drevi igrati na višku svojih sposobnosti, saj zna njihov nasprotnik maksimalno izkoristiti vsako napako, razpola s prodornimi in masivnimi napadalkami, ima odlično podajačico, odlikuje pa se tudi v bloku. Ker se ekipi med sabo dobro poznata je trener Kalc za to srečanje pripravil nekaj taktičnih različic za napad, da bi presenetil nasprotnikovo obrambo.

Škoda, da kapetanka Nacinovijeva zaradi mrzlice med tednom ni mogla trenirati, vendar pa smo prepričani, da bo s svojo izkušnostjo znala nadoknaditi pomanjkanje prave kondicije.

Slogašice pa bodo drevi igrale v gosteh v kraju Piove di Sacco pri Padovi proti Ghemarju, ki ima na lestvici šest točk, se pravi dve več od vzhodnokraške ekipe. Ghemar je doslej izgubil samo v Dolu, doma pa je še nepremagan. Za Ghemar je pred sezono veljala ocena, da sodi med boljše šesterke v ligi, čeprav je ta ekipa letos izgubila svojo standardno podajačico. Doslej so Padovanke premagale Cervignano (3:0), Gamatex (3:2) in Montecchio (v gosteh s 3:2), se pravi ekipe, ki naj bi po kakovosti sodile v spodnji razred, zato je prava moč Ghemarja še nepoznana. Slogašice na tej tekmi res nimajo kaj izgubiti. Slovenske odbojkarice so doslej povsem izpolnile pričakovanja, že na

težkem gostovanju pri Conadu iz Villorbe so bile na robu podviga, zato tudi drevi puške ne gre vnaprej metati v koruzo. Žal pa se tekme ne bo mogla udeležiti Martina Ukmar, ki si je na treningu zvil glazenj. Odsotnost močne napadalke je seveda za Slogo Koimpex precejšen hendikep, a trener Peterlin ima k sreči več možnosti, da jo ustrezno nadomesti.

Trener Ghemarja Patella nam je o drevišnjem srečanju povedal sledeče: »O Slogi ne vem nič konkretnega, razen to, da ima izkušeno podajačico (Grgičeva op. ur.). Kar se nas tiče si v letošnji sezoni ne delamo velikih iluzij. Važno je, da čimprej zberemo dovolj točk za obstanek. Računamo pa, da jih bomo zbrali predvsem doma. Jutri (drevi op. ur.) bomo nastopili v popolni postavi. Upam, da bomo igrali bolje, kot prejšnji teden v Montecchiju, ko smo sicer v tie breaku zmagali, a smo že izgubljali s 14:10.«

(ak)

V deželnih ligah tudi tekma Bor Agrimpex - Valprapor Imsa

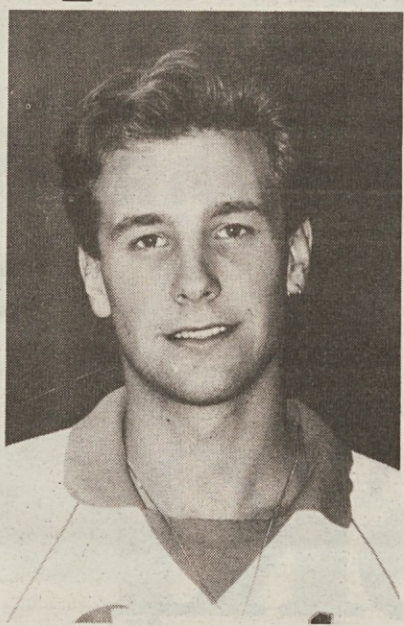
Na Alturi prvi letošnji derbi

V 5. kolu deželnih odbojarskih lig bo na vrsti prvi slovenski derbi. V prelepi telovadnici na Alturi se bosta namreč, s pričetkom ob 20.30, pomerila tretjeligaša Bor Agrimpex in Valprapor Imsa. Obnovljena se debija zdaj že nekajletna tradicija zanimivih in napetih dvobojev, po katerih pa je prednost ponavadi na strani gostitelja.

V goriškem taboru so nam sicer zaupali, da tokrat razmišljajo o uspelem »desantu«, saj se njihova forma vzpenja, o čemer priča tudi uspeh s 3:1 na prijateljski tekmi s C-1 ligašem Mejo (PAV Natsonia). Valprapor Imsa sicer v Trstu ne bo nastopil v popolni postavi, saj bo zanesljivo odsoten Walter Prinčič, vprašljiv pa je tudi nastop Maurizia Superge, ki ga boli hrbet. S precejšnjim olajšanjem vsekaror sprejemajo dejstvo, da se derbi letos ne bo odvijal v »balonu« na 1. maju.

Pri Boru pričakujejo tekmo s precejšnjo spokojnostjo. Zavedajo se, da jim ne bo lahko, a so prepričani v uspeh. Med tednom so trenirali uspešno in v (trenutno) popolni zasedbi, le kapetana Stancića se je lotevala mrzlica, a ni dvoma, da derbija ne bo zamudil. Borovce je razveselila vest, da je Rudes uspešno prestal operacijo, ne da bi bil potreben poseg na veze, tako da bo močan Borov center narej še pred novoletnimi počitnicami, ne pa šele marca, kot je sprva kazalo.

Tudi vsi ostali trije naši tretjeligaši bodo igrali doma. Olympia CDR bo gostila tržaški Rozzol, ki bi ga označili za slabega tekmeča (na lestvici je še brez točk, čeprav v prvih treh kolih ni igral z kdove kako močnimi nasprotniki), če ne bi prejšnji sobotni z odlično igro pošteno namučil borovcev, kar pa verjetno spada v »logiko derbija«. Trener Jakopič je svojim varovancem zadal nalogo, da zmagaajo na prihodnjih treh tekmah. Doslej Goričani niso poželi mnogo, a imajo so tudi precej smole, zdaj pa je napolnil čas za vzpon proti varnejšim položajem lestvice. Med tednom je zdravstvene narave, a upati je, da bo ekipa drevi nastopila popolna (manjkal bo seveda težje poškodovani Šfi-



Aleš Feri (Valprapor Imsa)

ligoj). Med gosti bo manjkal diskvalificirani Impelizzeri.

V ženski konkurenci vsi nestrpnost pričakujejo prvo zmago Agoresta Posojilnice Sovodnje, ki bo gostila Prato. Furlanke so prav tako še brez točk in so po splošnem mnenju slabe. Upajmo le, da prevelika želja po zmagi ne bo izdala Cejevih varovank.

Sokol Indules, ki se vztrajno vzpenja po lestvici, bo v Nabrežini skušal pripraviti past solidnemu Casarsu. Obe ekipi imata po šest točk in sta doslej izgubili samo z vodilnima (sokolovke v Cordenonsu - 1:3, Casarsa pa v Martignaccu - 0:3). Na dlani je, da je tekma za varovanje trenerja De Waldersteina zelo pomembna. Ponovna zmaga bi prispevala k še dodatnemu utrjevanju zavesti, da lahko Nabrežinke v letošnji sezoni odigrajo zelo vidno vlogo, če se pa tudi same prepričajo, da ni zanje nihče nepremagljiv. Težav v ekipi ta čas ni, danes bi morale igrati vse.

Soča Sobema bo v D ligi igrala v Fiume Venetu. Tamkajšnji Bo Frost

je v dosedanjih štirih tekmah premagal le Prevenireja iz Trsta (ki pa ima na lestvici dve točki več) in za Sočane ne bi smel biti nepremagljiva ovira. Prava moč slovenske ekipe je še vprašljiva, saj so fantje zaradi zakrapnega koledarja (po odpovedi dveh ekip) imeli že dva prosta dneva, toda vtis je, da se bodo Goričani letos vendarle izognili trnovi (in brezuspešni) poti za obstanek, ki je označevala prejšnje sezone te ekipe v četrto ligaški konkurenci. Drevi bo spet nastopil standardni tolkač Pavel Černic, ki ga v nesrečno izgubljenem srečanju s tržaškim Volley Clubom ni bilo.

Kontovelke se podajajo na gostovanje v Humin. Al Ledra je štartal s skritimi željami po napredovanju v C-2 ligo, a je po dveh uvodnih zmagah v gosteh po vrsti izgubil z OMA in pa z Martignaccom. Huminska šesterka je zabredla v težave, zlasti potem, ko je ekipo nenadoma zapustila Laura Burba, ena od veterank. Za Kušarjeve varovanke je drevišnja naloga še posebej težka, kajti Huminske si ponovnega poraza res ne morejo privoščiti in bodo zato verjetno dale res vse do sebe. Po drugi strani pa drži, da naše igralko nimajo kaj izgubiti in lahko zato zaigrajo povsem sproščeno.

obvestila

ŠD BREG - SMUČARSKI ODSEK organizira sejem rabljene smučarske opreme, ki bo danes, 1. jutri 2. decembra v dolinski telovadnici. Danes od 14. do 19. ure; jutri od 10. do 13. in od 16. do 18. ure. Zbiranje opreme bo v ponedeljek, 26., in torek, 27. novembra, od 19. do 20.30.

SK BRDINA priredi 3. 4. in 5. decembra SEJEM RABLJENE SMUČARSKO OPREME istočasno s knjižnim sejmom, ki ga organizira openska knjižnica »P. Tomažič in tovariši«. Urnik sejma od 16. do 20. ure v Prosvetnem domu na Opčinah.

SK BRDINA organizira od 22. do 29. decembra zimovanje na Rogli. Vpisovanje na sedež vsak ponedeljek in petek od 20. do 21. ure. Informacije po tel. 212936.

domači šport - domači šport

DANES
SOBOTA, 1. DECEMBRA 1990

ODBOJKA

ŽENSKA C-1 LIGA

20.30 v Trstu, šola Suvich: Bor Elpro Cunja - Foce Colori Latisana; 21.00 v Piove di Sacco, Ul. Petrarca: Ghemar - Sloga Koimpex

MOŠKA C-2 LIGA

20.30 v Trstu, na Alturi: Bor Agrimpex - Valprapor Imsa; 20.30 v goriškem Slovenskem športnem centru: Olympia CDR - Rozzol

ŽENSKA C-2 LIGA

20.00 v Sovodnjah: Agorest Posojilnica Sovodnje - Solvepi Prata; 20.30 v Nabrežini: Sokol Indules - Casarsa

MOŠKA D LIGA

20.00 v Fiume Venetu, Ul. San Francesco: Bo Frost - Soča Sobema

ŽENSKA D LIGA

20.30 v Huminu, Ul. Campo: Al Ledra - Kontovel

DEKLICE

17.00 v Miljah, Ul. D'Annunzio: Zaule Rabuiese - Sokol Indules

KOŠARKA

MOŠKA C LIGA

21.00 v tržaški športni palači: Jadran TKB - Conegliano

PROMOCIJSKA LIGA

18.15 v Trstu, na 1. maju: Cicibona - Kontovel; 18.00 v goriškem Kulturnem domu: Dom Gometal - Goriziana

DRŽAVNI KADETI

20.00 v Trstu, Ul. Visinada: Latte Carso - Kontovel

DEŽELNI KADETI

16.00 v goriškem Kulturnem domu: Dom - ITC; 18.00 v Trstu, šola Da Vinci: Ferroviario - Bor

NARAŠČAJNIKI

16.00 v Trstu, Istrska ulica: Don Bosco - Kontovel; 16.00 v Dolini: Breg - Santos; 17.30 v Trstu, Ul. Frescobaldi 23: Poggi basket - Bor

NOGOMET

UNDER 18

14.30 v Miljah: Fortitudo - Primorje; 17.15 v Trstu, Ul. Flavia: Olimpia - Breg

NAJMLAJŠI

15.30 v Muši, igrišče Vecchio: Mossa - Juventina

CICIBANI

15.00 na Proseku: Primorje - Bor

MLAJŠI CICIBANI

15.00 v Trstu, Ul. Costalunga: Costalunga - Bor

ROKOMET

ŽENSKA C LIGA

19.00 v Zgoniku: Kras - Coletti Treviso

JUTRI

NEDELJA, 2. DECEMBRA 1990

NOGOMET

1. AMATERSKA LIGA

14.30 v Tamaiu, Ul. Giovanni 23: Tamai - Juventina

2. AMATERSKA LIGA

14.30 na Proseku: Primorje - Pro Romans; 14.30 v Gorici: Audax - Vesna; 14.30 na Padričah: Gaja - Zarja

3. AMATERSKA LIGA

14.30 v Vermeglianu: Vermegliano - Sovodnje; 14.30 v Repnu: Kras - Begliano; 14.30 v San Pier d'Isonzu: Isonzo - Mladost; 14.30 v Dolini: Breg - Don Bosco; 14.30 v Trebčah: Primorje - Stock

NARAŠČAJNIKI

10.30 v Gorici, Ul. Baiamonti: Juventina - Gradese; 10.30 na Proseku: Primorje - Costalunga; 10.30 v Dolini: Breg - Domio; 10.30 v Bazovici: Zarja - Sant'Andrea

NAJMLAJŠI

9.00 na Proseku: Primorje - Domio; 10.00 v Trstu, igrišče Campanelli: Campanelle - Zarja

ZAČETNIKI

9.30 v Domju: Domio - Zarja; 9.30 v Ločniku: Lucinico - Sovodnje; 12.00 v Trstu, igrišče Campanelli: Altura - Primorje

KOŠARKA

PROMOCIJSKA LIGA

15.00 v Nabrežini: Sokol - Barcolana

DRŽAVNI KADETI

11.00 v Trstu, Salita Zugnano: Santos - Bor Radenska

DEČKI

10.30 v Nabrežini: Sokol - Bor; 11.00 na Proseku: Kontovel - SGT

ODBOJKA

MLADINCI

9.30 v Trstu, Ul. Zandonai: Pallavolo TS - Sloga Sagor; 11.00 v Trstu, na 1. maju: Bor - Volley Club

MLADINKE

11.00 na Opčinah: Sloga Koimpex - OMA

DEČKI

11.00 v Repnu: Sloga - Teknoprogres; 15.30 v Ronkah, Ul. F.lli Cervi: ACLI - Olympia

DEKLICE

9.00 na Opčinah: Sloga B - OMA; 9.30 v Trstu, Montecengio: CUS A - Bor Friulexport A; 9.30 v Trstu, na 1. maju: Bor Friulexport B - Kontovel

ROKOMET

MOŠKA C LIGA

11.00 v Zgoniku: Kras Trimac - Tassina Rovigo

Naročnina: mesečna 20.000 lir - celoletna 240.000 lir; v SFRJ številka 7.00.- din, naročnina za zasebnike mesečno 70.- din, polletno 390.- din, letno 780.- din.

Poštni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348

Za SFRJ: žiro račun 50101-601-85845
ADIT 61000 Ljubljana
Glonarjeva 8 - telefon 329761

Oglaš: ob delavnikih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 80.000 lir; finančni in legalni oglaš 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 120.000 lir. Ob praznikih povšek 20%. IVA 19%. Oglaš iz dežele Furlanije-Juljske krajine se naročajo pri oglasnem oddelku PUBLI-EST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-688, tix 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

Mail oglaš: 950 lir beseda; osmrtnice, zahvale in sožalja po formatu. IVA 19%. Naročajo se v uredništvu Primorskega dnevnika - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 7796-611.

primorski dnevnik

sobota, 1. decembra 1990

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 7796-600 - Tix 460894 - Fax 040/772418

GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 533382 - 535723 - Fax 0481/532958

CEDAD - Ul. Ristori 28
Tel. (0432) 731190

Glavni urednik Dušan Udovič
Odgovorni urednik Vojimir Tavčar

Izdaja
in tiska

ZTT
Trst

Clan Italianeske
zveze časopišnih
založnikov FIEG

Nova »socialistična obleka« in zmaga na volitvah nista rešili bolgarskih komunistov Bolgarija zašla v težko politično krizo zaradi nestrpnosti svojih političnih sil



Zmagoslavje Bolgarov po Lukanovem odstopu

(Telefoto AP)

SOFIJA — Bolgarska socialistična vlada je morala kloniti pred ostrimi uličnimi pritiski, kljub temu da je po junijskih večstrankarskih volitvah imela v parlamentu prepričljivo večino. Tako »zakasnelo rušenje komunizma« z neparlamentarnimi sredstvi odpira marsikatero vprašanje. Nekateri trdijo, da je to zgovoren dokaz, da demokratska pravila niso univerzalna in obvezujoča za vse čase in za vse sisteme. Drugi spet trdijo, da fasadne spremembe komunističnih režimov prej ali slej povzročijo nezadovoljstvo in proteste med ljudstvom, ko spozna, da so ga na volitvah v bistvu opeharili.

»Svoje politične kariere ne bom prekinil, odstopil sem, da bi v državi preprečil kaos in nelegalnost,« so bile prve besede sedaj že bivšega bolgarskega premiera Andreja Lukanova. Taka izjava nesporno dokazuje, da je minilo obdobje, ko je za časa Živkova vsak odstop avtomatično pomenil tudi konec politične kariere.

Večmesečni trmasti poskus Lukanova, da kljub težavam in blokadam skuša omogočiti nemoteno delo vlade, ki ji je načeloval od začetka leta, je trčil ob nepredvidljivi zid »državljan-ske neposlušnosti«. Kar opoziciji ni uspelo prejšnji petek, ker je večstrankarsko Sobranje zavrnilo nezaupnico, je tokrat uspela ulica s stavko, mitingi in demonstracijami.

Padec Andreja Lukanova v Bolgariji ni presenetil nikogar, saj je sam premier večkrat navajal, da enobarvna vlada v bolgarskih razmerah nima bodočnosti. Politične opazovalce je presenetilo predvsem dejstvo, da je Lukanov tako hitro vrgel puško v koruzo. Nedvomno je položaj v Bolgariji do skrajnosti zapleten. Ustanovitev »narodne vlade mirnega prehoda v demokracijo« bo vse prej kot lahka zadeva, ker sta se v Bolgariji ustvarila dva nasprotna bloka, socialistični in opozicijski, ki ne uspesta najti skupnih izhodišč, predvsem ker so socialisti v defenzivi in preveč vezani na stare metode stalinistične oblasti.

Kardinal Poletti o kontracepciji: Brez spolnih odnosov je najboljši način

BARI — V nekem prijaznem kraju pri Bariju so se zbrali duhovniki, psihologi in sociologi, da bi s strogo katoliško etiko pripravili načrt februarkega praznovanja »dneva za življenje«. Kardinal Poletti je v svojem posegu strnil misel vseh, ki so se zbrali na simpoziju. Dejal je, da so spolni odnosi nekaj, kar po naravni poti privede do spočetja.

Zato je izključil sleherno možnost, da bi katoliške družine (če so seveda pravoverne in dosledne) segale po takih pripomočkih, ki naj bi preprečevali nosečnost. Poletti je sicer poudaril, da je Cerkev odločno za naravne metode kontracepcije. V skupino dovoljenih metod so coitus interruptus, preštevanje dni in luninih men, predvsem pa stoodstotno gotovo sredstvo, ki je učinkovito tudi proti aidsu, to je življenje brez spolnih odnosov z partnerjem. Po Polettijevem mnenju je to znak »kulturnega napredka«.

Skrb za malo in veliko potrebo

TOKIO — Na Japonskem, deželi dehtečih češnjevih cvetov, zaseneženih ognjenikov, biserov v morski vodi in skrbno negovanih bonsaiev, živi svetovno znani antropolog Hideo Nišioti. Prav pred kratkim je učenjak izdal knjigo, iz katere je razvidno, kako zelo so mu pri srcu težave sočloveka in kako prizadeto skrbi za njegove potrebe.

Potrebe pa ga zanimajo do take mere, da je prav najbolj intimnim funkcijam človeškega organizma posvetil študijo, ki bi v prevodu zvenela več ali manj tako: »Svet, ki ga gledamo iz stranišča«. Nišioti je moral marsikatero uro prečepeti na straniščni školjki ali vsekakor kje v bližini, saj je celo izračunal, koliko časa potrebujejo japonski moški in ženske, da opravijo »malo potrebo«. V imenu znatnosti in napredka bomo tudi mi navedli te dragocene podatke. Japonci lulajo 31,7 sekunde, Japonke pa potrebu-

jejo kar minuto in 33 sekund.

Nišioti je analiziral tudi obnašanje vseh nas, ko smo na stranišču. Nikar ne mislite, da se prav vsi spoznamo na toaletni papir. Samo tretjina svetovnega prebivalstva izbira med različnimi variantami krpice iz celulozne mase. Več kot polovica Zemljanov pa še vedno sega po naravnih nadomestkih, kot so lahko listje, vrvi (?), voda, pesek (!) in kamenje. Strokovnjak je tudi odkril, da so ženske večji porabniki toalet papirja, to pa zato, je ugotovil preudarni Nišioti, ker ga morajo rabiti vsakič, ko gredo na stranišče. Še dobro, da nam je zagonetno uganko toalet papirja razodel japonski mojster! Morda ga bodo nagradili z Nobelom za logično sklepanje, saj je v knjigi zapisal celo to, da ženske ogrožajo naravo, ker pač morajo samo za njihove nežne ritke požagati nič koliko dreves...

ŽELITE BITI O VSEM OBVEŠČENI ZGODAJ ZJUTRAJ?
BI RADI BRALI DNEVNIK ŽE OB JUTRANJI KAVI?
SI ŽELITE VESTI, KI JIH DRUGI ČASOPISI NIMAJO?
PREBIRATE VČASIH NAŠ DNEVNIK?
STE KDAJ POMISLILI, DA BI SE NAROČILI NA

primorski dnevnik

NE ODLAŠAJTE IN PRIHRANILI BOSTE 29.000 LIR,
SAJ BOSTE VES DECEMBER PREJEMALI NAŠ DNEVNIK BREZPLAČNO.

Ne odpovejte se ugodnosti in nam sporočite svoj naslov
med 8. in 12. uro na telefonsko štev. 7796-331 v Trstu ali 535723 v Gorici.
Že naslednje jutro bo časopis na vašem domu!